

# MIŻURI TA' SIMPLIFIKAZZJONI 2016



UFFIĊĊJU TAS-SEGRETARJU PERMANENTI EWLIENI  
UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU





UFFIĊĊJU TAS-SEGRETARJU PERMANENTI EWLIENI  
UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

## **MIŻURI TA' SIMPLIFIKAZZJONI 2016**

5 ta' April 2017

Ippubblikat  
mill-Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni  
L-Uffiċċju tal-Prim Ministru  
Il-Berġa ta' Kastilja  
Il-Belt Valletta VLT 1061

Tel.: (+356) 2200 0000  
Sit elettroniku: <http://www.opm.gov.mt>

***Cataloguing-in-Publication Data***

Malta. Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni  
Uffiċċju tal-Prim Ministru  
Miżuri ta' Simplifikazzjoni, 2016  
Valletta: Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni, 2017  
29.7, 21 cm

ISBN: 978-99957-0-885-6

Din il-pubblikazzjoni tista' tinxtara mid-  
Dipartiment tal-Infommazzjoni  
3, Pjazza Kastilja,  
Il-Belt Valletta

Tel.: (+356) 2125 0550

Mitbugħ: Stamperija tal-Gvern  
Prezz: €4.00

OPM	Uffiċċju tal-Prim Ministru
MEAIM	Ministeru għall-Affarijiet Ewropej u Twettiq tal-Manifest Elettorali
MFA	Ministeru għall-Affarijiet Barranin
MEDE	Ministeru għall-Edukazzjoni u x-Xogħol
MTI	Ministeru għat-Trasport u l-Infrastruttura
MGOZ	Ministeru għal Għawdex
MSDC	Ministeru għad-Djalogu Soċjali, Affarijiet tal-Konsumatur u Libertajiet Ċivili
MEIB	Ministeru għall-Ekonomija, Investiment u Intrapriżi Żgħar
MFIN	Ministeru għall-Finanzi
MFSS	Ministeru għall-Familja u Solidarjetà Soċjali
MJCL	Ministeru għall-Ġustizzja, Kultura u Gvern Lokali
MOT	Ministeru għat-Turiżmu
MHAS	Ministeru għall-Intern u s-Sigurtà Nazzjonali
MSDEC	Ministeru għall-Iżvilupp Sostenibbli, l-Ambjent u Tibdil fil-Klima
MCDMS	Ministeru għall-Kompetittività u Ekonomija Diġitali, Marittima u tas-Servizzi
MFH	Ministeru għas-Saħħa



DAHLA

Din is-sena naraha li hija l-qofol ta' dak li rnexxielna nagħmlu fit-tliet snin li għaddew. Fl-ewwel sena hadna ritratt tas-Servizz Pubbliku u rajna x'jinhtieg' biex ikun ferm aħjar milli hu. Hadna spunti minn rapporti li kienu digà saru fis-snin ta' qabel imma li r-rakkomandazzjonijiet tagħhom ma ddaħħlux. Laqqajniehom ma' dak li rriżulta meta bdejna dan l-eżerċizzju fl-2013 u fassalna pjan li dis-sena nsejħilha l-qofol tal-ewwel fażi tiegħu.

Sejjahnielu 'tiġdid' għax tabilhaqq ir-riforma notevoli saret fid-disgħinijiet, iżda n-nifs tagħha mas-snin majna.

Dan li qed nippubblikaw illum huwa r-rendikont tal-ħidma li saret fl-2016 biex issimplifikajna l-proċessi fis-Servizz Pubbliku. L-ewwel nett bdejna billi tajna tifsira lill-kwalità fis-servizz. Mhux iktar kelma li tingħad u tħalli l-interpretazzjoni f'idejn min ikun qed jisma', imma konkretament fassalna tifsira li rriduha l-bażi tal-ħidma tagħna - kemm fl-istadju ta' ppjanar u kemm meta nwettqu.

L-erba' pilastri li fuqhom tistrieħ din it-tifsira jfissru minnhom infushom id-direzzjoni li hadna u 'l fejn irridu s-servizz imur. Il-vuċi lil min juża s-servizz; id-disinn ta' *policies* biex naslu nilhqu l-aspirazzjonijiet ta' min qed juża s-servizz; il-pakkett tas-servizzi nfushom kif nipprezentawhom lil min għandu bżonn is-Servizz Pubbliku; u l-kontabbiltà li, nissimplifikaw kemm nissimplifikaw proċessi, tibqa' prijorità assoluta u ma tistax tiġi preġudikata.

Il-kwalità tas-servizz, allura, hija wkoll il-qafas għas-simplifikazzjoni tal-proċessi. Servizz ta' kwalità ma jfissirx biss it-tbissima u l-kordjalità. Ifisser primarjament li d-disinn u l-pakkett tas-servizzi jkunu faċli biex jintużaw u fuq kollox aċċessibbli meta wieħed jinhtiegħom.

Meta noħorġu din il-pubblikazzjoni, inkunu għadna kif varajna l-ewwel għadd ta' *mobile apps* bis-servizzi li joffri s-Servizz Pubbliku. Għad fadal fażijiet oħra li jwassluna sa tmiem is-sena d-dieħla biex hekk ikollna l-imrewħa ta' servizzi kemm jista' jkun kollha aċċessibbli minn fuq il-mowbajl ta' dak li jkun.

Se nkunu varajna wkoll il-*One-Stop Shop Online* - [servizz.gov.mt](http://servizz.gov.mt), li se jkun pass importanti ieħor [tas-servizz.gov](http://tas-servizz.gov) li permezz tiegħu l-formolarju tal-Gvern ikun tabilhaqq jista' jintuża onlajn. B'dal-mod inkunu qed inħajru iktar użu tas-servizzi elettronici tal-Gvern, li bħala servizzi ninsabu fuq quddiem nett fl-Ewropa imma fl-użu tagħhom għadna f'livelli li żgur nistgħu nkunu hafna aħjar.

Flimkien ma' dawn il-miżuri wieħed ma jistax iħalli barra s-*service hubs*, li huma magħrufa iktar bħala l-*one-stop shops* u li apparti li huma ċentri fir-reġjuni li ssarrfu f'suċċess u sodisfazzjon għall-klijenti li qed jużawhom, huma wkoll kuncett fihom infushom. Kuncett li qed jagħti d-direzzjoni lil dak kollu li qed nagħmlu biex inġeddu s-Servizz Pubbliku: li nressqu s-servizzi għand il-klijenti iktar milli nħallu lill-klijenti jterru minn dipartiment għal ieħor biex jinqdew.

Kull miżura ta' simplifikazzjoni teħodna iktar qrib lejn il-viżjoni aħħarija li nagħtu servizz pubbliku li tabilhaqq jaqdi bl-aħjar mod possibbli lil min jġi bżonnu. Viżjoni li fl-aħħar mill-aħħar trid twassalna li s-Servizz Pubbliku jkun disponibbli 24 siegħa kuljum is-sena kollha.

Din il-pubblikazzjoni hija r-rendikont ta' dak li wettaqna flimkien fl-2016. Hija wkoll xhieda li l-kontabbiltà fil-ħidma tagħna tibqa' dejjem prijorità. Xhieda wkoll li impenjati biex nagħtu servizz ta' kwalità.

**MARIO CUTAJAR**

Is-Segretarju Permanenti Ewlieni



# SIMPLIFIKAZZJONI TAR-REGOLI FINANZJARJI



Fost id-diversi miżuri li ttiehdu biex tonqos il-burokrazija żejda fis-Servizz Pubbliku, ġie deċiż li jiġu riveduti l-*General Financial Regulations* li joħorġu mil-liġi antika tal-1966. Dan qed isir ukoll fl-isfond tar-rakkomandazzjonijiet li joħorġu ta' kull sena mir-rapporti li jippubblika l-Awditur Ġenerali rigward it-tħaddim tal-finanzi. Għal dan il-għan twaqqaf *Working Group* taħt l-Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni. L-iskop ewlieni ta' dan il-*Working Group*, li jinkludi wkoll l-Uffiċċju tal-Awditur Ġenerali u l-Internal Audit and Investigations Department (IAID) bħala osservaturi, huwa li jifli r-regolamenti finanzjarji u proċessi oħra ta' natura finanzjarja u jara li jiġu aġġornati għaž-żminijiet tal-lum biex ikun hemm aktar prattiċità fl-implimentazzjoni tagħhom.

Jirriżulta li waqt l-awditjar kienu qed iqumu diffikultajiet minħabba li r-regolamenti preżenti huma antikwati u ma jħarsux prattiċi moderni tat-tħaddim tal-finanzi pubbliċi. Madankollu l-Awditur Ġenerali jkollu jwettaq l-eżerċizzji ta' awditjar fuq ir-regoli preżenti u b'hekk ukoll f'ċerti ċirkustanzi jinstab nuqqas ta' konformità mar-regolamenti.

Dawn ir-regoli jolqtu lil kull dipartiment tal-Gvern li jħaddimhom. Madankollu, peress li jolqtu b'mod speċjali lid-Dipartiment tat-Teżor u l-Uffiċċju tal-Baġit fil-Ministeru għall-Finanzi, saru laqgħat speċifiċi ma' uffiċjali għolja ta' dawn id-dipartimenti. B'riżultat ta' dan, għadd ta' regolamenti ġew aġġornati speċjalment f'dawk il-każi fejn iddaħħlu sistemi moderni tal-informatika, waqt li oħrajn qed jiġu riveduti biex jikkumplimentaw il-proċessi u l-proċeduri mħaddna fi żminijietna.

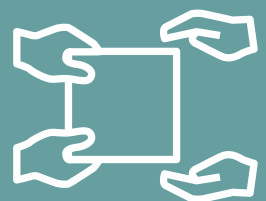
Bidliet oħra jaraw li numru ta' *thresholds* finanzjarji jkunu jaqblu ma' dawk tal-liġijiet il-ġodda tax-Xiri Pubbliku li daħlu fis-seħħ f'Novembru tas-sena 2016. Hawn ukoll ir-regoli finanzjarji jiddefinixxu b'mod iktar

ċar ir-responsabbiltajiet u l-kontabilità tal-uffiċjali pubbliċi filwaqt li jissimplifikaw numru ta' proċeduri bħat-tneħħija ta' inventarju antik u oġġetti li jkunu jridu jitneħħew mill-inventarju għax ma jibqgħux jiffunzjonaw. Permezz tar-regoli l-ġodda tax-xiri pubbliku, qed issir ħidma fuq numru ta' prattiċi ġodda fosthom li jogħla l-limitu ta' kemm wieħed jista' jhallas mill-*petty cash* tad-dipartiment.

Bidla oħra ta' importanza hija l-implimentazzjoni tas-sistema l-ġdida tal-*Accounts* li d-Dipartiment tal-Kuntratti ppubblika r-riżultat finali tat-*tender* tagħha f'Diċembru tal-2016. Din is-sistema, magħrufa bħala Central Financial Management System (CFMS), ser iġġib magħha bidla sħiħa fil-mod kif il-Gvern jippubblika ċ-ċifri finanzjarji u jamministra l-fondi pubbliċi. Għaldaqstant numru sostanzjali ta' uffiċjali pubbliċi ser jingħataw taħriġ partikolari fuq din is-sistema sabiex sa meta s-sistema tidhol b'mod sħiħ tkun tista' tiġi mħaddma minnufih.

Ir-riforma f'dan il-qasam tolqot ukoll ċirkolarijiet li jittrattaw it-trasport u l-immaniġjar tal-vetturi tad-dipartimenti. Fil-fatt ġie mniedi manwal ġdid li mhux biss jissimplifika billi jqassar u jelimina proċessi żejda iżda wkoll iżid it-trasparenza u l-kontabilità. Ser tiddaħħal ukoll sistema elettronika ta' kif jiġi amministrat is-safar tal-uffiċjali pubbliċi. Dawn il-bidliet kollha flimkien ma' oħrajn li qed jinħmew jirriflettu l-politika tal-Gvern li biex jintlaħqu livelli ta' kwalità għolja trid tissaħħaħ il-kontabilità u tiġi riflessa f'governanza tajba.

SIMPLIFIKAZZJONI  
TAX-XIRI PUBBLIKU



F'Novembru tas-sena li għaddiet daħlu fis-seħħ regoli ġodda fil-qasam tax-Xiri Pubbliku, jiġifieri fil-mod kif il-Gvern jixtri prodotti u servizzi li jkollu bżonn. Dawn ir-regoli jaħsbu biex filwaqt li l-ligijiet ta' pajjiżna jkunu konformi ma' dawk tal-Unjoni Ewropea, il-proċess ikun simplifikat, aktar trasparenti u aċċessibbli b'mod speċjali għall-intrapriži żgħar u medji.

Dawn il-ligijiet ġodda huma akkumpanjati minn linji gwida u ċirkolarijiet li d-Dipartiment tal-Kuntratti jippubblika bl-għan li jiffaċilita l-implimentazzjoni tal-istess regoli. Dawn il-*policies* ikunu frott tal-konsultazzjoni mal-klijenti u l-impjegati bil-għan li jintlaħqu l-livelli mixtieqa ta' trasparenza u aċċessibilità.

Fost il-bidliet li seħħew tul dawn l-aħħar snin fir-rigward tax-Xiri Pubbliku, u li minnhom ibbenefikaw numru kbir ta' intrapriži żgħar u medji, hemm:

- It-twessigħ tal-kriterji fejn jidhlu kwalifiki u esperjenza; illum kumpanija li għadha tidhol fis-suq qed tingħata ċans biex tikkompeti għal xogħlijiet ta' inqas minn nofs miljun ewro, fejn qabel kumpaniji simili ma setgħux.
- It-tneħħija tal-bżonn ta' garanzija bankarja fuq *tenders* ta' inqas minn nofs miljun ewro biex jingħata nifs finanzjarju lill-kumpaniji żgħar.
- It-tnaqqis tal-garanzija fuq il-prestazzjoni minn 10% għal 4%. Fl-istess ħin, żdied il-kontroll u l-moniteragg amministrattiv.
- L-introduzzjoni ta' servizz elettroniku ([compliance.contracts@gov.mt](mailto:compliance.contracts@gov.mt)) sabiex tiġi ssalvagwardjata l-kompetizzjoni ġusta. Illum persuna tista' tagħmel użu minn dan is-servizz biex tikseb kull informazzjoni meħtieġa.

- It-tiżiż tal-użu tas-sistema elettronika li permezz tagħha persuni jew kumpaniji jistgħu jissottomettu l-offerta tagħhom.
- Iż-żieda fit-taħriġ f'dan ir-rigward biex il-ħajja ta' dawn il-kumpaniji, speċjalment dawk żgħar, tkun aktar faċli.
- L-introduzzjoni tal-European Single Procurement Document, fejn permezz ta' *self-declaration* kumpaniji qed jiffrankaw il-bżonn li jissottomettu numru ta' dokumenti kull darba li jressqu offerta.
- L-użu aktar estensiv tal-Best Price Quality Ratio; qalba bejn il-kwalità fil-prodott u l-prezz. B'hekk tingħata l-opportunità lill-kumpaniji biex jikkompetu bil-kwalità aktar milli bil-prezz. Eżempju ta' dan huwa l-abbuż ta' ħlas prekarju partikolarment fis-setturi klerikali, tal-uffiċjali tas-sigurtà, tat-tindif u tal-*carers*. Għalkemm il-pagi ta' dawn ġew marbuta mal-pagi tal-Gvern, il-kriterju ta' rebħ f'dawn is-setturi qed isir fuq l-aspett tekniku u l-kwalità, u mhux aktar fuq l-irħas prezz. Kuntratti ta' servizzi klerikali, uffiċjali tas-sigurtà, tindif u *carers* ma jstgħux jingħataw għal perjodu iqsar minn sena.

Il-proċess tal-għażla issa qiegħed jagħti iktar saħħa lill-kwalità tal-prodott jew servizz li jkun se jinxtara, milli lill-prezz. Dan qed iseħħ billi ġiet introdotta sistema ta' punti biex ikun assigurat li t-*tender* jintrebaħ minn min joffri l-aħjar kwalità u valur għall-flus fl-istess ħin. Fuq kollox ir-regoli l-ġodda jaħsbu biex ikun iktar faċli u irħas għall-operaturi ekonomiċi biex jifgħu l-offerta tagħhom għal sejhiet pubbliċi.

Saħansitra anke l-proċess tal-appelli nbidel, fejn issa hemm proċess waħdieni u l-appelli kollha jridu jsiru quddiem il-Public Procurement Review Board (PCRB). Issa jistgħu jsiru appelli dwar servizzi jew prodotti li jiswew €5,000 u aktar. B'hekk il-proċess qiegħed ikun aktar trasparenti.

Bidla sinifikanti f'dan is-settur hija l-politika ta' deċentralizzazzjoni fejn il-Ministeri qed ikunu huma stess responsabbli għall-*open tenders* (jiġifieri *tenders* li għalihom jista' jitfa' offerta kulhadd) sa €250,000. Dan il-proġett ġie mniedi bħala proġett pilota f'żewġ Ministeri u sa nofs l-2017 ser jinfirex ma' erba' Ministeri oħra. Bis-saħħa ta' din il-bidla, id-Dipartiment tal-Kuntratti qed jikkonsolida r-rwol tiegħu bħala regolatur. Biex din it-tranzizzjoni titwettaq b'mod strateġiku, l-impjegati ta' dawn il-Ministeri qed jingħataw taħriġ prattiku mid-Dipartiment tal-Kuntratti stess. Il-kors huwa mifruq fuq numru ta' sigħat u huwa wkoll akkreditat mill-MQRIC.

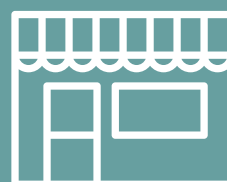
Din it-tranzizzjoni, li l-liġijiet il-ġodda jipprovdu għaliha, titlob li f'kull Ministeru jitwaqqaf Ministerial Procurement Unit (MPU). L-iskop ewlieni tal-MPU huwa li jwettaq il-funzjonijiet li jhaddem id-Dipartiment tal-Kuntratti. B'hekk kemm qabel toħroġ is-sejha kif ukoll waqt il-proċess tal-għażla jkun hemm skrutinju akbar filwaqt li jithaffef il-proċess. Għan importanti f'din il-bidla huwa li jitnaqqas l-ammont ta' sejhiet mill-istess Ministeru għall-istess prodott jew servizz u b'hekk ikun jista' jinkiseb prezz iktar kompetittiv u titnaqqas il-burokrazija żejda. Dan ifisser ukoll li d-dipartiment jew entità konċernata ma jkollhiex għalfejn toqgħod titlob il-permess tad-Direttur tal-Kuntratti għall-kjarifiki iżda terfa' r-responsabbiltà hi stess flimkien mal-MPU u b'hekk jitqassar il-proċess tal-evalwazzjoni.

Id-deċentralizzazzjoni titlob li tiġi mħaddna l-kontabilità li flimkien mal-vuċi, disinn u pakkett hija pilastru ieħor ewlieni tas-servizz ta' kwalità. Dan il-prinċipju huwa għalhekk imnaqqax kemm fil-liġijiet stess kif ukoll fil-linji gwida u ċirkolarijiet. B'hekk kull min jitfa' l-offerta jkun jista' jsegwi pass pass il-proċess kollu b'mod trasparenti u faċli.

Dawn il-bidliet u oħrajn li qiegħdin jinħmew jiżguraw li dan is-settur tant importanti u delikat iħajjar aktar imprendituri biex jipparteċipaw għal sejhiet pubbliċi filwaqt li jiġu eliminati proċessi żejda. Ir-regoli l-ġodda, flimkien mal-proċess ta' deċentralizzazzjoni li se nkomplu naħdmu fuqu fiż-żmien li ġej, huma pass importanti f'din id-direzzjoni.



RIFORMA  
FL-ISPEZZJONIJIET



Fis-sena 2016 daħlet fis-seħħ ir-riforma fis-sistema ta' kif isiru l-ispezzjonijiet lin-negozji. Din ir-riforma kienet ilha tinħass il-ħtieġa għaliha, u dan għal diversi raġunijiet. Is-sistema ta' qabel, jiġifieri l-mod kif kienu jsiru l-ispezzjonijiet, kienet qed tirriżulta f'piż żejjed fuq in-negozjanti għax l-ispezzjonijiet kienu jsiru mingħajr kordinazzjoni, tant li f'negozju wieħed setgħu saħansitra jsiru diversi spezzjonijiet minn entitajiet jew dipartimenti differenti f'gurnata waħda. B'kollox, kien hemm erbgħa u għoxrin spettorati differenti li bejniethom kienu jwettqu madwar 70,000 spezzjoni fis-sena. Dan għaliex kien hemm nuqqas ta' komunikazzjoni bejn l-entitajiet, id-direttorati u l-awtoritajiet differenti. Kien hemm ukoll burokrazija żejda, nuqqas ta' rappurtaġġ u infurzar b'penali li ma jwasslux għal bidla adekwata.

Bl-għan li din is-sitwazzjoni titranġa, fl-2015 il-Gvern nieda *White Paper* fejn ġew preżentati tliet mekkaniżmi li jwasslu għal spezzjonijiet aktar trasparenti, serji u kordinati. Wara proċess ta' konsultazzjoni mal-pubbliku u l-*stakeholders* involuti, il-mekkanizmu li ntgħażel kien li jitwaqqaf ufficċju ċentrali bl-għan li jikkordina l-ispezzjonijiet bejn id-diversi direttorati, biex b'hekk il-proċess tal-ispezzjonijiet isir b'izjed effiċjenza u b'inqas piż fuq in-negozjant. Barra minn hekk, din ir-riforma qiegħda:

- Telimina l-bżonn li n-negozjant jintalab l-istess informazzjoni minn diversi entitajiet, direttorati jew spettorati.
- Tintroduċi bidla pożittiva billi jitneħħew piżijiet żejda imposti fuq in-negozji.
- Issaħħaħ il-proċess tal-ispezzjonijiet billi jkun hemm proċess wieħed biex jinkisbu l-permessi neċessarji.
- Tissimplifika l-proċeduri amministrattivi.
- Tiffiranka ħafna ħin u spejjeż għan-negozjanti - FI-2012 l-ispejjeż amministrattivi tan-negozji b'rabta mal-ispezzjonijiet kienu stmati li jlaħħqu għal total ta' €1,680,926 u dan minħabba t-telf ta' 49,642 siegħa xogħol.

L-ewwel pass li sar kien li bdiet issir komunikazzjoni diretta ma' kull direttorat, entità jew dipartiment. Dawn intalbu jirrevedu l-formoli eżistenti u jissimplifikawhom. Barra minn hekk, kull negozjant issa qed jiġi pprovdut b'formola waħda li biha jagħmel evalwazzjoni tan-negozju tiegħu, biex b'hekk ikun konxju tal-kriterji li jrid jilħaq u allura f'jum l-ispezzjoni l-proċess jiġi mħaffef.

L-ewwel fażi tar-riforma bdiet bi proġett pilota fejn numru ta' *pet shops*, ħwienet tal-laħam u stabbilimenti fejn jiġi pproċessat il-laħam ġew provduti bil-formola ta' *self-assessment* u b'informazzjoni neċessarja, biex b'hekk ikunu jistgħu jiġu konformi mal-*standards* qabel ma l-ispezzjoni sseħħ. Hija fir-responsabbiltà tan-negozjant li din il-formola tinzamm dejjem fl-istabbiliment u tkun aġġornata f'każ ta' spezzjoni minn ufficċjali tal-Gvern.

Wara li jsir dan, l-informazzjoni miġbura waqt l-ispezzjoni tiġi pproċessata mid-diversi entitajiet li huma involuti fl-amministrazzjoni, bħal JobsPlus u d-Direttorat tas-Saħħa Ambjentali, fost oħrajn. L-ispezzjonijiet isiru abbażi ta' riskju jew suspett ta' nuqqas ta' konformità.

Bhalissa l-uffiċċju ewlieni li twaqqaf qed jaħdem biex jiffaċilita u jimplimenta din ir-riforma billi jaħdem b'mod sħiħ mal-entitajiet involuti. Fl-istess ħin, qed jilqa' mistoqsijiet u diffikultajiet varji li jesperjenzaw in-negozji. L-uffiċċju qiegħed ukoll jaħdem mal-MITA biex l-ispezzjonijiet isiru b'mod aktar effettiv bl-għajjnuna tat-teknoloġija.

Din ir-riforma, li qed tiġi kkordinata mill-Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni, qed twassal għal proċeduri eħfef u b'inqas xkiel, biex b'hekk jitnaqqas il-piż żejjed minn fuq in-negozji. Għaldaqstant, in-negozji jkunu f'pożizzjoni aħjar li jinvestu fi proġetti godda.



L-ISTRATEGIJA GĦAL  
SERVIZZI TAL-GVERN FUQ  
IL-MOWBAJL



F'Novembru tal-2016 giet varata l-istrateġija għal servizzi tal-Gvern fuq il-mowbajl, li permezz tagħha dawn is-servizzi issa huma aċċessibbli mill-mowbajl 24 siegħa kuljum minn kullimkien matul is-sena kollha. Din l-istrateġija hija parti mit-tiġdid li qed iseħħ fis-Servizz Pubbliku, fejn qed tonqos il-burokrazija żejda, jithaffu l-proċessi, jitressqu s-servizzi tal-Gvern qrib aktar tal-komunità u tittejjeb il-kwalità tas-servizz mogħti.

L-istrateġija hija mifruxa fuq sentejn, li jintemmu f'Diċembru tal-2018. Fl-ewwel fażi tal-istrateġija, li bdiet f'Novembru 2016, numru ta' *mobile apps* tressqu għall-ittestjar minn *focus groups* differenti. Dawn taw il-kummenti tagħhom dwar il-funzjonalità tal-*apps*, fosthom kemm huma utli u faċli biex jintużaw. Wara li ġew analizzati dawn il-kummenti, il-21 *mobile app* tnedew uffiċjalment f'Marzu tal-2017 għal użu aktar wiesa' mill-pubbliku ġenerali.

L-ewwel sett ta' *mobile apps* ikopri servizzi relatati ma' diversi oqsma, fosthom il-kultura, il-konsumatur, il-ħarsien tal-annimali, l-artiġjanat, id-dwana u t-taxxa. Permezz ta' dawn il-*mobile apps*, persuna tista' tikseb informazzjoni jew servizzi fil-kumdità tagħha mingħajr il-ħtieġa li jkollha żżur xi dipartiment. Dawn is-servizzi jistgħu jiġu aċċessati wkoll minn [servizz.gov.mt](http://servizz.gov.mt), li huwa s-sit li jiġbor fih is-servizzi kollha tal-Gvern f'post wieħed bħala parti mis-servizz offrut lill-klijenti tagħna mill-ħames centri reġjonali ta' servizz.gov

L-istrateġija għal servizzi tal-Gvern fuq il-mowbajl hija mibnija fuq numru ta' prinċipji. Ewlenin fosthom hemm aktar aċċess għas-servizzi tal-Gvern; li l-Gvern idur madwar iċ-ċittadin u mhux bil-maqlub; is-simplifikazzjoni tal-proċessi; *mobile apps* li huma faċli biex jintużaw; kollaborazzjoni bejn id-dipartimenti tal-Gvern biex jipprovdu l-istess informazzjoni fuq *app* waħda; u li i-ċittadini jkunu konxji tal-*apps* u jkollhom fiduċja fihom biex jużawhom.

L-ewwel tnedija tal-*mobile apps* għall-użu tal-pubbliku ġenerali saret f'Marzu tal-2017, b'aktar *mobile apps* jiġu mnedija fit-tieni fażi. L-aħħar fażi twassal biex f'Diċembru tal-2018 l-*apps* ma jkunux qed jintużaw biss mill-pubbliku ġenerali iżda wkoll mill-amministrazzjoni pubblika fil-qadi ta' dmirijietha. Filwaqt li l-ewwel fażi kienet iffokata fuq il-komunikazzjoni, it-tieni waħda se tikkoncentra aktar fuq it-tranzazzjonijiet. L-introduzzjoni tal-*mobile apps* se ġġib magħha bidliet inevitabbli fid-dipartimenti tal-Gvern. Xi wħud jistgħu jaraw dawn il-bidliet bħala sfidi iżda fil-fatt huma opportunitajiet ta' tiġdid, biex is-servizzi tal-Gvern jitwasslu għand iċ-ċittadin b'mod aktar effiċjenti u malajr.

L-għan tas-Servizz Pubbliku hu li dejjem ikompli jtejjeb lilu nnifsu u jsir aħjar milli hu llum, u i-ċavetta biex dan iseħħ hija t-teknoloġija. Il-prinċipju wara dan kollu hu li s-servizzi tal-Gvern ma jiġrix warajhom i-ċittadin, iżda jiġu pprezentati lilu b'aċċess faċli kemm teknoloġikament kif ukoll fil-komunità. Dan kollu se jgħinna biex intejbu s-servizz tagħna u noqorbu aktar lejn servizz ta' kwalità.







	<b>MIŻURA GRAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
172	Ftuħ ta' żewġ centri oħra ta' servizz.gov fil-Birgu u f'Hal Qormi.	Ġew identifikati l-postijiet li fihom se jinfetħu ż-żewġ centri l-godda.	Beda x-xogħol ta' xiri ta' għamara u apparat elettroniku ieħor għall-funzjonalità taċ-centri.	Kompla u tlesta x-xogħol fuq iż-żewġ centri.	Iż-żewġ centri ġew varati f'Diċembru.	Il-pubbliku	Implimentata
173	Hidma fuq l-amalgamazzjoni tas-servizzi kollha tal-Gvern f'sit wieħed - servizz.gov.mt	Bdlet hidma fuq il-konsolidament tas-servizzi kollha tal-Gvern kif ukoll il-preparamenti biex l-informazzjoni kollha titpoġġa f'dan is-sit.	Beda jithejja d-disinn il-ġdid ta' servizz.gov.mt filwaqt li beda eżerċizzju ta' ġbir ta' informazzjoni marbuta mas-servizzi kollha tal-Gvern.	Is-servizzi ġew klassifikati fi tna-x-il settur biex ikun aktar faċli għall-pubbliku biex jaċċessahom. Kompletet il-hidma fuq l-iżvilupp tal-portal servizz.gov.mt	L-iżvilupp tal-portal il-ġdid tlesta u ġie varat f'Diċembru. Bidliet fil-vizwal se jiġu implimentati fil-bidu tal-2017.	Il-pubbliku	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa.







**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU**

**KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU**

**KWART 2 APRIL SA ĠUNJU**

**KWART 1 JANNAR SA MARZU**

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>	
34	<p>Introduzzjoni ta' proċeduri godda amministrattivi fi hdan ir-REWS (Regulator for Energy and Water Services) biex jassistu l-konsumaturi u l-operaturi li huma regolati mill-istess Awtorità, biex jirrisolvu diżgwid bejniethom f'iqsar żmien. Bħalissa meta diżgwid ma jissolvix, l-unika soluzzjoni tkun il-qrati, proċess li jirriżulta f'tul ta' żmien u spejjeż għoljin. Dan ser iwassal għal frankar ta' hin kemm għall-konsumaturi kif ukoll għall-operaturi.</p>	<p>Ġie konkluż il-perjodu ta' konsultazzjoni pubblika kif ukoll l-evalwazzjoni tar-rispons li ġie komunikat waqt dan il-perjodu ta' konsultazzjoni.</p>	<p>Il-liġi ġiet ippubblikata f'Ġunju.</p>			Il-pubbliku	Implimentata
35	<p>L-applikazzjoni manwali għall-grant ta' sistemi fotovoltaiċi domestiċi ser issir onlajn. Dan ser iwassal biex individwu ma joqgħodx jimla l-applikazzjoni manwalment u jmur fizikament fl-uffiċini tad-dipartiment iżda jimlieha onlajn.</p>	<p>Bdjet tigi żviluppata u ppruvata s-sistema elettronika għal din l-applikazzjoni.</p>	<p>L-applikazzjoni ġiet finalizzata u bdiet tintuża fl-istess żmien li l-iskema l-ġdida tal-pannelli fotovoltaiċi ġiet imħabbra f'Mejju.</p>		Madwar 1,300 applikant	Implimentata	

36	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Ġew identifikati tliet formoli tal-ARMS li jikkoncernaw applikazzjonijiet għall-provvista temporanja tal-elettriku. Dawn il-formoli ġew inkorporati f'waħda u tneħħa l-bżonn li tintalab kopja tal- <i>elevation</i> ma' applikazzjoni tad-dawl ġdida. Beda eżerċizzju intern fl-Awtorità Maltija għar-Rizorsi biex tirrevedi l-applikazzjonijiet tagħha u tevalwa r-relevanza tad-dettalji li jintalbu.	L-Awtorità Maltija għar-Rizorsi kompliet taħdem fuq eżerċizzju intern biex tirrevedi l-applikazzjonijiet tagħha u tevalwa r-relevanza tad-dettalji li jintalbu.	L-Awtorità Maltija għar-Rizorsi kkonkludiet eżerċizzju intern rigward revizjoni ta' applikazzjonijiet li jaqgħu taħtha. Minn total ta' sitt applikazzjonijiet ġie deċiż li żewġ applikazzjonijiet relatati mad-dikummissjonar u registrazzjoni ta' spieri jiġu riveduti u ssimplifikati. L-Awtorità taħmet u kkonkludiet is-simplifikazzjoni ta' dawn iż-żewġ applikazzjonijiet. Kompliet hidma mill-ARMS biex jiġu identifikati aktar formoli għal revizjoni. L-ARMS identifikat disa' applikazzjonijiet biex jinqalbu f' <i>e-forms</i> . Din il-konverżjoni se sservi bħala proġett pilota għall-ARMS biex tirrevedi formoli oħra fis-snin li ġejjin (total ta' applikazzjonijiet tal-ARMS jammonta għal madwar 30). Beda l-iżvilupp tal- <i>e-forms</i> għal dawn l-ewwel disa' applikazzjonijiet, liema żvilupp wasal fi stadju avanzat hafna.	Tlesta l-iżvilupp tal-ewwel disa' formoli tal-ARMS biex jiġu maqluba f' <i>e-forms</i> u bdew jiġu ttestjati.	Il-pubbliku generali	Fil-process li tiġi implimentata
----	--	--	---	---	---	----------------------	----------------------------------

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
37	<p><b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b></p> <p>Awtonomija sħiħa lil-Kunsilli Lokali f'Malta u f'Għawdex għall-installazzjoni ta' arbli tad-dawl jew tibdil fil-pożizzjoni tagħhom. Fil-preżent, il-Kunsill Lokali jimla zewġ applikazzjonijiet differenti għal dan il-proċess. B'din is-simplifikazzjoni, dawn l-applikazzjonijiet ser jigu amalgamati f'waħda.</p>	<p>Ġiet finalizzata r-reviżjoni tal-applikazzjonijiet min-naħa tal-Enemalta. L-applikazzjonijiet simplifikati tlestew u bdew jintużaw.</p>			68 Kunsill Lokali f'Malta u Għawdex	Implimentata
160	<p><b>Miżura ta' Introduzzjoni ta' Mobile App Dwar Servizzi Pprovduti mill-Enemalta bħala Parti Minn Viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.</b></p>	<p>Bdew isiru laqgħat bilaterali bejn l-Uffiċċju tal-Prim Ministru (Enerġija u Proġetti) u l-entitajiet konċernati (ARMS, Enemalta u l-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma) biex jiġi żgurat li jkun hemm koordinazzjoni bejn l-istrategiji ta' kull entità f'dak li għandu x'jasam mas-servizzi pprovduti permezz tal-<i>mobile application</i>.</p>	<p>Beda l-iżvilupp tal-<i>mobile app</i> fejn jidhol disinn u l-funzjonalità tagħha.</p>	<p>Tlestiet l-ewwel verżjoni tal-<i>application</i> u bdew il-preparamenti neċessarji biex l-istess <i>application</i> tiġi ppubblikata fuq l-Apple u l-Google Stores.</p>	Il-pubbliku generali	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>







**EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND**  
N. ATRAZZUQ 2014

**PROJECT PART-FINANCED BY THE EUROPEAN UNION**

Wiedhaq idha l-impiegħ tal-Ekonomija, Investiment u l-Industrija, l-Industrija u l-Infrastruttura, l-Industrija u l-Infrastruttura, l-Industrija u l-Infrastruttura  
FCS 142 5 | 14/2014/2014 AND 2-14/21

**Upgrading and Embellishment of Hal Far Industrial Park**

**mip**

Operational Programme 1 - Objective 1001 2007-2013  
Priority 1 - Support to Small and Medium Enterprises  
Project 2007-2013 financed by the European Union  
European Regional Development Fund (ERDF)  
Co-financing rate: 40% ERDF, 60% National Funds

14/2014/2014

MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
8	Simplifikazzjoni fil-proċess ta' applikazzjonijiet mill-pubbliku għal skemi kofinanzjati mill-Fondi Ewropej; minn sistema manwali għal dik elettronika. Din is-sistema ser twassal għal servizz aktar effiċjenti u f'waqtu.	Inbeda x-xogħol fuq it-trasferiment ta' formoli ta' applikazzjoni onlajn kif ukoll beda l-ittestjar fuq is-sistema li se tiġi użata.	L-ittestjar fuq is-sistema għe ffinalizzat; għalhekk hija kompletament operattiva.		Il-pubbliku	Implimentata
9	Simplifikar fil-proċess ta' applikazzjoni għall-intrapriži biex jibbenefikaw minn skemi kofinanzjati mill-Fondi Ewropej (Fond għall-Iżvilupp Regionali). Dan il-proċess ser iwassal għall-ġbir ta' anqas informazzjoni mingħand l-intrapriži fejn din tkun tista' tinkiseb dirett mir-Registru tal-Kumpaniji.	Saret analiżi tal-proċess tal-applikazzjoni biex jiġu identifikati s-simplifikazzjonijiet li jistgħu jsiru. Sar investiment biex jinkiseb aċċess għas-sistema elektronika tar-Registru tal-Kumpaniji.	L-ittestjar fuq is-sistema għe ffinalizzat; għalhekk hija kompletament operattiva.		Intrapriži	Implimentata
10	Tnaqqis fil-proċess relatat mal-ghoti ta' sussidju li intrapriži li jingaggaw magħhom persuni żvantaġġati u persuni b'diżabilità. Dan il-proċess ser iwassal għal rata fissi ta' sussidju, minflok il-htieġa li r-rati applikabli jiġu maħduma kull darba li intrapriża tressaq talba taħt din l-iskema kofinanzjata mill-Fond Soċjali Ewropej. B'hekk, intrapriži jiġu mhegga jagħmlu aktar użu minn din l-iskema.	Għe fformalizzat il-proċess ta' simplifikazzjoni bis-sottomissjoni tal-applikazzjoni finali mal-Kummissjoni Ewropea.	L-Att li jiddeskrivi dan il-proċess simplifikat għe adottat mill-grupp ta' esperti li għe ikkonsultati mill-Kummissjoni Ewropea.	Il-proċess kif propost għe approvat mill-Kummissjoni Ewropea.	Intrapriži u persuni b'diżabilità	Implimentata

**MIŻURA GRAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU**

**KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU**

**KWART 2 APRIL SA ĠUNJU**

**KWART 1 JANNAR SA MARZU**

157	Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> bi tnejja għall-Presidenza tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Il- <i>Unit</i> tal-Presidenza tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea 2017 beda jikkunsidra l-iżvilupp ta' <i>mobile app</i> biex tikkomplimenta l-pjattaforma ta' mezzi ta' komunikazzjoni elettronici li se jinholqu biex ikun hemm interazzjoni mal- <i>stakeholders</i> prinċipali tal-Presidenza fosthom id-delegati, il-midja u l-pubbliku.	Beda x-xogħol fuq l-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> . Bdew diskussjonijiet mal-MITA dwar il-liċenzji neċessarji u l-proċeduri ta' pubblikazzjoni fuq il- <i>mobile platforms</i> prinċipali. Inbeda wkoll id-disinn tas- <i>software</i> .	Sar l-ittestjar neċessarju fuq is-sit elettroniku u l- <i>mobile app</i> .	F'Diċembru tnediet il- <i>mobile app</i> .	Il-pubbliku	Implimentata
-----	--	---	--	--	--	-------------	--------------





**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

153	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru. Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar simpliċi u faċili biex jimtlew mill-pubbliku.	Wara diskussjonijiet interni l-Ministeru identifika tliet formoli minn erbgħa li għandhom bżonn jiġu ssimplifikati. Bdiel ħidma biex jiġu simplifikati l-ewwel tliet formoli. Dawn il-formoli huma:  (1) Il-Formola għal applikazzjoni għal Boroż ta' Studju Barra minn Malta;  (2) Il-Formola għal Kampjun ta' Firma; u  (3) Il-Formola għan-notifika volontarja taċ-Ċittadini Maltin li jsiefru u/jew jgħixu barra minn Malta.	Il-Formola għal applikazzjoni għal Boroż ta' Studju Barra minn Malta u l-Formola għal Kampjun ta' Firma ġew aġġornati u d-dehra u l-kontenut tal-formoli tjebeu. Dawn iż-żewġ formoli ttellgħu onlajn filwaqt li tkomplet il-ħidma fuq it-titjib tal-Formola għan-notifika volontarja taċ-Ċittadini Maltin li jsiefru u/jew jgħixu barra minn Malta.	Komplet il-ħidma fuq it-titjib tal-Formola għan-notifika volontarja taċ-Ċittadini Maltin li jsiefru u/jew jgħixu barra minn Malta.	It-tielet formola, dik relatata man-notifika volontarja taċ-Ċittadini Maltin, ġiet aġġornata u mtellgħa onlajn.	Il-pubbliku	Implimentata
-----	--	--	--	--	---	-------------	--------------







**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

12	Tnaqqis fl-informazzjoni mitluba fl- <i>engagement form</i> għal impjegjiet; Tnaqqis ta' informazzjoni zējda fl- <i>engagement form</i> mitluba lill-haddiem. Din il-formola ser tiġi riveduta biex telimina informazzjoni li mhix rilevanti għal skop ta' impjegjiet.	Wara li saru diskussjonijiet interni, ġew riveduti l-formoli tal-bidu u tat-tmjem tal-impjegjiet biex jirriflettu informazzjoni neċessarja u rilevanti. Dawn il-formoli ntużaw fuq bażi ta' prova, imbagħad intużaw f'eżerċizzju ta' tindif ta' informazzjoni u aġġornament ta' rekords li ġie estż fuq bażi nazżjonali.	Il-formola tal-bidu tal-impjegjiet ġiet estżza għal min jaħdem għal rasu. Wara dan l-eżerċizzju, dawn il-formoli ġew riveduti fl-oqsma tagħhom.	Ġew immedija l-formoli tal-bidu u t-tmjem tal-impjegjiet.	Persuni li qed ifittxu impjegjiet	Implimentata
13	Registrazzjoni u applikazzjoni għal impjegjiet; Introduzzjoni tas-sistema magħrufa bħala <i>job matching</i> biex persuni li jkunu qed ifittxu xogħol jirregistraw onlajn. Din is-sistema ser telimina l-bżonn li darba fil-ġimgħa, dawk il-persuni li jkunu qed ifittxu xogħol ikollhom iżzuru l-Jobsplus jew ferġhat tagħha biex jirregistraw.	Beda l-ittejtjar ta' din is-sistema diġitali, filwaqt li beda l-iżvilupp tal-kompetenzi għal kull tip ta' xogħol.	Ġew finalizzati l-kompetenzi għal kull tip ta' xogħol. B'rizultat ta' dan, eluf ta' xoghlijiet ġew miġburin f'600 titlu t'impjegjiet jkopru b'mod wiesa' x-xoghlijiet kollha. Is-sistema tal- <i>job matching</i> ġiet varata f'Ġunju.	Inghata tahriġ lill-haddiema tal-Jobsplus sabiex dawn ikunu jistgħu jiggwidaw lil min ikun qed juża din is-sistema diġitali. Wara li s-sistema ġiet varata, sar id- <i>debugging</i> neċessarju biex jiġu eliminati l-ahħar diffikultajiet teknici.	Persuni li qed ifittxu impjegjiet jew titjib fil-karriera tagħhom	Implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

14	<p>Applikazzjoni u implimentazzjoni ta' <i>grant agreements</i> għal konsorzji li japplikaw taħt il-FUSION Technology Development Programme: Simplifikazzjoni fl-applikazzjoni ta-<i>grant agreement</i>, għal konsorzji li applikaw taħt il-programm ta' <i>ricerca Fusion Technology Development Programme</i>. B'din is-simplifikazzjoni, id-dokumenti kollha ser jintalbu jiġu sottomessi darba minflok f'diversi stadji.</p>	<p>Ġie fformulat il-proċess għas-simplifikazzjoni ta-<i>grant agreements</i> filwaqt li nfethu l-applikazzjonijiet.</p>	<p>Għalqu l-applikazzjonijiet u saret l-evalwazzjoni tagħhom. Infiarġu l-<i>grant agreements</i> għal dawk li ntgħażlu. Il-proċess tnaqqas minn 3 xhur għal 3 ġimgħat.</p>			<p>Is-settur tal-industrija</p>	<p>Implimentata</p>
15	<p>Riferti għas-servizz ta' s'apport għall-istudenti: Introduzzjoni ta' applikazzjoni onlajn biex studenti jkunu jistgħu jagħmlu użu minn sistema aktar efficienti flok dik manwali. Dan is-servizz huwa miftuħ għall-istudenti kollha li jiġu riferuti għal xi servizz ta' s'apport offrut mid-Dipartiment tas-Servizzi għall-Istudenti.</p>	<p>Wara konsultazzjoni interna sar ftehim fuq liema <i>referral forms</i> tad-dipartimenti varji li jaqgħu taħt l-Istudent Services ser isiru onlajn. Dawn huma l-Early Intervention Service u s-Social Work Service.</p>	<p>Sar ftehim fuq iż-żmien meħtieġ għall-implimentazzjoni ta' dawn ir-riferti mal-IMU biex ikunu jistgħu jsiru onlajn.</p>	<p>Bdew jitfasslu r-riferti min-naħa tal-IMU.</p>	<p>Ir-riferti għas-servizz ta' s'apport għall-istudenti tpoġġew onlajn. B'riżultat ta' dan, minn Settembru 2016, 58 riferta tal-Early Intervention Service u 33 tas-Social Work Service ġew sottomessi onlajn.</p>	<p>Madwar 100 student li jirrikorru għal dan is-servizz fi skejjel primarji u sekondarji</p>	<p>Implimentata</p>

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
<b>MIŻURA GHAS- SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>						
16	Servizz bla flus għal e-books bil-lingwa Ingliża: Ikun introdott servizz ġdid ta' e-books bla flus għal kotba kemm bil-Malti kif ukoll bi-Ingliż. Fil-preżent, persuni interessati li jissellfu l-kotba jridu jżuru l-libreriji personalment. Permezz ta' din is-simplifikazzjoni fil-mod kif libreriji ser iwasslu s-servizz tagħhom, il-pubbliku ser ikun jista' jissellef kotba mill-kumdità ta' daru.	Inħoloq servizz ta' e-books, sar taħriġ u nġhata manwal lill-haddiema ta-Libreriji Maltin biex ikunu jistgħu jgħinu lill-membri jnizzlu l-e-books fuq l-apparat elettroniku tagħhom. Inxtraw l-e-books kollha.	Is-servizz beda jingħata mit-23 t'April, f'Jum il-Libreriji. Minn meta beda dan is-servizz, issellfu madwar 800 e-book.	Ġiet ippubblikata ċirkulari biex twaqqaf l-użu tas-sistema kurrenti u thejji t-triq għall-introduzzjoni tas-sistema l-ġdida.	Il-pubbliku	Implimentata
17	Servizz ta' SMS għall-qarrejja: Bidla fil-mod ta' kif il-qarrej ikun innotifikat b'overdues ta' kotba mil-librerija. Bhalissa persuni qed jirċievu imej. Permezz ta' din il-miżura, se jibdew jirċievu sms għal aktar effiċjenza fis-servizz.	Sar żvilupp u bdiet tithaddem sistema biex dawk li jkunu għamliu talba għall-kotba jirċievu notifikazzjoni b'SMS. Għal dan l-għan, ingħata taħriġ u aċċess għal dħul ta' dejta fuq din is-sistema.			Madwar 93,000 mill-membri qed jirċievu notifika b'SMS.	Implimentata

	<b>MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
18	<p>Provediment ta' katalogu u servizzi oħra onlajn: Access aħjar fis-sit elettroniku maltalibraries.gov.mt/publiclibrary/ opac, li fili-prezent ma jippermettix interazzjoni u huwa miktub bil-lingwa Inġliża biss. Is-sit il-gdid ser ikun maħdum fuq servizzi ta' riċerka, li jinkludi katalogu onlajn flimkien ma' servizzi oħra pprovduti mil-libreriji. Dan se jkun aċċessibbli kemm bil-Malti kif ukoll bl-Ingliż.</p>	<p>Ġiet agġornata l-informazzjoni tas-sit elettroniku. Il-funzjonijiet kollha li qegħdin fuq is-sit inqalbu għall-Malti.</p>	Is-sit tnieda f'April.			Madwar 124,000 persuna	Implimentata
19	<p>Gwida għall-mili ta' applikazzjoni taht il-Programm ERASMUS+: Il-mili tal-applikazzjoni taht il-programm ERASMUS+ se jkun iffacilitat permezz ta' filmat onlajn li juri pass pass kif għandha timtela din l-istess applikazzjoni. Dan iwassal biex persuni ma jkollhomx għalfejn iżuru l-uffiċċju għall-għajjuna, iżda jimlewha mill-kumdità ta' darhom.</p>	<p>Inhadem il-filmat vizwali.</p>	<p>Il-filmat vizwali ttella' onlajn għall-użu tal-applikanti.</p>			Applikanti għall-Erasmus+	Implimentata

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

20	Amalgamazzjoni ta' sistemi ta' applikazzjoni onlajn; tqasim fi klassijiet specifici; assessjar u hrug ta' certifikati għall-istudenti adulti; Amalgamazzjoni ta' sistemi interni, li jinkludu applikazzjonijiet onlajn, tqasim fi klassijiet specifici, assessjar, u hrug ta' certifikati għall-istudenti adulti. B'hekk, jitnaqqas il-hin tal-ipproċessar għal servizz aktar effiċjenti għall-istudent.	Is-sistema giet aġġornata u issa teżisti l-funzjoni li permezz tagħha r-rizultat li jgħibu l-istudenti fl-assessjar jista' jtniżżel direttament fid- <i>database</i> . B'dawn il-modifiki nholqot ukoll funzjoni li biha l-istudenti jgħu mgħarrfa b'imejl jew SMS dwar applikazzjonijiet għal korsijiet godda. Beda x-xogħol biex din is-sistema tibda tintuża wkoll għall-hrug ta' certifikati.	Din il-miżura waqfet minhabba li ser issir bidla fil-missjoni tad-Direttorat u ma jkunx għaqi li jsir l-investment neċessarju. Minhabba li dawn il-korsijiet mhux ser jibqgħu fir-responsabbiltà ta' dan id-Direttorat, din il-miżura tkun diskussa mal-entità li ser tiehu l-immaniġjar ta' dawn il-korsijiet fil-futur qrib.			Studenti iġenerali	Fil-proċess li tiġi implimentata
22	<i>Deployment</i> tal-għalliema, LSAs u Kindergarten Assistants; Diċentralizzazzjoni tal-mod kif jgħu ingaġġati l-għalliema, LSAs u Kindergarten Assistants fl-iskejjel ta' Malta u Għawdex. B'din id-diċentralizzazzjoni, ser ikunu l-kapijiet tal-iskejjel infushom li jagħmlu t-talbiet tagħhom. Dan skont il-htigijiet tal-iskola biex jiġi żgurat li l-istudenti jkollhom ir-risors meħtieġa disponibbli mill-ewwel gurnata tas-sena skolastika tagħhom.	Gie finalizzat il- <i>classification exercise</i> wara diversi laqgħat mal-principali u mal-kapijiet tal-iskejjel bil-għan li kulhadd ikun infurmat dwar il-proċess. Il- <i>Classification Exercise</i> huwa l-għodda li tintuża biex centralment isiru magħrufa l-bżonnijiet ta' kull skola għas-sena skolastika li jkun imiss.	Sar taħriġ fl-użu tal- <i>Classification Tool</i> u fit- <i>timetabling</i> . Il- <i>Classification Tool</i> huwa l-programm tal-kompjuter li jintuża biex jgħu assenjati l-għalliema fl-iskejjel. Tlesta l-ivvettjar tal- <i>Classification</i> , inkluż dak tal- <i>inclusion</i> .			Madwar 7,000 edukatur	Implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU**

**KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU**

**KWART 2 APRIL SA ĠUNJU**

**KWART 1 JANNAR SA MARZU**

23	<p>Kwestjonarji tal-evalwazzjoni esterna għall-gradi kollha tal-għalliema u l-istudenti: Simplifikazzjoni fil-proċess ta' kif strutturi umani jiġu evalwati fl-iskejjel permezz ta' kwestjonarju. Fil-preżent, dan il-kwestjonarju jsir b'mod manwali minn sorsi differenti. Permezz ta' sistema elettronika ġdida, dan il-kwestjonarju ser jiġi amalgamat fi proċess wiehed u jimtela onlajn. B'hekk, tiżdied l-effiċjenza fil-mili tal-kwestjonarji għall-benefiċċju kemm tal-għalliema kif ukoll tal-istudenti.</p>	<p>Saret evalwazzjoni interna u esterna ta' dawn il-kwestjonarji. Saru laqgħat mal-IMU biex dawn il-kwestjonarji jittellgħu onlajn. Il-kwestjonarji għall-għalliema u LSAs tpoġġew onlajn u bdew jintużaw.</p>	<p>Sar xogħol biex jitpoġġew onlajn il-kwestjonarji għall-istudenti.</p>	<p>Il-kwestjonarji għall-istudenti ttelegħu onlajn. Saru laqgħat mal-kapijiet tal-iskejjel u membri ewlenin oħra biex jissahhaħ il-proċess tal-evalwazzjoni interna u l-użu effettiv tal-kwestjonarji onlajn.</p>	<p>Madwar 900 għalliem</p>	<p>Implimentata</p>
24	<p>Applikazzjoni għall-licenzja ta' skola ġdida: L-applikazzjoni għall-licenzja ta' skola ġdida ser issir onlajn minflok manwalment. Dan iħaffef il-proċess ta' evalwazzjoni.</p>	<p>Saret evalwazzjoni tal-applikazzjoni eżistenti. Saru numru ta' laqgħat kemm mal-IMU kif ukoll mal-MITA biex din l-applikazzjoni ssir onlajn u tiġi integrata ma' proċessi oħra. Inkitbu parametri ċari li jiggwidaw il-proċess tal-applikazzjoni għall-licenzja ta' skola.</p>	<p>Tkompliet il-ħidma biex l-applikazzjoni tittella' onlajn.</p>	<p>L-applikazzjoni onlajn tlestiet u giet varata.</p>	<p>Kull registrazzjoni ta' istituzzjoni edukattiva ġdida fil-qasam tal-edukazzjoni obligatorja</p>	<p>Implimentata</p>

	<b>MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
25	Sistema ta' pagament elettroniku: Il-pagamenti lill-invigilaturi, <i>supervisors</i> u eżaminaturi se jibdwew jidhlu dirett fil-kont bankarju personali permezz tas-sistema elettronika SEPA. Dan ser ikun aktar effiċjenti fejn qabel kien jogghod jinhareg ċekk.	Ġie installat <i>is-software</i> tas-SEPA <i>converter</i> fil-kompjuters tal-uffiċjali tad-Dipartiment tal-Eżamijiet.	Saru l-preparamenti għat-taħriġ fuq is-SEPA.	Tlesta t-taħriġ fuq din is-sistema. Tlesta t- <i>testing</i> fuq is-sistema tas-SEPA f'Għawdex. Saru l-preparamenti kollha meħtieġa biex din is-sistema tibda tintuża f'Għawdex.	Bdiet tintuża s-sistema tas-SEPA f'Għawdex. Beda l-proċess biex tibda tintuża din is-sistema f'Malta.	Dawk kollha li japplikaw għall-eżamijiet	Fil-proċess li tiġi implimentata
26	Flasijiet minn terzi persuni: Tnaqqis fl-iskarigġ għal kull min ikun irid iħallas il-mizata għall-korsijiet, applikazzjonijiet u eżamijiet varji. Filwaqt li bħalissa dawn il-mizati kienu jintlaqgħu fid-Dipartiment fil-Furjana, issa persuna tkun tista' thallas direttament minn fejn ikun qed jiġi offrut is-servizz.	Tlesta l-abbozz ta' ftehim mal-MaltaPost biex il-mizati ikunu jistgħu jibdwew jithallsu fil-fergħat tagħhom. Il-ftehim ġie approvat mis-Segretarju Permanenti u mill-Ministeru għall-Finanzi.	Ġie ffirmat il-kuntratt mal-MaltaPost, li jinvolti għbir ta' pagamenti; servizz ta' mmanigjar ta' dokumenti; tqassim ta' kotba tal-iskola lill-iskejjel u sistema ta' inventarju għall- <i>istationery</i> . Beda l-għbir tal-pagamenti kif ukoll is-servizz ta' mmanigjar ta' dokumenti.			30,000 pagament jew ipproċessar ta' applikazzjonijiet	Implimentata

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
27	Ingaġġar ta' għalliema: Simplifikazzjoni fil- mod ta' kif ser jiġu ingaġġati l-għalliema. Bħalissa joħorġu 4 sejthiet separati għas- Sekondarja, Primarja, ECEC u <i>resource</i> <i>centres</i> , fejn inħass li qed ikun vicin wisq tal-ftuħ tas-sena skolastika. B'din is-simplifikazzjoni, l-għalliema qed ikunu mitluba jimmarkaw il-preferenzi tagħhom f'applikazzjoni waħda.				800 għalliem fis-sena	Implimentata
28	Access faċli għas-sillabi ta' suġġetti varji: Tnaqqis fl-iskariġġ għall-ġenituri, billi permezz ta' <i>mobile app</i> jaċċessaw is-sillabi ta' suġġetti varji. Permezz ta' websajt jew tal-mowbajl personali, il-ġenituri se jkunu jistgħu jkunu jafu t-tfal tagħhom x'qegħdin jiġu mġhalima fl-iskola, u għalhekk ikunu f'pożizzjoni aħjar biex jagħtu l-assistenza meħtieġa lil uliedhom.				Studenti li qegħdin fl-edukazzjoni obligatorja	Implimentata

	<b>MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
29	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Ittiehdet id-deċiżjoni u bdew jiġu evalwati seba' formoli bil-ghan li jiġu simplifikati.	Ġew identifikati l- <i>business owners</i> u sar pian għas-simplifikazzjoni jew tnehhija ta' dawn il-formoli.	Ġew evalwati u deċiżi l-prijoritajiet tal-formoli mehtieġa. Bdew jiġu żviluppati u implimentati tliet formoli ta' prijorità għolja.	Tliet formoli tlestew u ttelegħu onlajn filwaqt li formola oħra għadha fil-proċess li tiġi simplifikata. Intant, kompliet il-hidma fuq it-tliet formoli l-oħra sabiex jiġu żviluppati u implimentati.	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata
158	Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> dwar servizzi edukattivi bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku accessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.				Wara rikjesta min-naħa tal-MEDE, il-MITA inkludiet l-iLearn fl- <i>app</i> tal-Fronter. Saru wkoll l-aġġornamenti neċessarji sabiex l- <i>app</i> tkun tista' tintuża b'mod aktar effettiv fuq il-mowbajl.		Implimentata
21	Sistema ta' attendenza għall-istudenti <i>full-time</i> kollha.  Jithaffet il-proċess tas-sistema ta' attendenza għall-istudenti <i>full-time</i> , minn dik manwali għal waħda elettronika.	Ġiet varata sistema elektronika ta' attendenza għall-istudenti <i>full-time</i> . Is-sistema bdiet tintuża.				Madwar 7,000 student	Implimentata







	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
69	<p><b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b></p> <p>Saru diversi diskussjonijiet u ntaħaq ftehim ma' operaturi tat-terminal u l-aġenti biex id-dokumentazzjoni dwar importazzjoni tal-vetturi meħtieġa għar-registrazzjoni tiġi provduta direttament minnhom. Barra minn hekk, għie żviluppat proċess ġdid li jivverifika d-data tal-importazzjoni mid-dokumentazzjoni provduta mill-operatur jew mill-aġent.</p>	<p>Il-proċess il-ġdid għie ppruvat u sar it-titjib meħtieġ. Għiet finalizzata r-reviżjoni tal-proċess il-ġdid li jissimplifika l-verifika tad-data tal-importazzjoni.</p>	<p>Intużaw sistemi elettronici biex l-informazzjoni tal-klijenti tiġi vverifikata. Is-sistema elektronika għiet finalizzata u beda xogħol ta' ttestjar.</p>	<p>Tlesta l-ittestjar u s-sistema bdiet topera.</p>	Il-pubbliku	Implimentata
70	<p><b>Simplifikazzjoni fil-proċess ta' verifika għat-trasferiment tal-vetturi biex dan ikun jista' jitwettaq f'inqas fin. Il-bidiet ser iwasslu għal rikonoxximent tad-dokumentazzjoni legali preżentata mill-applikant, mingħajr il-bżonn ta' aktar verifiki. B'hekk, ser tiġi evitata l-ħtieġa li persuna terġa' tintalab iżżur l-ufficini ta' Transport Malta biex din tikkonferma l-validità tad-dokumentazzjoni kkonċernata.</b></p>	<p>Saru diversi laqgħat ta' konsultazzjoni interna dwar il-verifika tad-dokumentazzjoni preżentata mill-applikant għat-trasferiment tal-vetturi.</p>	<p>Saret hidma fuq is-simplifikazzjoni tal-proċess il-ġdid, id-disinn tas-sistema u l-kontrolli neċessarji.</p>	<p>Tlesta l-iżvilupp tas-sistema u bdiet topera.</p>	Il-pubbliku	Implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

71	Ċentralizzazzjoni ta' uffiċċini fi ħdan Transport Malta bil-għan li tintlaħaq aktar koerenza u jtnaqqas il-hin mehtieg b'ix jigu proċessati registrazzjonijiet u trasferimenti tal-vetturi. Dan ser jelimina wkoll il-htieġa li persuni jintalbu jżuru diversi uffiċċini b'ix jinghataw servizz.	Saru diversi xoghlijiet fl-uffiċċji godda ta' TM f'Rahaal Ġdid. Tlestew ix-xoghlijiet fl-ewwel sular, u s-sezzjonijiet tal-Land Transport li kienu f'Sa Maison tmexxew fl-uffiċċji l-godda f'Rahaal Ġdid. Sadanittant tkomplew ix-xoghlijiet fit-tieni sular b'ix jakkomoda t-taqsimiet tal-Land Transport li kienu l-Furjana.	Tlestew ix-xoghlijiet kollha mehtieġa fl-uffiċċji l-godda ta' TM f'Rahaal Ġdid. It-taqsimiet tal-Land Transport imxew fl-uffiċċji l-godda f'Rahaal Ġdid. Barra minn hekk it-taqsimi tal-Customer Care, liema uffiċċji kienu parti f'Sa Maison u parti fil-Marsa, ġew ċentralizzati wkoll fl-uffiċċji l-godda f'Rahaal Ġdid.	Il-proċessi kollha ġew riveduti u ċentralizzati.	Il-pubbliku	Implimentata
72	Aċċess għal informazzjoni fuq is-sit ta' Transport Malta b'ix il-klijenti jkunu jistgħu jiggwidaw ruħhom fuq kif għandhom jimlew l-applikazzjonijiet tagħhom, mingħajr il-bżonn li jirrikorru għand id-dipartimenti.	Sar l-ewwel abbozz tad-dokument bħala gwida ta' kif persuni jistgħu jimlew l-applikazzjonijiet ta' Transport Malta.	L-abbozz ġie ffinalizzat u approvat internament. B'dew diskussjonijiet dwar l-implimentazzjoni ta' dan l-abbozz u t-tqeghid tiegħu fuq is-sit ta' Transport Malta.	Il-pjan ta' implimentazzjoni tal-programm għad-disseminazzjoni tal-informazzjoni ġie approvat u beda t-taħriġ lill-impjegati.	Il-pubbliku	Fil-process li tiġi implimentata
73	Sistema elettronika li tagħti aċċess għat-tigdid tal-liċenzji tas-sewqan, mingħajr il-bżonn li persuna tintalab tikkonferma l-informazzjoni eżistenti jew tissottometti ritratt ġdid.	Ġew analizzati htigijiet b'ix tiġi żviluppata sistema elektronika li tagħti aċċess għat-tigdid tal-liċenzji tas-sewqan.	B'dew jingabru l-funzjonijiet tas-sistema mehtieġa b'ix tagħti aċċess għat-tigdid tal-liċenzji tas-sewqan.	Ġew analizzati l-htigijiet ta' din is-sistema.	20,000 applikant	Fil-process li tiġi implimentata

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
74	<p>Ġew analizzati l-<i>htijijiet</i> biex jinbidel il-mod kif jinżammu dokumenti manwalment għal hdan Transport Malta. Permezz ta' din is-sistema, kiljenti mhux ser jintalbu jistennew aktar sakemm jinstabu l-fajls. Dan għaliex l-informazzjoni meħtieġa se tkun disponibbli għand l-uffiċjal b'mod elettroniku.</p>	<p>Ġiet ippreparata sejha għall-offerti għax-xiri tas-sistema Document Management System u ġiet sottomessa għall-verifika u l-approvazzjoni.</p>	<p>Komplew id-diskussjonijiet bejn Transport Malta u d-Dipartiment tal-Kuntratti dwar it-<i>tender</i>.</p>	<p>Ġie ffinalizzat it-<i>tender</i> u ntbagħat għall-pubblikazzjoni.</p>	8,000 kiljent	Fil-proċess li tiġi implimentata
75	<p>Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru. Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.</p>	<p>Saret analiżi tal-formoli kollha ta' Transport Malta u thejja rapport dwar kif uħud minnhom jistgħu jinqalbu f'<i>e-forms</i>.</p>	<p>Ġie deċiż li h'dax-il formola jinqalbu f'<i>e-form</i>. Bdiēt hidma fuq il-proċess tax-xiri pubbliku biex jintgħażel il-kuntrattur.</p>	<p>L-emendi fil-formoli ġew approvati u kompli x-xogħol fuq il-ħruġ tas-sejha għall-offerti.</p>	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata
162	<p>Introduzzjoni ta' <i>mobile apps</i> li jkopru servizzi relatati mal-indafa tal-pajjiż u informazzjoni marittima bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.</p>	<p>Bdiēt hidma fuq il-<i>mobile app</i> relatata mal-qasam marittimu. Il-<i>mobile app</i> relatata mal-indafa tal-pajjiż bdiēt tiġi evalwata bil-għan li l-facilitajiet tagħha jiġu simplifikati u mtejba.</p>	<p>Kompliet il-hidma fuq il-<i>għair ta'</i> informazzjoni tal-<i>mobile app</i> u saru l-preparamenti necessarji għall-iżvilupp tagħha.</p>	<p>Tlesta t-titjib fuq il-<i>mobile app</i> Garby &amp; Tiday u bdiēt tiġi analizzata minn <i>focus group</i> imwaqqaf apposta. Kompliet il-hidma fuq il-<i>mobile app</i> nawtika bi preparazzjoni għall-ħruġ ta' <i>tender</i> biex jiġi identifikat l-iżviluppatur tal-<i>app</i>.</p>	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata







**WILD BIRDS REGULATION UNIT**

**GOZO OFFICE**



MINISTRY FOR AGRICULTURE,  
FISHERIES AND FORESTRY

MINISTRIE TAL-AGRARIJA, TAL-FIŠKARJA  
U TAL-FORESTRJA

**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**      **KWART 1** JANNAR SA MARZU      **KWART 2** APRIL SA ĠUNJU      **KWART 3** LULJU SA SETTEMBRU      **KWART 4** OTTUBRU SA DIĊEMBRU      **NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**      **KUMMENTI**

108	<p>Internu: Thejjiġa ta' Manuals of Procedures li jgħbruhom proceduri interni applikabbli għad-Direttorat tas-Servizzi Korporattivi (DCS) u għall-Uffiċċju ta-Chief Information Officer. Dawn il-manwali ser jgħinu fit-tiġħ tal-proċeduri, uniformità u effiċjenza fis-servizz amministrattiv.</p>	<p>Beda x-xogħol fuq il-<i>Manuals of Procedures</i>. Uħud minnhom tlestew u bdew jiġu implimentati.</p>	<p>Kompla x-xogħol fuq il-bqija tal-<i>Manuals of Procedures</i>.</p>	<p>Tlesta x-xogħol fuq il-<i>Manuals of Procedures</i> u bdew oħrajn godda.</p>	<p>Tlestew il-bqija tal-<i>Manuals of Procedures</i>. Tlestiet sistema li biha wieħed jibbukkja centralment riżorsa tal-ICT.</p>	<p>L-impjegati</p>	<p>Implimentata</p>
109	<p>L-installazzjoni ta' tagħmir ta' moniteraggċentrali li jibgħat notifiċi dwar ħsarat jew nuqqasijiet ta' ICT (<i>wi-fi</i>) f'postijiet pubbliċi. Din is-sistema ser tieħu post it-telefonati li kienu jsiru biex jiġu rrapportati dawn il-ħsarat.</p>	<p>Inxtara tagħmir ta' moniteraggċentrali biex ikun hemm viżibilità <i>real-time</i> ċentrali tas-sistemi tal-<i>wi-fi</i> fil-Gozo Channel. Wara li saru testijiet neċessarji tas-<i>software</i>, bdiet tintuża s-sistema.</p>				<p>Il-pubbliku</p>	<p>Implimentata</p>
110	<p>Internu: Ċentralizzazzjoni tal-istores tad-Direttorat għall-Proġetti u Żvilupp. Il-fatt li dawn l-istores jaħdmu indipendentament minn xulxin qed iwassal għal ħela ta' riżorsi u effiċjenza. B'din il-miżura, id-direttorat mistenni li jżomm kontroll u kontabilità aħjar filwaqt li jżid l-effiċjenza fl-immaniġjar tal-affarijiet fl-istokk tal-istore.</p>	<p>Ġie identifikat il-post fejn ser isir l-istore ċentrali.</p>	<p>Beda x-xogħol fuq il-pjanti għaċ-ċentralizzazzjoni tas-sistema.</p>	<p>Ġew ippreparati l-pjanti u beda x-xogħol preparatorju fil-post.</p>	<p>Sar tibdil fl-iskop tal-proġett fejn ġie inkluz spazju għid għall-uffiċċini. Tlestiet is-sejħa għall-offerti għax-xogħol strutturali.</p>	<p>L-uffiċjali fit-taqsimiet kollha fi ħdan id-Direttorat Proġetti u Żvilupp</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

111	<p>Interna: L-introduzzjoni ta' sistema onlajn biex isiru t-talbiet għal manutenzjoni interna minn diversi sezzjonijiet fi hdan il-Ministeru għal Għawdex. Dan meta fil-preżent isiru bit-telefown u bi-imejls mingħajr ma jkun hemm approvazzjoni ċara. Din is-sistema ser tkun qed toffri aktar effiċjenza, kontabilità u kontroll aħjar ta' xiri ta' materjal u dokumentazzjoni tax-xogħlijiet kollha li qed isiru mis-sezzjoni tal-inkinerija.</p>	<p>Saret analiżi tal-proċessi eżistenti biex jiġu amalgamati fis-sistema l-ġdida.</p>	<p>Tfassal qafas dwar kif ser topera s-sistema l-ġdida fuq il-pjattaforma Microsoft Sharepoint.</p>	<p>Ġiet implimentata s-sistema l-ġdida.</p>	<p>Id-Direttorati kollha fi hdan il-Ministeru għal Għawdex</p>	<p>Implimentata</p>
112	<p>Jinfetaħ ufficcju tal-Wild Birds Regulation Unit f'Għawdex, bil-għan li l-kaċċaturi u n-nassaba Għawdxin ikunu jistgħu jirċievu l-istess servizz li jingħata f'Malta, f'Għawdex stess. Dan l-ufficcju huwa mistenni jiftaħ darbtejn fix-xahar biex kaċċaturi u nassaba jkunu jistgħu jhallu u jgeddu l-licenzji, jirreġistraw l-imnasab, iħallu multi dwar kaċċa u nsib illegali filwaqt li jingħataw pariri fuq ir-regolamenti tal-kaċċa u l-insib. Il-ftuħ ta' dan l-ufficcju f'Għawdex ser jiffranka lill-kaċċaturi u n-nassaba spejjeż u hin fit-traġitt bejn iż-żewġ gżejjer.</p>	<p>Gie identifikat il-post u l-ufficcju li minnu ser jibda jopera l-Wild Birds Regulations Unit. L-ufficcju gie inawgurat.</p>	<p>Tfassal qafas dwar kif ser topera s-sistema l-ġdida fuq il-pjattaforma Microsoft Sharepoint.</p>	<p>Ġiet implimentata s-sistema l-ġdida.</p>	<p>Id-Direttorati kollha fi hdan il-Ministeru għal Għawdex</p>	<p>Implimentata</p>

MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
113	Saret konsultazzjoni mal-komunità kummerċjali reġjonali.	L-iskemi ġew riveduti, inħarġu u l-applikanti ngħataw l-ghajnuna kollha meħtieġa.			L-operaturi kollha fil-qasam tat-turiżmu f'Għawdex	Implimentata
114	Saret diskussjoni dwar liema mezz elettronici għandhom jintużaw.	Tlestew id-diskussjonijiet fejn giet esplorata l-possibbiltà li tiddaħhal sistema ta' bookings interattiva li tkun aċċessibbli mill- <i>mobile</i> .	Inxtara s- <i>software</i> u sar l-ittestjar tas-sistema.	Is-sistema giet implimentata.	Il-pubbliku	Implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

115	Introduzzjoni ta' sistema elettronika biex l-NGOs Għawdxin ikunu jistgħu jibagħtu <i>l-bookings</i> tagħhom onlajn għal servizzi u użu ta' facilitajiet disponibbli fiċ-Centru tal-Għaqdiet mhux Governattivi. Dan il-proċess, li fil-preżent qed isir b'mod manwali, ser ikompli jgħin biex jinghata servizz effiċjenti u f'waqtu.	Saret diskussjoni dwar liema mezzi elettronici għandhom jintużaw.	Tkoplew id-diskussjonijiet fuq alternattivi oħra elettronici.	Inxtara <i>s-software</i> u sar l-ittestjar tas-sistema.	Is-sistema giet implimentata.	L-Għaqdiet mhux Governattivi registrati f'Għawdex	Implimentata
116	Tiġi introdotta sistema elektronika biex residenti fl-akkomodazzjonijiet soċjali f'Għawdex ikunu jistgħu jibagħtu t-talbiet tagħhom onlajn għal servizzi ta' manutenzjoni fl-akkomodazzjonijiet tagħhom. Dan il-proċess, li fil-preżent qed isir b'mod manwali, ser jgħin biex inaqqas l-iskarigġ għall-pubbliku billi jżur id-Dipartimenti biex jieħu l-istess servizz.	Saret diskussjoni dwar liema mezzi elettronici għandhom jintużaw.	Tkoplew id-diskussjonijiet fuq alternattivi oħra elettronici.	Inxtara <i>s-software</i> u sar l-ittestjar tas-sistema.	Is-sistema giet implimentata.	Persuni li joqogħdu f'akkomodazzjoni soċjali f'Għawdex	Implimentata
117	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru. Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Saru diskussjonijiet mal- <i>business owners</i> biex jiġu identifikati l-formoli li se jiġu riveduti.	Saret diskussjoni biex il-formoli li jiġu riveduti jittellgħu wkoll fis-sit il-gdid <a href="http://servizz.gov.mt">servizz.gov.mt</a>	Ġew identifikati żewġ formoli bil-għan li jiġu riveduti u jinqalbu f' <i>e-forms</i> .	Bdew il-preparamenti biex dawn il-formoli jiġu simplifikati, jinqalbu f' <i>e-forms</i> u jittellgħu fuq il-pjattaforma l-għda .	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata

**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DICEMBRU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

166	Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> dwar Ghawdex b'ħala parti minn vizjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Ġiet ippubblikata sejha għall-offerti biex tigi żviluppata <i>mobile app</i> għida - Visit Gozo.	Saru diversi laqgħat u nbeda x-xogħol fuq il- <i>mobile app</i> .	Tkomplaw il-laqgħat mas- <i>supplier</i> sabiex jitfassal qafas tal-funzjonijiet tal-Visit Gozo <i>mobile app</i> .	Ġiet finalizzata l-Visit Gozo <i>mobile app</i> . Beda t- <i>testing</i> fuq l-applikazzjoni.	Il-pubbliku	Fil-proċess li tigi implimentata
-----	--	--	---	---	---	-------------	----------------------------------







	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>	
<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>	
88	Tnaqqis fl-anomaliji li jeżistu fl-ordnijiet li jirregolaw il-pagi. Dawn l-ordnijiet, li jkopru 31 settur differenti, ser jiġu armonizzati biex ikun hemm uniformità fil-benefiċċji li huma stipulati fl-istess ordnijiet, b'hal pereżempju l-hinjiet tax-xogħol, il-paga minima pagabbli, il-leave li wieħed ikun intitolat għalih, eċċ.	Bdjet hidma ta' kordinazzjoni mal-Ministeru għall-Finanzi għat-tnejja ta' studju ( <i>Economic Impact Assessment</i> ) li jindika kif il-proposti ta' armonizzazzjoni għandhom jolqtu lil min iħaddem. Ingabret ukoll lista tal-ftehim kollettivi kollha eżistenti għal dan l-istudju.	Tkoplew il-lagħhat bejn iż-żewġ ministri biex jiġu ċċarati d-diversi punti marbuta mal- <i>Economic Impact Assessment</i> li qed isir.	Tkompliet il-hidma fuq l- <i>Economic Impact Assessment</i> .	L-imsieħba soċjali ġew mistiedna jressqu l-proposti tagħhom rigward din il-materja. Id-Direttorat tal-Politika Ekonomika mqabbad mill-Ministeru komplaw bl-istudji dwar l-impatt finanzjarju tal-miżura. Tkomplet ukoll id-diskussjoni fuq is-suġġett fil-Bord dwar ir-Relazzjonijiet dwar l-Impjiegi.	Haddiema, kemm dawk koperti mid-WROs kif ukoll min jaqa' taht <i>National Standard Orders</i>	Fil-process li tiġi implimentata
90	Jiġi facilitat l-aċċess tal-kwestjonarju dwar is-servizz offrut mid-Dipartiment għar-Relazzjonijiet Industrijali u tal-Impjiegi, billi jitpoġġa onlajn minflok jiġi mqassam manwalment. Dan il-kwestjonarju ser jibda jkun aċċessibbli fuq is-sit tad-Dipartiment, biex il-klijenti jkun jistgħu faċilment jimlew il-kwestjonarju onlajn fil-kumdità tagħhom.	Ġie rivedut il-kwestjonarju bi preparazzjoni għat-taassim b'mod elettroniku.	Il-kwestjonarju tpoġġa onlajn u jista' jimtlea mill-klijenti b'mod elettroniku.		Madwar 3,500 persuna	Implimentata	

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

91	Simplifikazzjoni tal-proċess marbut mal-formola għal talba ta' awtorizzazzjoni biex jiġu impjegati persuni żgħazagh taht is-sittax-il sena. F'ċerti ċirkostanzi, mhux ser tkun mehtieġa l-awtorizzazzjoni tad-Direttur Ġenerali għas-Servizzi Edukattivi.	Saret konsultazzjoni mal-Ministeru għall-Edukazzjoni u x-Xogħol dwar l-emendi neċessarji fil-liġi kif ukoll dwar it-tibdil neċessarju fil-formola għal talba ta' awtorizzazzjoni.	Il-formola għal talba ta' awtorizzazzjoni giet emendata u bdiet tintuża.			Madwar 250 persuna	Implimentata
92	L-introduzzjoni ta' formola onlajn fi hdan id-Dipartiment għar-Relazzjonijiet Industrijali u tal-Impjeg, biex wiehed iressaq it-talba dwar pagi mhux imħallsa. Il-formola li ser tkun onlajn ser tkun qed tiffacilita t-talba tal-applikant.	Tfassal l-abbozz tal-formola u beda jiġi diskuss internament.	Il-formola giet approvata u bdiet tinbena l-formola elettronika skont l-esiġenzi tad-Dipartiment.	Komplet il-kollaborazzjoni bejn id-Dipartiment għar-Relazzjonijiet Industrijali u tal-Impjeg u l-MITA sabiex l-e-form titlesta u tiġi ppruvata.	L-e-form tpoġġiet onlajn għall-użu tal-pubbliku. B'hekk il-miżura giet implimentata b'mod shif.	Dawk l-impjegati kollha li jkollhom l-impjeg mitmum u li jkunu jistgħu jibbenefikaw mill-Guarantee Fund	Implimentata
93	Applikazzjonijiet għal servizzi offruti mill-Uffiċċju tal-Kummissarju għall-Organizzazzjonijiet Volontarji ser ikunu kollha onlajn. Dan ser jiffacilita l-access għal informazzjoni għall-applikant.	Sar xogħol fuq id-dokumentazzjoni tal-proċessi biex dawn jiġu ffinalizzati. Intant saru diversi laqgħat biex jiġu diskussi l-proċessi fid-dettall u jkunu ċċarati xi diffikultajiet tekniċi.	Tkomplet il-kumulazzjoni tal-materjal li ser jitpoġġa fuq is-sit elettroniku. Saru diversi laqgħat mal-MITA fejn ġew trattati kwistjonijiet tekniċi. Saru wkoll laqgħat mal-web developer fejn gie diskuss l-iżvilupp tal-applikazzjoni għall-iskrizzjoni ta' organizzazzjoni volontarja kif ukoll l-istruttura ġenerali tas-sit elettroniku.	Sar diversi laqgħat bejn l-Uffiċċju tal-Kummissarju u l-MITA dwar l-iżvilupp tas-sit elektroniku u l-applikazzjonijiet marbuta miegħu. Saru wkoll laqgħat mal-banek ewlenin dwar il-proċessi li jkun hemm bżonn biex ikunu jistgħu jibdeu isiru flasijiet onlajn permezz tas-sit elettroniku. Is-sistema bdiet tiġi ppruvata.	Intemm il-proċess ta' ttestjar tal-applikazzjonijiet, kompla jinbena l-kontenut tas-sit u l-applikazzjonijiet ittallgħu kollha onlajn.	Is-settur tal-volontarjat u l-pubbliku	Implimentata

	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
94	Simplifikazzjoni tal-proċess marbut mal-konsultazzjonijiet pubbliċi li jsiru onlajn. Permezz ta' dan is-sit, il-pubbliku jkun jista' jagħti l-opinjoni tiegħu dwar diversi proposti mressqa mill-Gvern. Il-kummenti li jaslu mingħand il-pubbliku ser jibdwew jghaddu b'mod elettroniku direttament lill-Ministeru li jkun qed imexxi l-konsultazzjoni partikolari. B'hekk jonqos id-dewmien fit-twegjibiet.	Saru l-emendi fil- <i>back-end</i> tas-sistema biex il-kummenti li jaslu mingħand il-pubbliku jghaddu b'mod elettroniku direttament lill-Ministeru li jkun qed imexxi l-konsultazzjoni.	Is-sistema bdiet tithaddem.			Il-pubbliku	Implimentata
98	Jonqos il-proċess marbut mal-fatturi finanzjarji (rendikont tal-ħlasijiet dovuti) mill-Awtorità dwar il-Mediċini. Dan permezz tal-introduzzjoni ta' sistema ġdida li permezz tagħha dawn id-dikjarazzjonijiet jibdwew jintbagħtu b'mod awtomatiku u skont il-perjodu tal-ħlas.	Il-fatturi finanzjarji bdew jintbagħtu lid-debituri awtomatikament u skont il-perjodu tal-ħlas.				Kumpaniji u importaturi farmaċewtiċi kif ukoll spiżeriji	Implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTUVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

99	<p>Simplifikazzjoni fil-mod kif tinżamm l-informazzjoni dwar prodotti mediċinali mill-Awtorità dwar il-Mediċini. L-informazzjoni issa ser tibda tinżamm f'format elettroniku minflok f'volumi ta' dokumentazzjoni li jinżammu fi-arkivji. Dan il-proċess għandu jwassal biex ikun hemm aċċess aħjar u iktar malajr għall-informazzjoni mitluba mill-klijent u b'hekk jitnaqqas il-hin tal-ipproċessar ta' talbiet marbuta ma' dan il-qasam.</p>	<p>Id-dokumenti miżmuma f'zewġ arkivji minn tlieta ġew skenjati kollha, u beda x-xogħol fuq id-dokumenti fit-tielet arkivju.</p>	<p>Beda l-iskenjar tal-aħhar tip ta' proċedura ta' liċenzjar tal-mediċini.</p>	<p>Id-dokumentazzjoni kollha tpoġġiet fuq is-server u hija aċċessibbli b'mod elettroniku.</p>	<p>Tlesta x-xogħol kollu.</p>	<p>Kumpaniji u importaturi farmaċewtiċi</p>	<p>Implimentata</p>
100	<p>Tnaqqis sostanzjali fil-hin tal-ipproċessar biex prodott mediċinali jitpoġġa fis-suq. Bħalissa, kull detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqeghid fuq is-suq ta' prodott mediċinali jkollu jibgħat ittra lill-professionisti fil-qasam tas-saħħa dwar l-effikaċja u s-sigurtà tal-istess mediċini tagħhom. L-Awtorità dwar il-Mediċini qed taħdem fuq pjan li permezz tiegħu</p>	<p>Ġiet riveduta l-proċedura interna ta' dan il-proċess fi hdan l-Awtorità dwar il-Mediċini. Il-partijiet interessati ġew infurmati b'din l-inizjattiva.</p>				<p>Kumpaniji u importaturi ta' prodotti farmaċewtiċi</p>	<p>Implimentata</p>

	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
101	<p>I-imsemmija detenturi jinghaqdu b'lekk issir ittra komuni dwar l-istess prodott, u din l-ittra mbagħad tintbagħat lill-professionisti fil-qasam tas-saħħa direttament mill-Awtorità. Dan dejjem skont ir-rakkomandazzjonijiet tal-Kumitat dwar il-Valutazzjoni tar-Riskji tal-Farmakovigilanza.</p> <p>Simplifikazzjoni fil-process ta' applikazzjoni għal varjazzjonijiet tal-licenzi tal-medicini tat-tip IA IN, relatati ma' persuni kkwalifikati għal farmakovigilanza. Peress li dan it-tip ta' applikazzjonijiet huma aċċessibbli minn fuq id-<i>database</i> tal-Agenzija Ewropea għall-Medicini, l-Awtorità ser tibda ta' applikazzjonijiet direttament mill-imsemmija <i>database</i>.</p>	<p>Il-linji gwida dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjoni ġew riveduti u ppubblikati fuq is-sit elettroniku tal-Awtorità Dwar il-Medicini.</p>				<p>Kumpaniji u importaturi ta' prodotti farmaċewtiċi</p>	<p>Implimentata</p>

**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTUVATI FEJN APPLIKABBLI**

102	L-introduzzjoni ta' sistema centralizzata li tagħti rendikont tal-fondi pubbliċi u r-rizorsi umani mogħtija lis-settur tal-volontarjat. Bħalissa, din l-informazzjoni mhijjex miġbura f'post wiehed. Din ser tipoġġa fuq is-sit elettroniku tal-kunsill biex tkun aċċessibbli għal kulhadd. B'hekk, wiehed ikun jista' jivverifika x'għajnuha finanzjarja ngħatat illi kull għaqda volontarja, kif ukoll l-isem u t-tip ta' proġett sostnut. Barra minn hekk, tkun evitata wkoll kull possibbiltà li għaqda tirċievi fondi doppji għall-istess proġett minn sorsi differenti.	Bdew il-kuntatti biex tingabar b'mod ċentrali l-informazzjoni ta' fondi mogħtija lis-settur tal-volontarjat. Iltaqgħall-ewwel darba l-Kumitat Interministerjali dwar Finanzjament Pubbliku għall-Organizzazzjonijiet Volontarji, li jinkludi rappreżentanza minn diversi Ministeri.	Komplew il-laqgħat interministerjali fuq is-sugħett u kompli x-xogħol ta' għbir ta' informazzjoni mill-Ministeri kkonċernati. Saru wkoll id-diskussjonijiet mal-izviluppaturi li jiehdu hsieb is-sit elettroniku tal-Kunsill, biex tithejja l-paġna ddedikata għal dan il-għan.	Tkompli x-xogħol ta' għbir ta' informazzjoni mill-Ministeri differenti. Tlestiet il-pagna fuq is-sit elettroniku tal-Kunsill Multi għas-Settur tal-Volontarjat fejn ser ikun hemm l-informazzjoni kollha dwar l-għajnuha finanzjarja li tkun ingħatat lill-għaddiet volontarji.	Saret it-tnejdja tas-sit f'Ottubru - www.vofunding.org.mt.	L-għaddiet volontarji u l-Ministeri rispettivi	Implimentata	
103	L-introduzzjoni ta' sistema li permezz tagħha jkun aċċessibbli u jistgħu jinxtraw standards Ewropej onlajn. Bit-tibdil propost, il-konsumaturi u l-industrija lokali jkunu jistgħu jifttxu, jagħzlu u jixtru standards onlajn permezz tas-sit elettroniku tal-Awtorità ta' Malta għall-Kompetizzjoni u għall-Affarijiet tal-Konsumatur.	L-MCCAA bdiet studju dwar kif is-sistema attwali ta' bejgħ ta' standards b'mod manwali jibda jsir onlajn. Saret laqgħa mas-CEN (European Committee for Standardization) fejn gie identifikat il-format tal-fajls tal-istandards onlajn. Kien hemm qbil illi s-CEN tagħti taħriġ lill-impjegati tal-MCCAA dwar sistemi ta' xiri onlajn li jkunu kompatibbli ma' dik tas-CEN.	Saret evalwazzjoni tal-offerti li ngħabru għas-sit elettroniku għdid tal-MCCAA li fih ikun jista' jsir bejgħ ta' standards onlajn. Saru iktar taħditiet teknici mas-CEN dwar dan il-proġett.	Wara li saru iktar diskussjonijiet teknici mas-CEN, irriżulta illi l-Awtorità ma kellhiex l-infrastruttura tat-teknoloġija tal-informatika meħtieġa, u lanqas il-kompetenza teknika biex twestaq dan il-proġett kif orġinarjament ipplanat. Minhabba f'hekk, gie stabbilit kuntatt mal-standards Body tal-Irlanda, fejn dawn aċċettaw li jgħinu lill-Awtorità Maltija f'dan il-qasam.	Saret laqgħa mal-awtoritajiet Irlandiżi dwar il-materja, fejn ġew mistharra dettalji dwar l-investiment li jkun hemm b'zonn biex tinholoq din is-sistema onlajn. Gie deċiż li x-xiri ta' standards isir permezz ta' formola onlajn biex wiehed jordna dawn l-istandards.	Saret it-tnejdja tas-sit f'Ottubru - www.vofunding.org.mt.	Madwar 150 konsumatur	Fil-process li tiġi implimentata

	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
104	Tnaqqis fl-inkonvenjent għal konsumaturi li jkunu jridu iwasslu l-ilmenti tagħhom lill-Awtorità ta' Malta għall-Kompetizzjoni u għall-Affarijiet tal-Konsumatur. Minflok ma jmorru personalment fl-ufficju tal-awtorità, il-konsumaturi ser ikunu jistgħu jimlew formola elettronika u l-ilmenti tagħhom onlajn.	Il-formola giet introdotta. B'hekk il-konsumaturi jistgħu jimlew formola elektronika u jirreġistraw l-ilmenti tagħhom onlajn.	Tkompli x-xogħol dwar x'hemm bżonn biex tiġi introdotta sistema bħal din. L-MCCAA applikat għall-fondi tal-Unjoni Ewropea. Saru laqgħat mal-MITA dwar dettallji teknici li jkunu meħtieġa biex tinħareġ sejha għal kwotazzjonijiet.	L-Awtorità għamlet diversi laqgħat sabiex ikunu stabbiliti l-bżonnijiet tas-sistema meħtieġa biex ikun offrut dan is-servizz.	L-Awtorità ħarġet Request for Information biex issib fornituri interessati li jipparteċipaw fit-tweqqiq ta' din il-miżura. Il-fornitur ġie magħżul u x-xogħol fuq din il-miżura beda.	Madwar 1,300 konsumatur	Implimentata
105	Ir-registrazzjoni tal-liffts mill-Awtorità ta' Malta għall-Kompetizzjoni u għall-Affarijiet tal-Konsumatur ser tibda ssir onlajn mill-operatur innifsu. B'hekk, il-proċess ta' registrazzjoni ser jiffacilita l-aċċess għall-operaturi.	Wara li saru xi laqgħat preparatorji, tnieda eżercizzju biex ikunu identifikati r-rekwiżiti għal din is-sistema.	Tkompli x-xogħol dwar x'hemm bżonn biex tiġi introdotta sistema bħal din. L-MCCAA applikat għall-fondi tal-Unjoni Ewropea. Saru laqgħat mal-MITA dwar dettallji teknici li jkunu meħtieġa biex tinħareġ sejha għal kwotazzjonijiet.	L-Awtorità għamlet diversi laqgħat sabiex ikunu stabbiliti l-bżonnijiet tas-sistema meħtieġa biex ikun offrut dan is-servizz.	L-Awtorità ħarġet Request for Information biex issib fornituri interessati li jipparteċipaw fit-tweqqiq ta' din il-miżura. Il-fornitur ġie magħżul u x-xogħol fuq din il-miżura beda.	Madwar 1,500 konsumatur	Fil-proċess li tiġi implimentata
106	L-introduzzjoni ta' database elektronika biex jiġu reġistrati kimiki mill-Awtorità ta' Malta għall-Kompetizzjoni u għall-Affarijiet tal-Konsumatur. Din is-sistema ser tintuża primarjament mill-awtoritajiet tas-saħħa f'kazijiet ta' avvelenament biex pazjenti jingħataw kura f'waqtha.	Wara li saru xi laqgħat preparatorji, tnieda eżercizzju biex ikunu identifikati r-rekwiżiti għal din is-sistema.	Tkompli x-xogħol dwar x'hemm bżonn biex tiġi introdotta sistema bħal din. L-MCCAA applikat għall-fondi tal-Unjoni Ewropea. Saru laqgħat mal-MITA dwar dettallji teknici li jkunu meħtieġa biex tinħareġ sejha għal kwotazzjonijiet.	L-Awtorità għamlet diversi laqgħat sabiex ikunu stabbiliti l-bżonnijiet tas-sistema meħtieġa biex ikun offrut dan is-servizz.	L-Awtorità ħarġet Request for Information biex issib fornituri interessati li jipparteċipaw fit-tweqqiq ta' din il-miżura. Il-fornitur ġie magħżul u x-xogħol fuq din il-miżura beda.	Madwar 2,000 pazjent	Fil-proċess li tiġi implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

107	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru. Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Bdew diskussjonijiet interni bi thejjiġa għall-identifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru li jeħtieġ jiġu simplifikati.	Saret evalwazzjoni tal-formoli kollha tal-Ministeru u ġew identifikati disa' formoli biex jiġu simplifikati. Saru numru ta' laqgħat interni u ġew identifikati liema formoli se jiġu emendati kif ukoll liema se jiġu żviluppati f' <i>e-forms</i> .	Beda xogħol tekniku biex jinqalbu d-disa' formoli f' <i>e-forms</i> .	Tlesta x-xogħol ta' konverżjoni u <i>e-forms</i> ittelligħu onlajn.	Il-pubbliku	Implimentata
165	Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> li tkopri servizzi relatati mal-konsumatur bħala parti minn vizjoni ta' <i>Servizz Pubbliku</i> aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Bdew diskussjonijiet interni biex tingabar informazzjoni relatata mal-iżvilupp ta' <i>mobile app</i> għall-konsumatur.	Inhatar Bord fi hdan l-Awtorità ta' Malta għall-Kompetizzjoni u għall-Affarijiet tal-Konsumatur biex jevalwa l-offerti li ntefgħu għall-iżvilupp ta' din l- <i>app</i> .	Beda u ġie konkluż ix-xogħol ta' żvilupp tal- <i>mobile app</i> min-naħa tal-fornitur.	Il- <i>mobile app</i> ġiet ippruvata u għaddiet għall-analizi ta' <i>focus group</i> imqabbad apposta biex jevalwa l- <i>mobile apps</i> .	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata





MĪŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
1	<p>Saru l-preparamenti meħtieġa biex ikun jista' jibda jiġi pprovdut servizz ta' għajnuha mill-Business Support Unit. L-ufficjali li se jipprovdu dan is-servizz ngħataw it-taħriġ meħtieġ. Saret l-inawgurazzjoni u s-servizz beda jingħata.</p>	<p>Il-Unit beda jevalwa l-possibilita' ta' żviluppi godda fis-settur tal-<i>crowdfunding</i> f'Malta. Sar ukoll xogħol preparatorju fuq il-promozzjoni ta' dan il-Unit.</p>	<p>Il-Unit kompli għadde bil-hidma tiegħu sabiex jiffaċilita s-servizz lill-klijenti li bosta minnhom ġejjin min-negozju u li jkunu itaqgħu ma' xi intopp fl-operat tagħhom. Il-Unit għamel ukoll evalwazzjoni tas-servizzi u t-tip ta' assistenza pprovduta.</p>	<p>Saret hidma fuq inizjattivi u miżuri godda li tħabbbru fil-baġit tas-sena 2017.</p>	<p>Sidien ta' negozji</p>	<p>L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa.</p>
2	<p>Ġew diskussi l-proċessi manwali. Bdew diskussjonijiet dwar sistemi onlajn godda li jilqgħu l-ħtiġijiet tal-impjegati tal-Ministeru. Ġiet identifikata u ppruvata s-sistema l-ġdida. L-istaff beda jingħata t-taħriġ meħtieġ.</p>	<p>Tlesta t-taħriġ lill-impjegati u s-sistema bdiet tintuza.</p>	<p>Is-sistema tal-intranet marret <i>live</i> fost l-impjegati kollha. Intant l-impjegati bdew jagħtu l-<i>feedback</i> tagħhom dwar l-użu tas-sistema sabiex din tkompli tiġi aġġornata u tkun <i>user-friendly</i>.</p>	<p>Ufficjali pubblici</p>	<p>Implimentata</p>	

**MIZURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

3	<p>Tnaqqis ta' skariġġ għal persuni li jkunu jridu jifitħu negozju, permezz tal-possibilità li persuna tkun tista' tirreġistra l-intrapriża tagħha b'mod elettroniku minflok manwali. Dan ser iwassal għal servizz aktar effiċjenti u f'waqtu.</p>	<p>Tlesta dokument li jgħaqqad numru ta' proċessi li bħalissa jingħataw minn dipartimenti differenti. Hafna minn dawn il-proċessi tneħhew għalkollox, b'ohrajn jiġu riveduti biex titnaqqas il-burokrazija. Sar eżerċizzju biex jiġi assigurat l-impenn tal-ministeri, dipartimenti u entitajiet konċernati. Thejja d-dokument flimkien ma' <i>memo</i> għall-approvazzjoni tal-Kabinet.</p>	<p>Wara li l-Kabinet approva l-<i>memo</i> dwar bdil jew eliminazzjoni ta' proċeduri li qed itawlu l-proċess biex persuna tkun tista' tiftaħ negozju, komplew id-diskussjonijiet mal-Ministeri kkonċernati. F'għeluq il-Ġimgħa għas-Servizz Pubbliku, uffiċjali minn tmien Ministeri ffirmaw dikjarazzjoni biex jiskatta proċess ta' simplifikazzjoni u bdil fis-sistemi fejn jidhrol twaqqif ta' negozju ġdid. Beda xogħol fuq l-iżvilupp ta' formola onlajn waħda li tghaqqad numru ta' formoli li kienu jintalbu qabel.</p>	<p>Wara diversi laqgħat bejn il-partijiet konċernati sabiex ikun stabbilit l-aħjar mod li tithaddem l-<i>online form</i>, tnejn u għoxrin formola ġew amalgamati f'formola waħda u n-numru tal-VAT beda jhroġ <i>in real time</i>. Bdiet ukoll kampanja promozzjonali biex il-pubbliku jkun infurmat dwar il-proċess il-ġdid għal dawk il-persuni li ser jifitħu negozju ġdid.</p>	<p>Tkompli x-xogħol fuq it-tieni fażi tal-<i>online form</i> fejn persuni <i>self-employed</i> u kumpaniji setgħu jibdew japplikaw <i>online</i> ukoll u n-negozju jiġi registrat fi żmien tlett ijiem. Bħala parti mit-tkomplija ta' din il-miżura ta' simplifikazzjoni, bdew diskussjonijiet mal-GRTU dwar it-twaqqif ta' <i>one-stop-shop</i> għan-negozju.</p>	<p>Sidien ta' negozji godda</p>	<p>Implimentata</p>
---	--	--	--	--	--	---------------------------------	---------------------

	<b>MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
4	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru: Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Inġabru l-formoli kollha u ġew identifikati sebgħa. Bdiel hídma fuq l-analiżi tagħhom u l-emendi necessarji.	Saru laqgħat mal- <i>business owners</i> ta' kull dipartiment u entità. Sar ġbir ta' informazzjoni dwar il-formoli li se jiġu simplifikati.	Id-dipartimenti u l-entitajiet ġew infurmati biex jiżguraw li l-formoli kollha jkunu disponibbli onlajn fuq il- <i>websites</i> rispettivi tal-entitajiet/dipartimenti.	Wara li sar l-ittestjar meħtieġ, dawn is-seba' formoli ttellgħu onlajn.	Il-pubbliku	Implimentata
155	Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> li tkopri servizzi relatati mal-artiġjanat bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Sar xogħol preparatorju biex jiġi determinat il-proċess marbut mal-iżvilupp ta' <i>mobile app</i> dwar l-artiġjanat.	Wara sejha għall-kwotazzjonijiet, ġie ingaġġat il-kuntrattur għall-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> . Ġew identifikati wkoll ir-rekwiżiti inizjali ta' kull servizz u ġie abbozzat id-dokument tal-analiżi tar-rekwiżiti.	Tkomplu x-xogħol fuq l-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> .	Sar il- <i>user acceptance testing</i> tal- <i>mobile app</i> u saru xi modifiki. Bieda jitlaqqa' l- <i>focus group</i> li beda janalizza l- <i>app</i> . Infolqu ċ-certifikati meħtieġa biex l- <i>app</i> tiġi installata fuq l-Apple Store.	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata







Manual of Procedures

1 2 3

BY A BUREAU OF PERSONNEL



**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**      **KWART 1** JANNAR SA MARZU      **KWART 2** APRIL SA ĠUNJU      **KWART 3** LULJU SA SETTEMBRU      **KWART 4** OTTUBRU SA DIĊEMBRU      **NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**      **KUMMENTI**

118	<p>Twaqqif ta' sistema elettronika ġdida ta' monitoraġġ fil-Customer Care Unit tad-Dipartiment tal-Kuntratti fejn il-kuntratturi jkunu mgħarrfa meta jkun wasal iż-żmien sabiex jipprovdu lid-Dipartiment il-kopji tal-kuntratti necessarji. Dan il-monitoraġġ hu kontinwu sakemm l-imsemmija kuntratti jkunu ffirmati mill-partijiet kollha. Din is-sistema l-ġdida mistennija tħaffef il-proċessi preżenti u fl-istess ħin iżżomm lill-kuntratturi infurmati fuq dak li jkun fadal x'jiġi sottomes.</p>	<p>Twaqqfet is-sistema fejn id-Dipartiment ikollu kontroll sħiħ u monitoraġġ kontinwu tas-sejriet pubbliċi li jkunu waslu fi stadju tal-firma tal-kuntratt. B'hekk qed jiġi aċċertat li l-kuntratturi jiġu infurmati biex jiġbru l-kopji tal-kuntratt mid-Dipartiment f'temp ta' erbogħa u għoxrin siegħa minn meta l-kuntratt ikun tlesta. Dan japplika wkoll għal dawk il-kuntratti li wara l-firma tal-kuntrattur ikunu ser jiġu ffirmati mid-Direttur Ġenerali.</p>			<p>Madwar 3,500 operatur ekonomiku</p>	<p>Implimentata</p>
-----	---	---	--	--	--	---------------------

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

119	Introduzzjoni tal-European Single Procurement Document - ESPD għall-użu tal-operaturi ekonomiċi u awtoritajiet kontraenti. Din il-miżura tissimplifika l-mod li bih jiġu sottomessi t-tenders pubblici billi telimina l-bżonn li kuntratturi jintalbu jissottomettu informazzjoni dupplikata kull darba li dawn jiġu biex jittgħu l-offerti tagħhom. Din is-sistema ser tnaqqas ir-riskji ta' żbalji fis-sottomissjonijiet min-naħa tal-kuntratturi, kif ukoll ser tkompli żżid fl-effiċjenza tas-servizz.	Beda x-xogħol preparatorju flimkien mal-European Dynamics, il-kumpanija li tissupplixxi s-servizz elettroniku tax-xiri pubbliku.	Ix-xogħol preparatorju għall-pubblikazzjoni tal-avviżi legali tiegħi u l-abbozz beda jiġi diskuss mill-Kabinett.	Il-hruġ tal-liġi l-ġdida għe postpost għall-aħħar kwart tas-sena kurrenti biex isiru r-reviżjonijiet necessarji.	Harġu r-regolamenti l-godda għax-xiri pubbliku.	Madwar 3,500 operatur ekonomiku	Implimentata
120	Tibdil fir-regolamenti tax-xiri pubbliku lill-Kunsilli Lokali, biex ikunu konformi ma' dawk tad-Dipartiment tal-Kuntratti. B'hekk, iż-żewġ settijiet ta' regolamenti jkunu simili u tkun aktar faċli għall-awtoritajiet kontraenti u l-kuntratturi nfushom.	Tfassal pjan ta' hidma u beda x-xogħol preparatorju necessarju għal din il-konverġenza skont il-pjan imfassal.	Iddahħlu l-miżuri necessarji fl-abbozz tal-liġi biex il-Kunsilli Lokali jirregolaw ix-xiri pubbliku tagħhom f'dak li għandu x'jaqsam ma' xiri ta' aktar minn € 135,000.	Tkompliet hidma biex it-tibdil jidhol fis-seħh mal-pubblikazzjoni tal-liġi l-ġdida.	Din il-miżura għet implimentata permezz tal-hruġ tar-regolamenti l-godda għax-xiri pubbliku.	Madwar 3,500 operatur ekonomiku	Implimentata

	<b>MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
121	Manwal tal-Proċeduri li jakkumpanja r-regolamenti l-godda tax-xiri pubbliki, biex b'hekk jissimplifikaw u jiċċaraw l-interpretazzjoni u l-ftehim tal-istess regolamenti. Permezz ta' dan, wieħed ikun jista' jifhem u jiffamiljarizza ruħu mar-regolamenti b'facilità akbar, minghajr il-bżonn ta' interpretazzjoni professjonali.	Sar xogħol u tlesta l-ewwel abbozz li beda jiġi diskuss waqt konsultazzjonijiet interni.	L-abbozz finali tal-manwal tlesta biex jiġi ppubblikat mal-avviż legali tad-direttiva l-għida.		Il-manwal ġie ppubblikat u tlesta' onlajn fuq <a href="http://www.etenders.gov.mt">www.etenders.gov.mt</a>	Madwar 3,500 operatur ekonomiku	Implimentata
122	Traspożizzjoni fil-liġi Maltija tat-tliet Direttivi Ewropej dwar ix-xiri u konċessjonijiet pubbliċi. Apparti li jintroduċu kunċetti godda, dawn se jdaħflu miżuri li bihom il-proċessi tax-xiri pubbliki jiġu ssimplifikati. Ir-regolamenti l-godda għandhom jagħtu għajna akbar lill-SMEs biex jippartecipaw fix-xiri pubbliki u fl-istess hin iżidu opportunitajiet ta' inklużività soċjali, trasparenza, simplifikazzjoni u effiċjenza.	Tfassal l-abbozz ta' liġijiet u ntbagħat lill-Justice Unit fi ħdan il-Ministeru għall-Gustizzja.	L-abbozz finali tal-avviżi legali tlesta u tpoġġa għall-konsultazzjoni.	Ġiet konkluza l-konsultazzjoni interna.	Ġew ippubblikati l-liġijiet il-godda għax-xiri pubbliki. Il-miżura ġiet implimentata.	Madwar 3,500 operatur ekonomiku	Implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

123	<p>Statements annwali kif ukoll notifikazzjonijiet dwar moviment fil-bilanci ta' titoli negozjati fis-suq ser jibdew isiru onlajn. B'hekk, l-investitur ikollu aċċess immedjat għall-bilanci ta' investimenti tiegħu, mingħajr ma jistenna li jirċievi xi notifikazzjoni bil-posta. Hekk ukoll, il-Borża tiffiranka mill-ispejjeż tal-posta u stampar fi-stess waqt jtrnaqqas ir-riskju li notifikazzjoni tmur għand l-investitur żbaljat.</p>	<p>Mal-istatements tal-aħhar tas-sena għiet mibgħuta ittra lill-investituri kollha li tispjega l-proġett tal-<i>e-portfo</i> u kif wieħed għandu jirreġistra għal dan is-servizz ġdid. Il-Borża bdiet tircievi u tipproċessa l-applikazzjonijiet ta' reġistrazzjoni ta' dawk l-investituri li xtaq jirċievu n-notifikazzjonijiet b'mod elettroniku.</p>	<p>Is-sistema tnediet għall-impjegati tal-Borża u l-<i>stockbrokers</i>. Saru l-ewwel lagħat mal-investituri u l-aħħar proċessi ta' reġistrazzjoni għal dan is-servizz.</p>	<p>Is-sistema tnediet għall-pubbliku fil-bidu ta' Lulju.</p>	<p>Madwar 75,000 investitur</p>	<p>Implimentata</p>
124	<p>Il-kontijiet tat-taxxa (mhux rifużjonijiet) jibdew jintbagħtu bl-imejls lill-impjegati tal-Gvern. B'hekk wieħed ikun infurmat b'imejls li għadu kif inħariġu kont tat-taxxa. Dan il-kont, it-<i>taxpayer</i> ikun jista' jarah minn fuq l-imejls tax-xogħol. B'hekk, it-<i>taxpayer</i> ikun iktar moqdi kif ukoll ma jkunx hemm il-ħtieġa li jintbagħat il-kont bil-posta.</p>	<p>Saru diskussjonijiet dwar l-aspetti legali ta' din il-miżura u ġie konkluż li m'hemmx ħtieġa ta' tibdil fil-liġi biex tiġi implimentata din il-miżura. B'dew ukoll il-preparamenti tekniċi tal-IT.</p>	<p>Inġabret lista ta' dawk li jahdmu fis-settur pubbliku u komplew it-tnejn tas-sistemi tal-IT.</p>	<p>Bdiew tiġi ttestjata s-sistema tal-IT.</p>	<p>10,000 impjegat</p>	<p>Implimentata</p>

**MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**      **KWART 1**      JANNAR SA MARZU      **KWART 2**      APRIL SA ĠUNJU      **KWART 3**      LULJU SA SETTEMBRU      **KWART 4**      OTTUBRU SA DIĊEMBRU      **NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**      **KUMMENTI**

125	Jiġi ffrankat l-iskarigiġ biex tiffallias it-taxxa u s-sigurtà sociali. Fejn qabel persuna kien ikollha tmur il-Furjana, issa ser tibda tinqeda milli-fergħat tal-MaltaPost f'diversi rħula.	Saru laqgħat mal-MaltaPost u beda x-xogħol tal-I-T.	Beda u ġie konkluz it-taħriġ tal-haddiema tal-MaltaPost. Il-kuntratt bejn il-Kummissarju tat-Taxxi u s-CEO tal-MaltaPost ġie kkonfermat u ntbagħat lill-Ministeru.	Komplew id-diskussjonijiet dwar it-tħejjija ta' dan il-kuntratt.	Bdew jiġu indirizzati punti li tqajmu waqt id-diskussjonijiet.	Il-pubbliku	Fil-process li tiġi implimentata
126	Ċentralizzazzjoni ta' servizzi mogħtija mill-VAT u mill-Inland Revenue f'call centre wieħed. B'hekk, jiġi evitat l-iskarigiġ li persuna ikollha żżur binjiet differenti biex tingħata servizz.	Beda u tlesta x-xogħol fuq it-tender. Il-Ministeru ġie mgħarraf li hemm possibiltà li t-tender jiffirma parti mill-ftehim aktar wiesa' ta' servizz.gov.	Intlaħaq ftehim biex dan is-servizz jiġi inkluż ma' dak ta' servizz.gov.	Ġie maqbul pjan ta' taħriġ min-nies tal-VAT għall-agenzi tas-Centrecom.	Is-sistema bdiet tiffunzjona. Issa daww in-nies li jrdju jinqdew mid-Dipartiment tal-IRD jew VAT qed iċemplu fuq numru wieħed: 153.	Il-pubbliku	Implimentata
127	Id-Dipartiment għall-Politika dwar l-Ekonomija jipprovd informazzjoni u aġornamenti dwar l-ekonomija u l-kummerċ lin-negozji, entitajiet governattivi u lis-soċjetà ċivili b'numru ta' laqgħat bilaterali, fi gruppi u fil-qafas tal-MEUSAC kif ukoll permezz tas-sit elettroniku. Dawn jiffacilitaw il-komunikazzjoni bejn il-partijiet u jservu ta' mezz ta' konsultazzjoni u skambju ta' informazzjoni effettiva f'termini ta' hin u effiċjenza. B'hekk titnaqqas il-burokrazija relatata mal-għbir u d-diseminazzjoni ta' informazzjoni ekonomika u kummerċjali. B'hekk, jonqos l-iskarigiġ għall-partijiet interessati biex jiksbu din l-istess informazzjoni.	Saru laqgħat ta' konsultazzjoni pubblika u skambju ta' informazzjoni fi hdan il-MEUSAC dwar iċ-China Market Economy Status. Saru wkoll laqgħat ta' għbir ta' informazzjoni mal-Malta Enterprise, il-Port Hieles, l-Assoċjazzjoni Maltija tal-iżvilupp u l-UHM.	Saret preżentazzjoni lill AMCHAM Malta dwar in-negozjati EU-US TTIP. Saret ukoll laqgħa ta' informazzjoni ma' gruppi interessati fuq xogħol fil-qasam tal-politika dwar il-kummerċ.	Saru tħejjijiet għal laqgħa mal-istakeholders fuq il-kummerċ internazzjonali u l-prijoritajiet tal-Prezidenza tal-UE.	Id-Dipartiment ippartecipa f'diskussjoni dwar it-TTIP organizzata mill-MEUSAC u l-Ambaxxata tal-Istati Uniti. F'Diċembru saret laqgħa mal-istakeholders fuq il-kummerċ internazzjonali u l-prijoritajiet tal-Prezidenza tal-UE.	Is-settur kummerċjali	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa.

**MIŻURA GRAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

128	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Bdew diskussjonijiet interni biex jiġu identifikati l-formoli li hemm bżonn jiġu ssimplifikati.	Sar eżerċizzju b'konsultazzjoni mal-entitajiet u dipartimenti li jaqgħu taħt il-Ministeru għall-Finanzi. Minn dan l-eżerċizzju ħareġ li kien hemm 9 formoli li kienu dupplikati u 16-il formola li seġgħu jitneħħew. Ġew identifikati wkoll 11-il formola biex jiġu maqluba minn PDF għal e-form. B'kolloxx, ġew identifikati 36 formola.	Tneħħew formoli doppji u dawk żejda. Beda x-xogħol fuq il-11-il formola biex jinqalbu minn PDF għal e-form.	Kompla x-xogħol fuq il-konverżjoni tal-11-il e-form.	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata
167	Introduzzjoni ta' <i>mobile apps</i> dwar kalkoli tat-Taxxa u d-Dwana b'ħala parti minn vizjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Ġiet diskussa l-possibiltà li l-Ministeru jiżviluppa <i>mobile app</i> għall-qasam tal-finanzi.	Ġew identifikati żewġ <i>mobile apps</i> għal dan il-ghan. Il-ftitjiġiet u d-disinn tal- <i>apps</i> Malta Customs u My Tax Toolkit ġew maqbula u finalizzati. Beda l-iżvilupp tas- <i>software</i> u l-grafika skont linji gwida maħruġa mill-MITA.	Tlesta x-xogħol fuq l-iżvilupp tas- <i>software</i> u l-grafika.	Bdiet il-fażi tal-ittestjar minn żewġ <i>focus groups</i> .	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata





**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

40	Introduzzjoni ta' sistema onlajn li tiegħu post dik manwali biex isiru talbiet għal diversi benefiċċji mhux kontributorji li jinkludu l-Assistenza Soċjali (SA); l-Għajjuna għall-Qgħad (UA); l-Għajjuna Soċjali għal Carers (SAC); il-Benefiċċju għal Ġenitur Singlu (SUP); Protezzjoni Sussidjarja (SUA); il-Benefiċċju għal min ikun qed jagħmel programmm kontra l-vizzji (DAD) u l-Għajjuna Soċjali tal-Bord (SAB). B'hekk, jingħata servizz aktar effiċjenti u f'waqtu.	Beda x-xogħol preparatorju mal-MITA u għe pprezentat pian ta' azzjoni.	Sar xogħol fuq il-formola onlajn u għe ippruvata l-applikazzjoni. Fl-istess waqt saru sessjonijiet ta' taħriġ għall-utenti tal-uffiċċini distrettwali biex fi-ewwel ġimgħa ta' Lulju l-formola tiġi varata u użata kemm mill-pubbliku kif ukoll mill-aġenti tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali.	Ġiet varata l-formola kif pjanat, u bdiet tintuża.	Il-pubbliku	Implimentata	
41	Tnedija ta' sistema elettronika ċentrali għall-użu tad-Dipartiment għall-Anzjani u Kura fil-Komunità. Din is-sistema, li tikkonċerna applikazzjonijiet għad-djar tal-anzjani, Telecare, eċċ, fil-preżent issir b'mod manwali. B'hekk, ser tiżjed l-effiċjenza fl-operat tad-Dipartiment bil-għan li l-klijent jingħata servizz aħjar.	Sar needs analysis mill-MITA b'kollaborazzjoni mal-IMU fejn għew involuti t-taqsimiet kollha tad-Dipartiment. Tfassal rapport mill-MITA dwar is-servizzi kollha pprovduti mid-Dipartiment u tqiegħed għad-diskussjoni.	Inbeda proċess intern ta' grupp ta' ħidma fi ħdan id-Dipartiment li beda janalizza l-applikazzjonijiet kollha ta' erbatax-il servizz differenti bil-għan li jissimplifikahom.	Inħarġet Request for Information biex isir magħruf xi prodotti ta' software jeżistu fis-suq.	Komplet għaddejja r-riċerka dwar it-tipi ta' software li jeżistu fis-suq bi preparazzjoni għall-ħidma fuq il-ħruġ tat-tender.		Fil-proċess li tiġi implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU**

**KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU**

**KWART 2 APRIL SA ĠUNJU**

**KWART 1 JANNAR SA MARZU**

42	Simplifikazzjoni fil-proċess amministrattiv intern relatat mat-thaddim tal-benefiċċji mhux kontributorji, fosthom dak relatat mal-pensjonijiet kif ukoll dawk imhaddma fl-Uffiċċju Ewlieni tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali f'Ghawdex.	Inbeda l-eżerċizzju li jhajar lill-benefiċjarji biex jirċievu l-pagamenti b' <i>direct credit</i> minflok b'ċekk. Inbeda wkoll il-proċess biex titjeb l-Auto Assessment fid-Direttorat għall-Benefiċċji mhux Kontributorji. Saru taħditiet biex titwaqqaf Business Intelligence Unit fi ħdan id-Direttorat għall-Benefiċċji mhux Kontributorji.	Ġew immedija <i>enhancements</i> godda f'dak li għandu x'jaqsam mal-Auto Assessment. B'dew jiġu identifikati gruppi ta' benefiċjarji fuq għajnuniet soċjali biex jaqilbu l-pagament tagħhom minn ċekk għal <i>direct credit</i> . Twaqqaf il-Business Intelligence Unit.	Il-proċess ta' benefiċjarji mhux kontributorji li jirċievu l-pagament tagħhom b' <i>direct credit</i> issupera dawk li jirċievu l-pagament permezz ta' ċekk. L-applikazzjonijiet kollha tal-istess benefiċjarji bdew jgħaddu għall-iskrutinju tal-Business Intelligence Unit qabel jgħaddu għall- <i>assessment</i> .	Il-pubbliku u l-uffiċjali pubbliċi	L-implimazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa
43	Simplifikazzjoni tal-proċess tal-ghoti tal-pensjoni tal-età meta persuna b'dizabilità tilhaq l-età tal-irtirar. Din tmur id f'id mal-miżura numru 65 tal-Baġit 2016.	Ġew identifikati l-persuni kollha li bbenefikaw minn din iż-żieda u kull min kien diġà laħaq l-età ta' sittin sena thallas mal-pagament ta' Frar 2016.	Madwar 250 benefiċjarju li diġà kienu laħqu l-età ta' sittin sena, u matul is-sena 45 benefiċjarju ieħor li laħqu l-età ta' sittin sena matul l-2016.	Implimentata		

MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI	
45	<p>Interna: Sistema elettronika ġdida onlajn li permezz tagħha uffiċjali fi hdan id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali ser ikunu jistgħu jipproċessaw talbiet għal bdil ta' informazzjoni personali mill-klijenti tal-istess Dipartiment. Din is-sistema, li fil-preżent issir b'mod manwali, ser tgħin fiż-żamma tad-dokumenti kif ukoll fl-effiċjenza tal-operat.</p>	<p>B'kollaborazzjoni mal-MITA beda t-tfassil ta' applikazzjoni ta' Customer Relationship Management (CRM) interna fid-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali magħrufa ahjar bhala s-Service Request Functionality. Inbeda wkoll l-iżvilupp tas-<i>software</i>.</p>	<p>Tlesta l-programm tal-applikazzjoni u beda l-ittestjar tiegħu. Fil-frattemp sejhew żviluppi godda bit-twaqqif ta' servizz. gov u nbdeu diskussjonijiet biex l-aġenti tad-DSS jibdeu jużaw l-istess CRM.</p>	<p>Ittiehdet id-deċiżjoni li l-Case Management System tad-DSS tiġi implimentata fi-uffiċini distrettwali tas-Sigurtà Soċjali. Malli numru ta' uffiċini distrettwali jigu integrati fil-<i>one stop shops</i> (servizz. gov), aġenti fi hdan id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jibdeu jaċċessaw il-Customer Relationship Management (CRM) tal-aġenzija servizz. gov.</p>	<p>Is-CRM tad-Dipartiment ġie varat fl-ewwel centru f'Ottubru u kompla jinfirx f'aktar centri f'Novembru.</p>	<p>Uffiċjali pubbliċi</p>	<p>Implimentata</p>

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

47	<p>Interna: Tibdil fil-mod kif issir il-valutazzjoni f'kazijiet ta' persuni li waslu biex japplikaw għall-Pensjoni tal-Irtirar (RP) u li preżentament qeġndin jieħdu Pensjoni tal-Invalidità (IP). Dan il-proċess parzjalment awtomatizzat se jnaqqas id-dipendenza attwali tal-indhil manwali, inaqqs il-perjodu ta' valutazzjoni ta' talbiet b'hal dawn u jinharġu l-pagamenti f'inqas żmien. B'hekk jinghata servizz f'iqsar hin u aktar effiċjenti lill-klijenti tad-DSS.</p>	<p>Saru diskussjonijiet bejn id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali u l-MITA biex jiffassal il-mod ta' kif se tiġi implimentata din il-miżura.</p>	<p>Skont il-ftehim maqbul bejn id-Dipartiment għas-Sigurtà Soċjali u l-MITA, il-fażi ta' implimentazzjoni u ttestjar se tibda fl-aħħar xhur tas-sena.</p>	<p>L-implimentazzjoni ta' din il-miżura g'iet temporanjament posposta għall-2017 minhabba li ngħatat prijorità għat-tweġġiq ta' miżuri oħra.</p>	<p>Madwar 500 benefiċjarju fis-sena</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>
49	<p>Interna: Bħala parti mill-proġett Paperless Office jitneħħa l-bżonn li jiġu stampati l-valutazzjonijiet u rivalutazzjonijiet tal-pensjonijiet fi hdan id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali u b'hekk jitnaqqas ix-xogħol manwali kif ukoll l-użu tal-karti u l-inka.</p>	<p>Tneħħa għalkollox l-istampar tar-rivalutazzjonijiet tal-pensjonijiet.</p>	<p>Ġie eliminat ukoll l-istampar tal-valutazzjonijiet inizjali tal-pensjonijiet.</p>	<p>L-uffiċjali tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali</p>	<p>Implimentata</p>	

	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
50	<p>Interna: Isir eżerċizzju (<i>gap analysis</i>) biex jindirizza x'nuqqasijiet hemm f'dak li għandu x'jaqsam ma' <i>network</i> kif ukoll <i>hardware</i> u <i>software</i> fl-uffiċċini distrettwali tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali (DSS) bil-għan li tizzied l-effiċjenza fit-tħaddim intern ta' proċessi elettronici.</p>	<p>Saru diskussjonijiet bejn l-IMU u d-DSS fejn saret analiżi tas-sistemi preżenti biex jiġi żgurat li n-<i>network</i> u kull apparat ieħor fl-uffiċċini distrettwali jkunu fi stat effiċjenti.</p>	<p>Tlesta l-rapport tal-ICT fuq il-<i>gap analysis</i> u twestqu r-rakkomandazzjonijiet kollha. B'hekk ġew rizolti n-nuqqasijiet li kien hemm f'dak li għandu x'jaqsam ma' <i>network</i> kif ukoll <i>hardware</i> u <i>software</i> fl-uffiċċini distrettwali.</p>			L-uffiċċjali tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali	Implimentata
51	<p>Toħroġ ittra waħda uffiċjali ta' approvazzjoni għal hames snin konsekuttivi għal dawk li jiġu identifikati bħala <i>foster carers</i> minflok ittra għal kull sena fuq perjodu ta' hames snin.</p>	<p>Bdiet tinħareġ ittra waħda uffiċjali ta' approvazzjoni għal hames snin konsekuttivi għal dawk il-<i>foster carers</i> li jkunu ilhom jiġu approvati kull sena għal hames snin ma kien hemm xi rapport negattiv dwar l-atteġjament tagħhom mat-tfal li jkunu taħt il-kustodja tagħhom.</p>				Madwar 150 koppja	Implimentata
52	<p>Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.</p>	<p>Ġew identifikati 35 formola għal dan l-eżerċizzju. Bada l-ittestjar intern tal-applikazzjonijiet onlajn tal-pensjonijiet u ġew identifikati numru ta' <i>enhancements</i>.</p>	<p>Tlesta l-proċess biex ikunu evalwati l-applikazzjonijiet kollha onlajn (35 formola). Saru numru ta' sessjonijiet ta' taħriġ għall-manigers fl-uffiċċini distrettwali li huma wkoll agenti biex jimtlew dawn l-applikazzjonijiet onlajn.</p>	<p>Il-formoli ġew simplifikati u varati f'Lulju.</p>		Il-pubbliku	Implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

53	Proċedura ġdida li ser telimina l-bżonn li persuna residenti f' Malta tirrikorri f' wiehed mill-uffiċini distrettwali biex tingħata n-numru tas-Sigurtà Soċjali. Dan għallex in-numru tal-karta tal-identità ser jibda jintuża minflok in-numru tas-Sigurtà Soċjali. Barra minn hekk, kif persuna tagħlaq 16-il sena, tirċievi ċ-certifikat tar-registrazzjoni tas-Sigurtà Soċjali.	Saru diskussjonijiet bejn l-istakeholders principali fosthom id-Dipartiment tat-Taxxi Interni, Jobsplus kif ukoll l-Assoċjazzjoni ta' Min Iħaddem.	Bdlet tithejja preżentazzjoni biex tigi ppreżentata lill-MCESD. Komplex id-diskussjonijiet mal-istakeholders.	Sar il-programming u t-testing tas- <i>software</i> . F' Settembru ġiet varata s-sistema fejn l-użu tan-numru tas-Sigurtà Soċjali tnehha għall-persuni kollha li għandhom Karta tal-Identità Maltija (bl-ittri M, L, G u H) u kull persuna, mali tagħlaq sittax-il sena, tkun awtomatikament irregistrata taht l-Att dwar is-Sigurtà Soċjali u tirċievi certifikat ta' registrazzjoni.	Madwar 4,000 persuna kull sena	Implimentata
169	L-applikazzjonijiet tal-iskemi tal-Awtorità tad-Djar jiġu pproċessati f'perjodu ta' 90 jum. Dan meta qabel kienu jdumu minn 3 xhur sa 12-il xahar.	Beda u tlesta studju fuq il-proċessi tal-iskemi sabiex dawn jitnaqqsu għal 90 jum. Ġie deċiż ukoll li s-sussidju tal-keru jingħata fi żmien ta' mhux aktar minn 90 ġurnata.	Saru diskussjonijiet bejn id-direttorati fi hdan id-DSS dwar proċess ġdid u tfassal abbozz tad-dikjarazzjoni ta' min iħaddem.	Id-dikjarazzjoni tpoġġiet fuq is-siti tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali u l-myGov.	L-applikanti tal-pensjoni tal-irtirar jew tar-romol	Implimentata
170	Jiġu simplifikati l-proċeduri li bihom id-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali jħallas il-bonus prorata lil persuni li jkunu jirċievu pensjoni tal-irtirar, tar-romol jew tad-dizabilità.	Saru diskussjonijiet bejn id-direttorati fi hdan id-DSS dwar proċess ġdid u tfassal abbozz tad-dikjarazzjoni ta' min iħaddem.	Id-dikjarazzjoni tpoġġiet fuq is-siti tad-Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali u l-myGov.	L-applikanti tal-pensjoni tal-irtirar jew tar-romol	Implimentata	





	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
76	<p>Il-ħlas ta' tariffa minn avukati barranin biex jipprattikaw il-professjoni f'Malta ser jibda jsir dirett lill-<i>processing officer</i> fil-binja tal-Qorti. Fil-preżent, dan is-servizz qed jingħata minn żewġ binjiet differenti. B'hekk, permezz ta' din iċ-centralizzazzjoni fis-servizz, persuna ser tkun tista' tħallas il-liċenzja tagħha minn post wieħed.</p>	<p>Il-ħlas ta' tariffa minn avukati barranin biex jipprattikaw il-professjoni f'Malta bħalissa qiegħed isir direttament lill-<i>processing officer</i> fil-binja tad-Dipartiment tal-Ġustizzja. Għaldaqstant, minflok jingħata s-servizz minn żewġ binjiet differenti, is-servizz għe ċentralizzat f'post wieħed. Il-miżura għet implimentata.</p>			<p>Avukati, ċittadini tal-Unjoni Ewropea, li japplikaw biex jipprattikaw il-professjoni f'Malta</p>	<p>Implimentata</p>
77	<p>Introduzzjoni ta' registru miżmum min-Nutar tal-Gvern, biex nutara u banek kummerċjali jkollhom aċċess sfiñ għal informazzjoni dwar revoki ta' prokura. Dan jelimina l-bżonn li klijenti jinfurmaw personalment lin-nutara u l-banek kummerċjali bi spejjeż żejda.</p>	<p>Tfassal is-sit u sar xogħol preparatorju ieħor biex is-sistema tkun onlajn.</p>	<p>Saru laqgħat mal-Uffiċċju tal-Avukat Ġenerali u thejja avviż legali biex tidhol fis-seħħ is-sistema elettronika. Saret ukoll laqgħa mal-avukati u rappreżentanti tal-banek ewlenin f'Malta li laqgħu din l-inizjattiva.</p>	<p>Ġiet ippruvata s-sistema. Għe approvat l-avviż legali li daħal fis-seħħ f'Diċembru 2016 u s-sistema bdiet tiftaddem.</p>	<p>In-nutara u l-avukati kollha. Membri tal-pubbliku li jridu jirrevokaw prokura.</p>	<p>Implimentata</p>

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

78	Estensjoni tas-servizz elettroniku, li bħalissa japplika biss għal individwi, biex SMEs ikunu jistgħu jipprezentaw l-applikazzjonijiet tagħhom fir-Regjistru tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar onlajn, mingħajr il-bżonn li jirrikorru għand avukat biex l-istess applikazzjoni tiġi registrata b'mod manwali.	Ġiet aġġustata l-applikazzjoni elettronika biex ikunu jistgħu japplikaw persuni legali wkoll. Is-sistema ġiet ippruvata u introdotta.			Sidien ta' negozji żgħar u medji	Implimentata
79	Access sħiħ permezz tas-sistema elettronika MyActs, għal dawk iċ-ċittadini li jkunu jridu jiksbu l-Atti preżentati fil-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili.	Beda l-proċess tal-iskenjar tal-atti.	Wara li sar it-taħriġ meħtieġ lill-impjegati li ser jaħdmu fuq din is-sistema, beda l-iskenjar tal-proċessi li ġew introdotti fil-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili minn Mejju 'l quddiem. Is-sistema bdiet titthadden.		Il-partijiet involuti fil-kawżi	Implimentata
80	Ittri uffiċjali preżentati minn avukati u prokuraturi legali fil-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili, li fil-preżent jigu sottomessi manwalment, ser jibdew jintlaqgħu permezz ta' sistema onlajn.	Ġiet identifikata bażi ta' ideali biex l-ittri uffiċjali jibdew jigu sottomessi onlajn.	Theja l-abbozz tal-Avviż Legali li permezz tiegħu din il-miżura setgħet tidhol fis-seħh. L-abbozz ġie ppubblikat u daħal fis-seħh f'Ġunju.		L-avukati, prokuraturi legali u l-partijiet involuti fil-każ	Implimentata

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
81	<p>Filas ta' multi onlajn permezz tal-programm eFines. B'din is-sistema, il-pubbliku ma jkollux għalfejn imur il-qorti sempliċiment biex iħallas multa.</p>	<p>Saru diskussjonijiet mal-MITA biex jittejjera programm għal din l-inizjattiva.</p>	<p>Tkoplew id-diskussjonijiet mal-MITA biex tiġi implimentata din is-sistema.</p>	<p>Beda x-xogħol fuq il-<i>prototype</i> min-naħa tal-MITA.</p>	<p>Il-pubbliku</p>	<p>Implimentata</p>
82	<p>Introduzzjoni ta' prattici ġodda dwar kif joperaw l-awli. Dan il-proġett, li fi snin preċedenti ġie introdott fuq is-seduta tal-Traffiku u tal-Familja ser jgħin biex: a) L-akkuzat u x-xhieda jiġu notifikati mill-kumpanija privata u mhux mill-Pulizija hief fil-każijiet fejn il-Qorti tordna mandat t'arrest fil-konfront ta' waħda mill-partijiet. Illum il-Pulizija jinnotifikaw lill-akkuzat u lix-xhieda fl-istess hin. B'din is-sistema, kumpanija privata l-ewwel tinnotifika lill-akkuzat u wara tgħaddi biex tinnotifika lix-xhud. B'hekk jiġi evitat li xhud jitle' l-Qorti għalfejn għax l-akkuzat ma jkunx notifikat. B'din is-sistema, is-sentenza tkun tista' tingħata dak il-hin stess li kawża tiġi deċiża; b) Ix-xhieda f'kawża ma jmorrux il-Qorti għalfejn fil-każ fejn l-impunitat ma jkunx notifikat.</p>	<p>Hareġ it-<i>tender</i> għall-introduzzjoni tas-sistema l-ġdida. Ġie ppreparat ir-rapport ta' evalwazzjoni rigward it-<i>tender</i> biex is-sistema tkun immexxija minn kuntrattur privat.</p>	<p>Ġie organizza seminar għall-ġudikanti biex ikunu infurmati kif taħdem is-sistema bil-għan li jiġu identifikati l-awli minn fejn ser titkompla l-implimentazzjoni ta' din is-sistema.</p>	<p>Ġie ffinalizza it-<i>tender</i> u ġie ffirmat il-kuntratt. Ġie organizza it-tieni seminar għall-ġudikanti kollha tal-Qorti tal-Magistrati biex ikunu infurmati kif taħdem is-sistema bil-għan li dan il-proġett jiġi estiz għall-awli kriminali kollha.</p>	<p>Il-professjoni legali, avukati, prokuraturi legali u l-partijiet involuti fil-kawża</p>	<p>Implimentata</p>

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

83	Introduzzjoni ta' metodi elettronici biex citazzjonijiet maħruġa mill-Pulizija jibdew jintbagħtu dirett lid-Deputati Registraturi tal-Qorti f'Għawdex. B'hekk, id-Deputati jkunu jistgħu jiksibu informazzjoni relatata ma' kawżi kriminali kif ukoll dawk tad-Distrett b' mod aktar effiċjenti.	B'kollaborazzjoni mal-Pulizija ġie identifikat il-metodu ta' kif il-Pulizija jistgħu jgħaddu dokumenti b' mod elettroniku fil-kamp tal-kawżi kriminali fil-Qorti ta' Għawdex. Sussegwentament il-Pulizija bdew jibagħtu lill-Qorti ta' Għawdex kopja elektronika tat-taħrika.			Impjegati u klijenti tal-Qorti	Implimentata
84	Introduzzjoni tal-użu tal-Electronic Public Procurement System (EPPS) fil-Kunsilli Lokali, biex jiġi ffaċilitat il-proċess tal- <i>procurement</i> . L-ghan ta' dan il-proġett hu li jwassal lill-Kunsilli Lokali f'pożizzjoni fejn dawn ikunu jistgħu jipubblikaw u jaġġudikaw l-offerti pubbliċi permezz ta' sistema uniformi, sempliċi u effiċjenti.	Saru emendi tar-regolamenti biex il-Kunsilli Lokali jiġu konformi mal-Public Procurement Regulations. Inghata wkoll taħriġ relatat mas-sistema tal-EPPS lis-Segretarji Eżekuttivi, impjegati tal-Kunsilli Lokali, impjegati tad-Dipartiment go Għawdex u fir-regjuni. It-taħriġ ġie konkluż.	Permezz ta' <i>memo</i> lill-Kunsilli Lokali, inklużi r-regjuni, dawn ġew infurmati bl-obbligu li b'effett mill-1 ta' April 2016, is-sejnhiet għall-offerti kollha jinħarġu bis-sistema tal-EPPS.		68 Kunsill Lokali u Regjuni	Implimentata

	<b>MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
85	Introduzzjoni ta' sistema elettronika għida li tissimplifika l-proċess ta' applikazzjoni għall-fondi pubbliċi tal-Kunsill Malti għall-Arti. Fil-preżent, dawn l-applikazzjonijiet jintlaqgħu manwalment. Permezz ta' din is-sistema elektronika, persuni ser ikunu jistgħu jissottomettu l-applikazzjonijiet tagħhom onlajn fuq is-sit tal-Kunsill. B'hekk, tizied l-effiċjenza fl-ipproċessar tal-applikazzjonijiet kif ukoll il-kumdità għall-pubbliku.	Saru diskussjonijiet dwar il-ħtiġijiet tal-Kunsill f'dak li hu software meħtieġ. Il-ħtiġijiet biex din is-sistema titwettagħu identifikati wara diskussjonijiet li saru mal-iżviluppaturi tas-sit il-ġdid tal-Kunsill Malti għall-Arti.	Tlesta l-pjan tal-implimentazzjoni fejn wara l-approvazzjoni tal-istima mressqa, beda jiġi żviluppat il-Customer Relationship Manager tal-KMA.	Saru diskussjonijiet mal-iżviluppaturi tas-sit il-ġdid tal-Kunsill biex jiġi stabbilit x'hemm bżonn min-naħa tagħhom għall-iżvilupp tas-sistema onlajn. Wara li ġew ikkunsidrati d-diversi possibiltajiet ta' akkwist tas- <i>software</i> , sar xogħol mal-iżviluppaturi tas-sit tal-Kunsill biex jipprovdu stimi min-naħa tagħhom għall-iżvilupp tas-sistema.	Ġie ffinalizzat il-kuntratt mal-kumpanija u beda x-xogħol fuq l-iżvilupp tas-sistema.	Madwar 400 applikant	Fil-proċess li tiġi implimentata
86	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Intgħażlu tliet formoli marbuta mas-servizzi tan-Nutar tal-Gvern u d-Direttorat tal-Ġustizzja li setgħu jinqalbu f' <i>e-forms</i> .	Bdjet ħidma mal-esperti involuti biex jiġu amalgamati żewġ formoli f'waħda. Kompla x-xogħol fuq il-possibilità li dawn il-formoli jiġu aċċessati mill-pubbliku mingħajr il-ħtieġa ta' identifikazzjoni elettronika.	Tkompli l-ittestjar fuq is-sistema tal- <i>e-forms</i> u ġew indirizzati xi problemi li nstabu biex b'hekk is-sistema tkun tista' tibda topera.	Sar aktar ittestjar fuq is-sistemi tal- <i>e-forms</i> taż-żewġ Dipartimenti u l- <i>e-forms</i> bdew jintużaw.	Il-pubbliku, nutara u professjonisti oħra, inkluz barranin	Implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

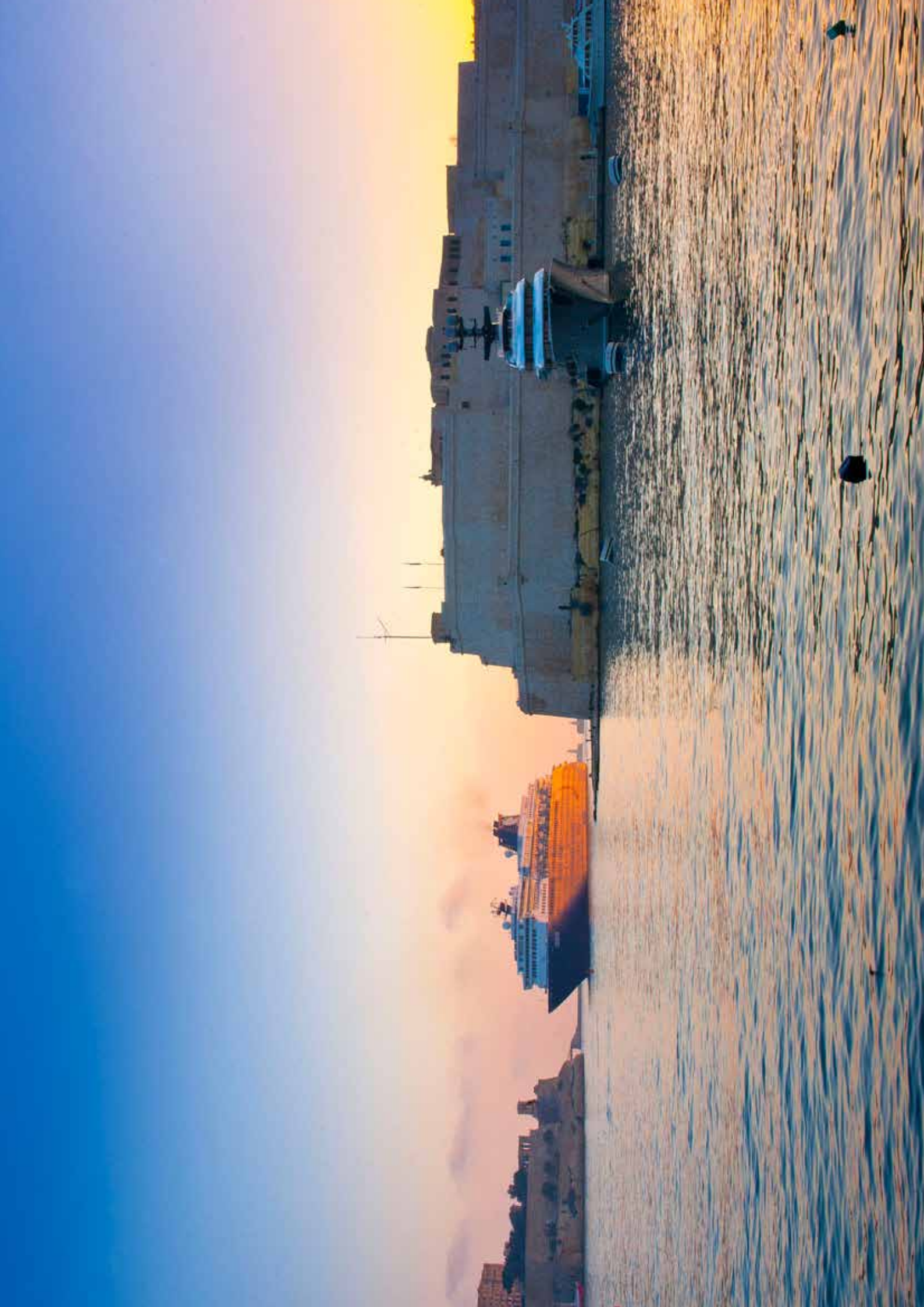
**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTUVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

87	Registrazzjoni tat-twelid fl-isptarjiet.		Din se tiġi amalgamata fis-sistema l-għida tar-Registru Pubbliku li hu maħsub li tiġi varata fl-ewwel kwart tas-sena 2018. Bis-sistema l-għida ser tingħata l-facilità li r-registrazzjoni ssir onlajn ukoll biex b'hekk iċ-ċittadin ikollu l-facilità illi jagħmel dan mill-kumdità ta' daru.				Fil-process li tiġi implimentata
164	Introduzzjoni ta' <i>mobile apps</i> li jkopru servizzi relatati mal-kultura u Valletta 2018 bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Saru diskussjonijiet interni biex jiġu identifikati s-servizzi li jistgħu jiġu mogħtija permezz ta' <i>mobile app</i> .	Tkoplew id-diskussjonijiet u bdiet hidma fuq il-gbir tal-informazzjoni. Ġie deċiż li jiġu żviluppati żewġ <i>mobile apps</i> : Kultura Malta u Valletta 2018	Kultura Malta: Tlesta x-xogħol kollu fuq l-ewwel fażi tal-proġett, inkluż il- <i>backend portal</i> . Valletta 2018: Bdiet hidma fuq l-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> .	Kultura Malta: Tlesta x-xogħol ta' <i>branding</i> u beda l-ittestjar tal- <i>mobile app</i> minn <i>focus group</i> . Valletta 2018: Tkompla x-xogħol fuq l-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> bi preparazzjoni għall-ittestjar tagħha minn <i>focus group</i> .	Il-pubbliku	Fil-process li tiġi implimentata
163	Fil-preżent l-Uffiċċju tan-Nutar tal-Gvern m'għandux mezzi bankarji sabiex klijent iħallas għas-servizzi offruti. L-unika mezz sabiex wiehed iħallas huwa permezz ta' ċekk jew flus kontanti. Għalhekk huwa maħsub li din is-sena tiddaħhal il-facilità li wiehed ikun jista' iħallas bi <i>credit cards</i> u cioè bil- <i>Point of sale (POS) system</i> .	Inġabbru kwotazzjonijiet biex jiġu installati <i>networks</i> u x-xogħol beda jiġi pplantat.	Saru laqgħat ma' banek kummerċjali filwaqt li saru l-proceduri meġtieġa biex jinholqu strutturi aċċessibbli ta' din is-sistema flimkien ma' awtorizzazzjonijiet finanzjarji meħtieġa.			In-nutara u l-pubbliku	Implimentata





**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA  
DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN  
APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

5	<p>Ghoti ta' informazzjoni aktar wiesgħa lill-klijenti tal-Air Malta għax-xiri ta' biljetti tal-ajru onlajn. Fil-preżent, dan is-sit juri prezzijiet għal gimgha waħda biss. Din ser tiġi estiża għal xahar shif. Permezz ta' din il-facilità, persuna tkun tista' tqabbel il-prezzijiet b'mod aktar infurmat minflok il-bżonn li tirrikorri għal mezzi oħra jew iżżur il-fergħat tal-Air Malta biex tikseb din l-informazzjoni.</p>	<p>Din il-facilità giet ittestjata u tnediet għall-pubbliku.</p>				<p>Il-passiġġieri tal-Air Malta</p>	<p>Implimentata</p>
6	<p>Servizz aktar f'waqtu lill-klijenti kollha tal-Air Malta, permezz ta' sistemi adatti, bil-għan li s-sit elettroniku tal-Air Malta jkun aċċessibbli wkoll minn <i>mobile</i> u <i>tablet</i>.</p>	<p>Is-sit gie ttestjat mis-<i>supplier</i> tal-<i>booking engine</i> u mill-impjegati tal-linja tal-ajru. Is-sit sar aċċessibbli għall-pubbliku mill-<i>mobiles</i> u <i>tablets</i>.</p>				<p>Il-passiġġieri tal-Air Malta</p>	<p>Implimentata</p>

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

7	<p>Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.</p>	<p>Bdiew id-diskussjonijiet mal-MITA u tlestiet l-evalwazzjoni tax-xogħol li jrid isir.</p>	<p>Tkomplax-xogħol fuq is-sittax-il formola li ser jinqalbu f'e-form. Komplex il-laqgħat mal-Awtorità Maltija għat-Turiżmu u l-ITS filwaqt li beda l-proċess ta' ttestjar u verifika tad-data.</p>	<p>Tkomplax-xogħol fuq is-sistemi elettronici biex dawn is-sittax-il formola jkunu jistgħu jiġu konvertiti f'e-form.</p>	<p>Il-pubbliku</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>	
156	<p>Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> li tippromovi siti rurali f'Malta bħala parti minn vizjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.</p>	<p>Tfasslu l-estimi tax-xogħol u ġew stmati l-ispejjeż relatati ma' dawn iż-żewġ proġetti. Saru wkoll diskussjonijiet mal-MITA biex jiġu identifikati fondi li jistgħu jintużaw għal dan il-proġett. Ġie decizjoni jiġu żviluppata żewġ <i>mobile apps</i>.</p>	<p>Saru diskussjonijiet mal-MITA u mal-partijiet konċernati biex jinstab l-aħjar metodu ta' implimentazzjoni għal dan il-proġett. Saru ukoll talba għall-fondi neċessarji u saru diskussjonijiet mal-partijiet konċernati biex jiġu fformulati r-rekwiżiti meħtieġa.</p>	<p>Ġew assigurati l-fondi neċessarji sabiex ikun jista' jibda x-xogħol fuq is-sistema tal-<i>mobile app</i>. Saru diskussjonijiet u ntlahaq qbil dwar il-<i>hosting</i> tal-<i>app</i> filwaqt li nholqu diversi ikoni sabiex jintużaw kemm fl-<i>app</i> innifisha u anke fl-<i>istores</i> rispettivi (Apple u Google play). Saru ukoll xogħol fuq id-deskrizzjonijiet tad-disa' mixxiet.</p>	<p>Saret <i>run through</i> tas-sistema. Il-fornitur tas-sistema implimenta t-tibdil neċessarju u pprepara l-<i>app</i> għal fuq iż-żewġ <i>stores</i>. Ġew identifikati numru ta' uffiċjali pubblici biex jiġi fformulati <i>focus group</i>. Saru aġġustamenti li ġew identifikati waqt il-fażi tal-ittestjar min-naħa tal-membri tal-<i>focus group</i> filwaqt li bdew jiġu identifikati aġġustamenti li hemm bżonn isiru.</p>	<p>Malta Goes Rural - Maltin u turisti li għandhom għal qalbhom żoni rurali u mixxiet fil-kampanja</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>





**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA  
DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN  
APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

30	<p>Interna: Titjib fl-operat u ż-żamma tal-istatistika fid-Dipartiment tal-Protezzjoni Ċivili. Dan permezz ta' sistema ta' <i>network</i> centralizzata, li fiha jiġu rreġistrati s-sejnhiet ta' emerġenza kif ukoll ir-rapporti u l-incidenti kollha li jmorru fuqhom il-ħaddiema. B'hekk, dawn it-talbiet ikunu jistgħu jiġu riferuti fis-sezzjonijiet rispettivi b'mod elettroniku minflok dak manwali. Dan ser iwassal għal titjib fl-effiċjenza tal-operat u aktar preċiżjoni fiż-żamma tal-istatistika.</p>	<p>Saru diskussjonijiet dwar il-finanzjament, l-amministrazzjoni u l-aspett tekniku ta' din il-miżura.</p>	<p>Ir-rapporti dwar każijiet ta' tifi tan-nar bdew jiġu rreġistrati b'mod elettroniku.</p>	<p>Tkomplew diskussjonijiet interni mas-sezzjoni tal-IT fil-Ministeru biex isir adattament tas-sistema skont l-esiġenzi tad-Dipartiment.</p>	<p>Saru emendi tekniċi fis-sistema u tkomplew it-testijiet.</p>	<p>Il-ħaddiema tad-Dipartiment tal-Protezzjoni Ċivili</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>
32	<p>Pubblikazzjoni ta' dokument sempliċi li jiġbor fih l-informazzjoni kollha relatata mas-servizzi offruti mill-Entità għall-Immigrazzjoni lill-immigranti. Din il-pubblikazzjoni ser titqassam lill-immigranti nfushom biex jiġi evitat il-bżonn li jkollhom iżuru diversi dipartimenti biex jingħataw informazzjoni dwar dawn is-servizzi.</p>	<p>Saret revizjoni tal-pubblikazzjoni eżistenti u ġie deċiż x'kontenut ġdid irid jiġi inkluz.</p>	<p>Beda x-xogħol t'aggornament fuq il-ktejjeb Information Booklet for Residents of Open Centres. Tkomplet il-ħidma relatata mal-istampar u l-possibilità li jsir format elettroniku.</p>	<p>Tlestiet il-ħidma relatata mal-kontenut tal-pubblikazzjoni. Il-pubblikazzjoni ġiet stampata u mqassma.</p>	<p>Medja ta' 700 klijent</p>	<p>Implimentata</p>	

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

33	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru: Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar simpliċi u faċili biex jimtlew mill-pubbliku.	Bdew diskussjonijiet interni u ġew identifikati tliet formoli għal reviżjoni.	Inġabret l-informazzjoni necessarja u bdiet hidma fuq l-evalwazzjoni ta' dawn it-tliet formoli. Bdew ukoll diskussjonijiet mal-MITA dwar il-konverżjoni tagħhom għal e-forms.	Beda l-ittestjar tal-e-forms. Bdew il-preparamenti biex dawn l-e-forms jittellgħu onlajn.	L-iżvilupp tal-e-forms tlesta u l-formoli ttellgħu onlajn.	Il-pubbliku	Implimentata
159	Introduzzjoni ta' <i>mobile app</i> li tiffacilita r-rapportagg ta' incidenti kriminali bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.	Bdew diskussjonijiet interni dwar l-aspett tekniku tal- <i>mobile apps</i> .	Tkoplew id-diskussjonijiet u beda xogħol relatat mal-iżvilupp ta' <i>mobile app</i> li permezz tagħha persuni jkunu jistgħu jirrapportaw incidenti kriminali.	Ġie identifikat il-kuntrattur u beda l-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> . Tkoplew id-diskussjonijiet mal-MITA dwar il-viżwal u aspetti tekniċi oħra.	Tlesta l-iżvilupp tal- <i>mobile app</i> u bdiet tiġi analizzata minn <i>focus group</i> .	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata
31	Niffacilitaw l-aċċess għall-kondotta tal-Pulizija permezz ta' sistema onlin li bis-saħħa tagħha se tkun tista' tiġi ordnata u tintbagħat bil-posta. Bis-saħħa ta' din il-miżura, din il-facilita se tkun applikabbli lokalment ukoll filwaqt li telimina l-bżonn li persuna jkollha żżur id- <i>Depot</i> tal-Pulizija sabiex tikseb kondotta Formola A.	Saru diskussjonijiet bejn membri tal-Ministeru tal-Intern, il-Pulizija kif ukoll mal-Kummissarju għall-Protezzjoni tad- <i>Data</i> biex dan tal-aħħar jiċċertifika li s-sistema ser tkun qed topera f'ambjent ta' sigurtà.	Ġiet installata s-sistema l-ġdida u bdiet tiġi ppruvata.	Komplet tiġi ppruvata s-sistema.	Saru aġġustamenti tekniċi fis-sistema u l-kondotta bdiet tiġi ordnata onlajn.	Madwar 60,000 talba fis-sena.	Implimentata





	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
54	Is-servizz mogħti mill-Aġenzija għall-Pagamenti f'Ta' Qali, offrut lill-bdiewa biex jirreġistraw ir-raba' u japplikaw għall-fondi Ewropej, ser jiġi estż f'l-Għammieri. Dan ser inaqqas l-iskarigġ għall-bdiewa, speċjalment dawk min-naħa t'isfel ta' Malta.	Sar xogħol fuq il-binja l-għda fl-Għammieri.	Ix-xogħol fuq il-binja minn fejn se jingħataw is-servizzi tiegħi. Diversi servizzi għall-bdiewa bdew jingħataw minn dan l-uffiċċju.			Madwar 2,500 bidwi	Implimentata
55	Għoti ta' aċċess sħiħ lill-bdiewa biex jiksibu informazzjoni relatata mal-applikazzjonijiet tagħhom minn fuq is-sit tal-Aġenzija għall-Pagamenti. Dan ser jelimina l-bżonn li persuna żżur l-uffiċċini tal-Aġenzija għall-Pagamenti biex tikseb l-istess informazzjoni.	Sar xogħol fuq is-sistema elettronika biex persuna tkun tista' taċċessa l-applikazzjonijiet tagħha.	Tkompli x-xogħol fuq is-sistema biex il-bdiewa jingħataw aċċess sħiħ halli jiksibu informazzjoni relatata mal-applikazzjonijiet tagħhom.	Ġew implimentati diversi servizzi onlajn li l-bdiewa jistgħu jaċċessaw mill-kompjuter personali tagħhom, biex jaraw dettalji relatati ma' għelieqi, applikazzjonijiet u pagamenti tagħhom b'mod personalizzat.		Madwar 400 bidwi	Implimentata
56	Introduzzjoni ta' sistema elektronika biex tiffacilita x-xogħol amministrattiv fil-Biċċerija, relatat mal-kontrolli, għbir ta' pagamenti u rċevuti li jinħarġu wara kull qatla. Din is-sistema ser tgħin ukoll fil-kalkolu tal-ħlasijiet dovuti u hrug ta' rċevuti. B'hekk, jingħataw servizz aktar effiċċjenti u f'wadu.	Beda l-proċess tal-installazzjoni tas-sistema tal-informatika. Ġiet ippruvata u nġhata t-taħriġ lill-impjegati.	Tlesta l-proċess ta' prova u nxtraw barcode readers. Ġie ffinalizzat il-proċess u b'hekk is-sistema bdiet topera.			Madwar 450 bidwi	Implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

57	Twaqqif ta' stazzjonijiet fil-portijiet fejn jirmigġaw is-sajjieda, bil-ghan li l-qabdiel tagħhom ikunu jistgħu jintiznu fuq il-post u, permezz ta' <i>label scanning</i> , jinharġu <i>sales vouchers</i> b'mod awtomatiku. Dan ser iwassal għal inqas skariġġ għas-sajjieda.	Inxtraw u nġiebu l-magni tal-użin moderni, filwaqt li sar ix-xogħol ta' kostruzzjoni biex isiru l-istazzjonijiet fejn dawn il-magni jkunu installati.	Ix-xogħol ta' kostruzzjoni ġie ffinalizzat u saru l-installazzjonijiet tal-magni tal-użin f'16-il stazzjon. Sar ukoll taħriġ għall-ufficjali u s-sajjieda dwar l-użu ta' dawn il-magni. Ġew sottomessi applikazzjonijiet mal-Awtorità tal-Ippjanar għal <i>compliance certificate</i> biex tiġi sottomessa l-applikazzjoni għad-dawl u l-ilma fil-istazzjonijiet.	Beda bi prova l-proċess li s-sajjieda jibdeu jżnu u jipproduċu tikketti u dokumenti meħtieġa. Saru tibdiliet minuri tas-sistema fuq suggerimenti tal-istess sajjieda.	Madwar 1,000 sajjied, haddiema fil-Pixkerija u impjegati tad-dipartiment	Implimentata
58	Introduzzjoni ta' sistema elettronika ġdida għall-bejgħ fil-Pixkerija, li permezz tagħha, s-sales vouchers ikunu ġġenerati u rrekordjati b'mod elettroniku sempliċiment bi <i>scanning labels</i> . B'hekk tiġi eliminat xogħol manwali amministrattiv u jithaffef il-proċess ta' ħlas lis-sajjieda.	Beda jsir ix-xogħol biex tiġi żviluppata s-sistema kompjuterizzata biex is-sales vouchers ikunu jistgħu jiġu ġġenerati u rrekordjati b'mod elettroniku. Saret konsultazzjoni mas-sajjieda fuq is-sistema u b'rizultat ta' dan ġew proposti xi tibdiliet fis-sistema.	Saru l-arranġamenti neċessarji biex is-sistema tkun tista' tiġi modifikata biex tirrifletti akkomandazzjonijiet magħmula mis-sajjieda.	Fl-immedjat ġiet introdotta fil-Pitkalija sistema semiawtomatika li tiffacilita r-registrazzjoni ta' qbid ta' ħut skont il-kwantitajiet fil-kaxxi. Sadattant beda l-proċess biex jingiebu <i>hand palletizers</i> bil-miżien inkorporat fihom, li jittrażmetti l-piż direttament għas-sistema elettronika, biex eventwalment is-sistema uzata tkun kollha awtomatika.	Madwar 1,000 sajjied, haddiema fil-Pixkerija u impjegati tad-dipartiment	Implimentata

	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
59	Sistema ġdida ta' <i>one stop shop</i> , fejn il-pubbliku li jixtri mill-Crop Husbandry fl-Għammieri jkun jista' jixtri u jhallas għal prodotti agrikoli minn post wiehed minflok iżur diversi uffiċini kif isir fil-preżent.	Ġie maqbul u saru l-arrangamenti interni biex dan is-servizz ikun jista' jinghata minn post wiehed. B'hekk issa l-pubbliku beda jixtri u jhallas għall-prodotti agrikoli mill-Crop Husbandry fl-Għammieri, b'aktar konvenjenza.				Il-pubbliku	Implimentata
60	Interna: Centralizzazzjoni tad-diversi <i>databases</i> tad-Direttorat għas-Saħħa tal-Pjanti. Din is-sistema ser tagħmilha aktar faċili u konvenjenti għal bdiewa u kummerċjanti ta' pjanti u prodotti agrikoli biex jipprovdu l-informazzjoni mitluba onlajn minflok b'mod manwali, għal skop ta' moniteragg u infurzar relatat mas-saħħa tal-pjanti.	Saru diversi laqgħat mad-Direttorat għas-Saħħa tal-Pjanti fejn ġew diskussi r-rekwiżiti biex l-informazzjoni li tinsab fid-diversi <i>databases</i> tiġi integrata.	Beda l-proċess ta' <i>data migration</i> minn sistemi differenti għal sistema waħda integrata.	Tlesta l-proċess tat-trasferiment tad- <i>data</i> u beda jsir l-ittestjar fis-sistema biex jiġi verifikat li t-trasferiment tad- <i>data</i> huwa korrett. Sar it-taħriġ għall-impjegati dwar l-użu ta' din is-sistema integrata.	Il-benefiċjarji bdew jiġu infurmati dwar l-access tagħhom għas-sistema l-ġdida, u kif għandhom jużawha. Is-sistema ser tkun operattiva minn Jannar 2017.	Madwar 50 bidwi	Implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

61	Pubblikazzjoni ta' dokument legali wieħed li jgħaqqad is-simplifikazzjoni ta' diversi liġijiet u regolamenti relatati mas-saħħa tal-pjanti. B'hekk, persuna jkollha sors wieħed bħala referenza minn fejn tikseb din l-informazzjoni.	Id-dokument legali ġie rivedut mill-Uffiċċju tal-Avukat Ġenerali, li kkonkluda l-ewwel fażi ta' din ir-reviżjoni.	Bdew id-diskussjonijiet fuq l-abbozz ta' liġi bejn l-Uffiċċju tal-Avukat Ġenerali u d-Direttorat għas-Saħħa tal-Pjanti bi tnejn għall-fażi li jmiss, jgħid li l-konsultazzjoni pubblika. Sadanittant kompliet il-ħidma fuq l-abbozz ta' liġi.	Saru l-preparamenti għall-konsultazzjoni finali mal-Plant Protection Board u ġie ffinalizzat l-abbozz ta' liġi li jikkonsolida diversi liġijiet relatati mas-saħħa tal-pjanti.	Saru preparamenti biex l-abbozz ta' din il-liġi jingiebu għall-approvazzjoni tal-Kabinet.	Madwar 250 bidwi	Fil-proċess li tiġi implimentata
62	Il-liċenzja għall-kaċċa u l-insib ser tibqa' valida għal fames snin. Għal dan il-ghan ser isiru l-arrangamenti logistiċi neċessarji biex il-kaċċaturi u n-nassaba jibbenefikaw minnhom. B'hekk, jiġi eliminat il-bżonn li kaċċaturi u nassaba jgeddu l-liċenzji tagħhom kull sena.	Saru l-arrangamenti kollha legiżlattivi relatati mal-hruġ tal-liċenzji. Inbeda x-xogħol fuq is-sistema u saru l-arrangamenti logistiċi dwar il-hlas tal-liċenzji.	Tlesta x-xogħol u tqassmu l-liċenzji l-godda lill-kaċċaturi u n-nassaba.			Madwar 13,000 kaċċatur u nassab	Implimentata
63	Il-qbid tal-għasafar ser jibda jiġi rappurtat permezz ta' sistema telefonika minflok bil-kitba. Din telimina l-użu tal-Carnet de Chasse fir-registrazzjoni tal-qbid.	Beda x-xogħol neċessarju biex isiru l-pjanijiet fuq kif l-aħjar tiġi mħaddma din is-sistema mid-Dipartiment.	Il-persuni affettwati ġew infurmati bis-sistema l-għdida. Din is-sistema bdiet topera u l-qabdiet tal-għasafar bdew jiġu rrapportati permezz ta' sistema telefonika.			Madwar 13,000 kaċċatur u nassab	Implimentata

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
64	<p>Saru diversi laqghat bejn il-partijiet konċernati biex jiġi deċiż l-aħjar mod kif is-servizzi mogħtija mid-Direttorat li kienu jingħataw minn uffiċċini differenti jiġu centralizzati f'post wieħed. Ġew żviluppati manwali u <i>standard operating procedures</i> għall-użu tal-impjegati konċernati.</p>	<p>Ġie ffirmat <i>memorandum of understanding</i> u x-xogħol ta' <i>customer care</i> beda jsir centralment.</p>			Madwar 10,000 klijent	Implimentata
65	<p>Saru diskussjonijiet mal-awtoritajiet konċernati biex jinstab l-aħjar mezz ta' kif tista' ssir il-kordinazzjoni kongunta bejn dawn l-awtoritajiet.</p>	<p>Saru diskussjonijiet fuq abbozz ta' <i>memorandum of understanding</i> bejn id-Direttorat u awtoritajiet oħra involuti fuq il-kontroll ta' importazzjoni u manifattura tal-prodotti tal-ikel.</p>	<p>Inġabiet l-informazzjoni dwar kontrolli fuq importazzjoni u manifattura ta' prodotti tal-ikel dwar hut u akkwakultura.</p>	<p>Tlesta x-xogħol fuq il-<i>memorandum of understanding</i> filwaqt li tkomplet il-ħidma biex jiġi identifikat liema spezzjonijiet se jibdeu isiru b' mod kongunt bejn l-awtoritajiet.</p>	Madwar 1,500 (importaturi u manifatturi tal-prodotti tal-ikel)	Fil-proċess li tkun implimentata
66	<p>Sistema elettronika tad-Direttorat għar-Regolazzjoni Veterinaria, li permezz tagħha, persuni li jkunu ser jivviagġaw bl-animali jkunu jistgħu jissottomettu n-notifika tagħhom onlajn mingħajr ma jagħmlu dan b' mod manwali.</p>	<p>Ittelgħu <i>modules</i> godda fis-sistema u bdew jiġu ppruvati.</p>			Sidien tal-animali	Implimentata

**MIŻURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU**

**KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU**

**KWART 2 APRIL SA ĠUNJU**

**KWART 1 JANNAR SA MARZU**

67	Simplifikazzjoni fil-mod kif notifikati relatati mal-industrija tat-tigieġ jiġu gġenerati u rrekordjati b'mod awtomatiku permezz tan-National Livestock Database.	Ġew imtellighin <i>modules</i> godda fis-sistema u bdew jiġu ppruvati. Il-produtturi bdew iħaddmu l-formoli fis-sistema.	Il-formoli bdew jiġu użati b'mod regolari.			Madwar 150 produttur tat-tigieġ	Implimentata
68	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Ġew identifikati żewġ formoli biex jiġu simplifikati u maqluba f' <i>e-forms</i> .	Verżjoni simplifikata taż-żewġ formoli ġiet mghoddija lill-MITA biex jikkonfermaw li l-proposti huma fattibbli.	Bi ftehim mal-MITA, sar ix-xogħol ta' simplifikazzjoni fuq żewġ formoli. Dawn ġew maqluba għal <i>e-forms</i> u beda l-ittestjar tagħhom mid-dipartimenti konċernati.	Tlesta l-ittestjar fil-każ taż-żewġ formoli. B'konnessjoni ma' formola minnhom, infetaħ kont bankarju f'bank kummerċjali sabiex il-pagamenti kkonċernati jkunu jistgħu jsiru onlajn.	Il-pubbliku	Implimentata
161	Introduzzjoni ta' <i>mobile apps</i> dwar servizzi relatati mal-ħarsien tal-annimali, flora u fawna bħala parti minn viżjoni ta' Servizz Pubbliku aċċessibbli 24 siegħa kuljum tul is-sena kollha.		Saru diversi laqgħat preparatorji ma' diversi partijiet, kemm dipartimenti interni kif ukoll entitajiet esterni li għandhom interess f'dan il-proġett. Dan biex jiġu stabbiliti l-bżonnijiet tas-sistemi.	Inbeda żvilupp ta' żewġ <i>mobile apps</i> skont il-gwidi dwar viżwal maħruġa mill-MITA. F'dawn l- <i>apps</i> iddaħħlu ritratti ta' kwalità dwar il-flora u l-fawna Maltija, filmkien ma' informazzjoni akkademika għall-aċċess tal-pubbliku.	Iz-żewġ <i>mobile apps</i> tlestew u bdew jiġu ttestjati qabel ma jsiru operattivi fil-bidu tas-sena.	Il-pubbliku	Fil-proċess li tkun implimentata





MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

171	Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru: Reviżjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Gew identifikati wiehed u għoxrin formola għal simplifikazzjoni. Bdiet hidma mal-MITA biex formola minnhom, li tikkonċerna <i>l-connectivity to magnet - terms and conditions of use</i> tiġi analizzata u ssimplifikata. Apparti dan, bdiet hidma mal-Awtorità Maltija għall-Komunikazzjoni biex tanalizza l-għoxrin formola l-oħra li jaqgħu taħta bil-għan li jincajbu f' <i>e-forms</i> .	Tlesta x-xogħol fuq il-formoli identifikati mill-MITA u l-MCA.	Haddiema fis-servizz pubbliku u l-operaturi tal-MCA	Implimentata
-----	---	---	--	---	--------------







	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
129	Simplifikazzjoni fis-sistema elettronika tal-iskema tal-POYC biex tiżdied l-effiċjenza fl-immaniġjar tal-istokk tal-Gvern fl-ispizeriji tal-komunità, bil-għan li jiżdied il-kontroll u titnaqqas il-ħela.	Bdew diskussjonijiet dwar bidliet fis-sistema elektronika bil-għan li tagħti viżibilità akbar tal-istokk tal-mediċini tal-Gvern fl-ispizeriji privati. Sar ukoll il-User Acceptance Testing (UAT) tas-sistema.	Sar żvilupp addizzjonali biex jiġi inkluż rappurtagġ ta' dawk l-ispizeriji ta' l fuq minn 1,500 pazjent.			Madwar 140,000 pazjent li qed jibbenefikaw mill-iskema tal-ispizerija tal-Għażla Tiegħek	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa.
130	Introduzzjoni tal-karta ta' shubija fl-iskema tal-POYC li ser tiehu post il- <i>Patient Voucher Letter</i> . Din mistennija tiffacilita l-proċess tal-gbir tal-mediċini mill-ispizeriji, u fl-istess ħin tnaqqas il-piż fuq ir-riżorsi.	Saru laqgħat dwar titjib li kien meħtieġ fuq il-programm tal-IT tas-sistema preżenti biex tkun tista' tiġi introdotta l-iskema l-ġdida tal-karta ta' Shubija.	Saru laqgħat oħra filwaqt li beda l-ippjanar tal-iskeda tax-xogħol. Waslet ukoll l-istima tal-proġett.	Bdiew il-ħidma mill-żviluppaturi tas-sistema elektronika biex tiġi introdotta l-karta tas-sħubija.	Din il-miżura għiet implimentata.	Madwar 140,000 pazjent li qed jibbenefikaw mill-iskema tal-ispizerija tal-Għażla Tiegħek	Implimentata
131	Introduzzjoni ta' servizz ġdid ta' <i>outreach</i> għall-ħruġ u t-tigdid tal-Kartuna l-Bajda (Dangerous Drugs Control Card), biex b'hekk nersqu aktar viċin tal-pazjenti li għandhom nuqqas ta' mobilità.	Saru diskussjonijiet u tfassal programm ta' implimentazzjoni.	Trieda s-servizz fuq bazi ta' appuntament permezz ta' talba mill-pazjenti.			Il-pazjenti b'nuqqas ta' mobilità	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa.

	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b>	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
132	Introduzzjoni ta' servizz ġdid ta' <i>outreach</i> magħruf bħala tal-Borża l-Kannella (Brown Bag), sabiex il-pazjenti li qed jibbenefikaw mill-iskema tal-POYC ikunu jistgħu jingħataw parir dwar l-interazzjoni kimika u l-effett tal-medicini kollha li jkunu qed jieħdu.	Tfassal programm ta' implimentazzjoni għall-introduzzjoni ta' din il-miżura. Saru wkoll diskussjonijiet mal-entitajiet interessati biex jiġi żviluppat pian ta' azzjoni.	Beda jingħata servizz ġdid li jikkonsisti fl-ghoti ta' pariri professjonali u personali lill-pazjent skont il-htigijiet tiegħu. Dan is-servizz personali qed jiġi pprovdut minn fuq it-telefown lil dawk il-pazjenti b'diffikultà. Qed isiru wkoll taħditiet għall-pubbliku fuq bażi regolari.			Madwar 140,000 pazjent li qed jibbenefikaw mill-iskema tal-Ispizerija tal-Għażla Tiegħek u l-poplu iġenerali	L-Implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa
133	Introduzzjoni ta' servizz ġdid ta' <i>outreach</i> , li jikkonsisti fi programmi ta' informazzjoni edukattivi dwar suġġetti relatati mas-servizzi li toffri l-POYC <i>Unit</i> . B'hekk, kull min juża s-servizzi tal-POYC, ikun infurmat aħjar filwaqt li jkun jista' jagħmel l-aħjar użu possibbli mis-servizzi pprovduti mill-POYC u allura tiżdied l-accessibilità.	Ġie mfassal programm ta' implimentazzjoni għall-introduzzjoni ta' din il-miżura. Saru wkoll diskussjonijiet mal-entitajiet interessati biex jiġi żviluppat pian ta' azzjoni.	Is-servizz beda jingħata.			Madwar 140,000 pazjent li qed jibbenefikaw mill-iskema tal-Ispizerija tal-Għażla Tiegħek	L-Implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>
134	<p><b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b></p> <p>Introduzzjoni ta' servizz ġdid ta' <i>outreach</i> li jikkonsisti fi zjarat fid-djar tal-anzjani, biex jinghata tagħrif edukattiv u informazzjoni dwar l-użu u l-effett ta' ċerti mediċini u trattamenti mediku. B'hekk, dawk li jużaw is-servizzi tal-POYC ikollhom aktar informazzjoni dwar is-servizzi provduti.</p>	<p>Għalkemm il-pjan huwa lest, dan is-servizz ikun jista' jtnieda meta r-riżorsi umani tekniċi jippermettu. Dan biex ma jiddgħajfx l-operazzjonijiet l-oħra li qed toffri l-POYC.</p>	<p>Tkoplew il-preparamenti għall-implimentazzjoni ta' din il-miżura.</p>	<p>Fis-sit elettroniku tal-POYC ittelgħet informazzjoni 'Kun af aktar dwar il-mediċini tiegħek'. Dan is-servizz beda jinghata b'appuntament.</p>	<p>140,000 pazjent li qed jibbenefikaw mill-iskema tal-Ispizerija tal-Għażla Tiegħek</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>
135	<p>Inkomplu nissimplifikaw is-sistema tal-ħlasijiet lill-kuntratturi, speċjalment fejn jidhru ħlasijiet ta' sigħat ta' servizz. Bis-saħħa ta' din il-miżura, id-Dipartiment tal-Finanzi tal-Isptar Mater Dei jkun f'pożizzjoni li jhroġ ħlasijiet malajr, mingħajr ma jeħel interessi u jhloq problemi finanzjarji kemm għall-kuntratturi kif ukoll għall-isptar.</p>	<p>Ġiet evalwata s-sitwazzjoni. Wara din l-evalwazzjoni żdiedu r-riżorsi umani b'tali mod li issa hemm persuni ffukati biss fuq ir-rikonċiljazzjoni tal-fatturi u d-dokumenti annessi. B'hekk il-proċess ġie msahħaħ u ż-żmien li fih jiġu ċekkjati l-fatturi għall-ħlasijiet tas-servizzi qsar. L-<i>invoices</i> għall-ħlas ġew ipproċessati f'inqas żmien u għalhekk il-kuntratturi bdew jithallsu qabel.</p>			<p>Kuntratturi</p>	<p>Implimentata</p>

**MIZURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

136	<p>Tigi sottomessa applikazzjoni għall-Fondi Strutturali Ewropej għall-iżvilupp ta' sistema tal-informatika, li permezz tagħha jithaddmu r-registri tas-saħħa u s-sorsi ta' informazzjoni li jinsabu fid-Direttorat għall-Infommazzjoni u Ricerka dwar is-Saħħa. Din is-sistema ser tgħin biex jitnaqqas l-użu ta' proceduri manwali għal wieħed elettroniku. B'din is-sistema, jibda jsir użu aħjar mill-informazzjoni miġbura biex isir monitoraġġ aħjar tas-saħħa tal-poplu Malti kif ukoll ikunu jistgħu jigu pplanati strategiji u faċilitajiet godda skont il-htigijiet taċ-ċittadin.</p>	<p>L-IMU għamel il-preparamenti fuq din l-applikazzjoni li tinkludi <i>work package</i> li jlenka l-iżviluppi meħtieġa. L-għan ta' dan il-proġett huwa li jiċċentralizza l-infrastruttura diġitali tal-<i>ehealth</i> u jgħaqqad servizzi li bhalissa għandhom sistemi separati.</p>	<p>Saru laqgħat mal-MITA li qed tagħmel analizi tal-htigijiet tekniċi tad-direttorat fid-dawl tas-sistema <i>holistika tal-ehealth</i>.</p>	<p>L-applikazzjoni għall-Fondi Strutturali Ewropej giet sottomessa.</p>	<p>L-applikazzjoni għall-fondi għadha qed tigi processata mill-awtoritajiet konċernati.</p>	<p>Il-pubbliku</p>	<p>Fil-proċess li tigi implimentata</p>
-----	---	--	---	---	---	--------------------	---

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

137	<p>Introduzzjoni ta' sistema elettronika ġdida li permezz tagħha persuni jkunu jistgħu jhallu l-licenzja tagħhom onlajn. Dawn il-licenzji japplikaw għal kliniċi dentali, kliniċi ta' fizjoterapija, u hwienet tat-<i>tattoos</i> fost l-oħrajn. Fil-preżent, dan is-servizz jingħata manwalment minn dipartiment fl-Isptar San Luqa. B'hekk, ser jonqos l-iskarigiġ għall-persuni li jkunu jridu jhallu l-licenzji tagħhom.</p>	<p>Saru diskussjonijiet mal-banek kummerċjali ewlenin biex id-direttorat ikun jista' jipproċedi biex il-klijenti jingħataw il-facilità li jhallu onlajn.</p>	<p>Tkompliet il-hidma fuq it-tnejn mehtiega mal-banek kummerċjali biex tkun tista' titwettaq il-miżura.</p>	<p>Tlestiet it-<i>test page</i> għall-ħlas onlajn u giet ittestjata. Il-banek kummerċjali holqu l-<i>payment gateway</i> sabiex jigu aċċettati ħlasijiet permezz tal-websajt tad-Direttorat għall-Istandards fil-Kura tas-Saħħa. Is-sistema tlestiet u se tibda topera minn Ottubru.</p>	<p>Is-sistema elettronika bdiet titħaddem.</p>	<p>Madwar 250 persuna</p>	<p>Implimentata</p>
138	<p>Introduzzjoni ta' sistema ġdida elektronika li tikkonsolida s-sottomissjonijiet li l-Ministeru għas-Saħħa jrid jagħti ta' kull sena lill-Eurostat rigward in-nefqa tal-Gvern Malti fuq il-qasam tas-saħħa (System of Health Accounts). Dan ser jirriżulta fi tnaqqis ta' żbalji umani li jistgħu jsiru waqt il-proċess ta' ġbir tal-informazzjoni u b'hekk il-konsolidazzjoni ssir f'anqas ħin.</p>	<p>Tlestiet sistema ta' prova mill-izviluppatur u giet ippruvata.</p>	<p>Is-sistema l-ġdida bdiet taħdem. Saret l-applikazzjoni mal-Eurostat biex jittieħdu lura parti sostanzjali tal-fondi minfuqa mill-Ministeru.</p>	<p>Is-sistema l-ġdida bdiet taħdem. Saret l-applikazzjoni mal-Eurostat biex jittieħdu lura parti sostanzjali tal-fondi minfuqa mill-Ministeru.</p>	<p>Is-sistema l-ġdida bdiet taħdem. Saret l-applikazzjoni mal-Eurostat biex jittieħdu lura parti sostanzjali tal-fondi minfuqa mill-Ministeru.</p>	<p>Madwar 250 persuna</p>	<p>Implimentata</p>

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

139	Jiġi ingaġġat <i>Quality Service Executive</i> fi h'dan id-Dipartiment tal-Kura Primarja biex ikun punt ta' riferiment għall-ilmenti li jidhlu mill-pazjenti li jżuru ċ-Centri tas-Saħħa. Dan se jnaqqas il-proċess burokratiku li bħalissa pazjenti jridu jgħaddu minnu sabiex idahhlu l-ilmenti jew is-suggerimenti.	Ġie ingaġġat <i>Quality Service Executive</i> li issa sar il-punt ta' riferiment għall-ilmenti li jidhlu mill-pazjenti minflok ikollhom imorru għand persuni varji (bħal <i>Managers</i> fi-ċentri).				Madwar 75 każ fis-sena	Implimentata
140	Is- <i>social worker</i> tircievi referenzi mingħand il-professionisti kollha li jaħdmu fid-Dipartiment tal-Kura Primarja. Bħalissa qiegħda tircievi biss mingħand it-tobba. Dan il-proċess għad inaqas il-burokrazija għall-pazjenti li issa m'għandhomx għalfejn joqogħdu imorru bilfors għand it-tabib biex jiġu referuti.	Is- <i>social worker</i> b'diet tircievi referenzi mingħand il-professionisti kollha li jaħdmu fid-Dipartiment tal-Kura Primarja.				Il-pazjenti kollha li jkollhom bżonn is-servizz ta' <i>social worker</i> matul is-sena (bħalissa madwar 160 f'sena)	Implimentata

	<b>KWART 1</b> JANNAR SA MARZU	<b>KWART 2</b> APRIL SA ĠUNJU	<b>KWART 3</b> LULJU SA SETTEMBRU	<b>KWART 4</b> OTTUBRU SA DIĊEMBRU	<b>NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI</b>	<b>KUMMENTI</b>	
141	<b>MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA</b> Simplifikazzjoni tal-formoli tal-Ministeru; Revizjoni tal-formoli tal-Ministeru biex ikunu aktar sempliċi u faċli biex jimtlew mill-pubbliku.	Bdew jiġu evalwati l-formoli kollha tal-Ministeru biex ikunu aġġornati.	Ġew identifikati numru ta' formoli li ma kinux aġġornati, m'għadhomx applikabbli, jew li huma kkomplicati. In-numru ta' formoli ammonta għal 14. Saret evalwazzjoni tal-formoli identifikati u ġew aġġornati bid-dettalji attwali. Dawk li ma kinux għadhom applikabbli tneħħew minn fuq is-siti elettronici tal-Gvern.	Komplet u tlestiet il-hidma fuq l-14-il formola. Ġew identifikati żewġ formoli addizzjonali.	Ix-xogħol fuq iż-żewġ formoli addizzjonali, li jikkoncernaw l- <i>organ donor e-form</i> u l-Mater Dei <i>ticket referral</i> , tlesta għall-implimentazzjoni.	Il-pubbliku u l-professionisti mediċi	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa
142	<b>Simplifikazzjoni fil-proċess amministrattiv ta' kif isir ix-xiri fis-Servizz tas-Saħħa Mentali.</b> L-għan hu li l-proċess li jibda mir-rikjesta, segwit mis-sejha għall-offerti u mill-approvazzjoni għax-xiri, ikun kollu elettroniku minflok dak manwali. B'hekk għandha tispicċa s-sistema fejn fajls u karti manwali jiġu trasferiti minn dipartiment għall-iehor sakemm iseħh il-proċess kollu. B'hekk, jonqos iż-żmien ta' stennija u dewmien bla bżonn.	Inbnew <i>databases</i> apposta għal kull <i>store</i> biex il-partijiet ikollhom informazzjoni dwar liema sejhiet hargu, liema ngħataw, il-perjodu ta' validità kif ukoll il-valur tas-sejha.	L-approvazzjonijiet li qabel kienu jsiru permezz tal-fajls li jimxu minn dipartiment għall-iehor manwalment issa bdew isiru b'mod elettroniku.		Impjegati tas-Servizz tas-Saħħa Mentali	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa	

**MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA  
DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN  
APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

143	Pazjenti b'mard kroniku jiġu kkurati f'centru fejn ic-check-up mediku, ir-riċetti tal-medicini u l-follow-up jiġu pprovduti fl-istess klinika. Bhalissa pazjenti jridu jagħmlu kju separat għal kull servizz. Permezz tat-twaqqif tal-klinika Chronic Disease Management Clinic (CDMC), il-pazjenti se jkunu qed jinqadew fi klinika waħda.	Gie diskuss u mfassal pian ta' implimentazzjoni u sar xogħol strutturali ħalli jkun hemm post għal din il-klinika fiċ-Ċentru tas-Saħħa tal-Furjana.	Ix-xogħol strutturali tlesta u l-klinika bdiet topera.		5,000 pazjent	Implimentata
144	Prezentament, ir-riċetti tal-medicini għall-pazjenti jiġu miktuba manwalment mit-tabib. Permezz ta' din il-miżura ġdida r-riċetti se jiġu stampati. Għalhekk, ir-riċetti tal-medicini jiġu magħmula mis-sistema tal-eEntitlement biex it-tobba ma jaħlux hin jiktbu r-riċetti manwalment filwaqt li tiżodied is-sigurtà fuq il-medicina pprovduta lill-pazjent.	Inħarġet u gjet agġudikata s-sejha għall- <i>printers</i> .	Il- <i>printers</i> ġew installati u beda t-taħriġ fuq is-sistema l-ġdida lit-tobba.	Is-sistema bdiet taħdem fiċ-ċentri kollha tas-saħħa minn Awwissu.	150,000 tabib	Implimentata

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**      **KWART 1** JANNAR SA MARZU      **KWART 2** APRIL SA ĠUNJU      **KWART 3** LULJU SA SETTEMBRU      **KWART 4** OTTUBRU SA DIĊEMBRU      **NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**      **KUMMENTI**

145	<p>Prezentament, l-impjegati li jergġu jigu impjegati permezz ta' kuntratt ta' <i>re-engagement</i> iridu jirrikorru fis-sezzjoni tar-riżorsi umani u fis-sezzjoni tal-pagi biex jergġu japplikaw u jibbenefikaw minn pagamenti li huma intitolati għalihom. Permezz ta' din il-miżura, l-impjegati qed jigu pprovduti bl-applikazzjonijiet immedjatement waqt il-firma tal-kuntratt. Din is-sistema tnaqqas il-burokrazija għalix l-impjegati jkunu jistgħu jimlew il-formoli kollha waqt l-istess zjara fl-uffiċini tar-riżorsi umani.</p>	<p>L-impjegati li jiffirmaw kuntratti ta' <i>re-engagement</i> bdew jigu pprovduti bl-applikazzjonijiet li għandhom x'jaqsmu mar-riżorsi umani waqt il-firma tal-kuntratt.</p>			<p>Madwar 25 impjegat fis-sena</p>	<p>Implimentata</p>
-----	--	--	--	--	------------------------------------	---------------------

**MIŻURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTUVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

146	<p>Interna: Simplifikazzjoni fil-proċess ta' kif isir il-ġbir ta' informazzjoni f'Dar Kenn għal Saħħtek. Jiġhejjew <i>templates</i> li fihom jiġbru l-informazzjoni kollha li hemm b'żonn minghand il-professjonisti. Il-pazjenti li jingħataw kura f'din id-dar ikunu segwiti minn tim multidixxiplinarju ta' diversi professjonisti. Inħasset il-ħtieġa li tiġi diskussa l-informazzjoni li għandha tingabar minn diversi oqsma biex tkun evitata dupplikazzjoni ta' xogħol u jingħataw servizz aktar effiċjenti u fi żmien raġonevoli. L-istess sistema ser tkun użata għal diversi għanijiet fosthom:</p> <p>(a) Biex tingħata kura koordinata bejn it-tim; (b) Tingabar informazzjoni għal skop ta' ricerka u statistika; (ċ) Issir evalwazzjoni tat-trattament u modifikazzjoni fit-terapija fejn tinħass il-ħtieġa.</p>	<p>Bdjet il-preparazzjoni u t-tlestija tad-dokumenti meħtieġa filwaqt li bdiet tingabar l-informazzjoni dwar il-kundizzjoni li għandhom il-pazjenti ta' Dar Kenn għal Saħħtek biex tinholoq sistema komuni ta' informazzjoni li tintuża mit-tim ta' professjonisti. Giet ukoll identifikata persuna biex tkun responsabbli għall-kordinament, identifikar u ġbir tal-ħtiġijiet mit-tim mediku. L-informazzjoni miġbura qed tkun aċċessibbli minn post komuni.</p>	<p>Ġew imfassla d-dokumenti elettronici li huma aċċessibbli għat-tim mediku. Permezz ta' diskussjonijiet u aġġornament tal-informazzjoni miġbura fuq bażi regolari, il-pazjent ikun jista' jiġi assistit skont il-ħtiġijiet tiegħu.</p>	<p>980 appuntamenti tal-<i>outpatients</i> fis-sena għall-pazjenti f'Dar Kenn għal Saħħtek</p>	<p>Implimentata</p>
-----	--	---	---	--	---------------------

MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
<p>147</p> <p>Ikun hemm aktar koordinazzjoni bejn l-entitajiet billi jiġi ddisinjat <i>Focal Point</i> għall-ġbir ta' informazzjoni f'Dar Kenn Għal Saħħtek. F'din id-dar tingħata kura holistika u s-suċċess ta' din il-kura huwa affettwat b'mod dirett mill-koordinazzjoni kemm bejn it-tim kif ukoll bejn id-dipartimenti u entitajiet varji. Biex dan ikun indirizzat bi-afjar mod possibbli, kienu identifikati <i>focal persons</i> biex ikunu huma li (a) jikkordinaw u jikkuntattjaw dipartimenti u entitajiet biex tingabar jew tingħata informazzjoni varja u (b) jiġbru l-informazzjoni meħtieġa mill-professionisti kollha u tkun agġornata kontinwament.</p>	<p>Ġiet identifikata persuna li qed taġġorna l-informazzjoni meħtieġa biex jitfassal il-pjan ta' implimentazzjoni. Bdew isiru laqgħat u numru ta' sessjoniet ta' informazzjoni ma' numru ta' entitajiet biex ikun hemm aktar għarfien tas-servizz.</p>				<p>980 appuntamenti tal-<i>outpatients</i> fis-sena għall-pazjenti f'Dar Kenn għal Saħħtek</p>	<p>Implimentata</p>

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KUMMENTI**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU**

**KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU**

**KWART 2 APRIL SA ĠUNJU**

**KWART 1 JANNAR SA MARZU**

148	<p>Thejija aħjar lili-pazjenti ta' Dar Kenn għal Saħtekk biex qabel it-trattament isiru l-preparamenti u l-aġġornamenti ta' informazzjoni u kwestjonarji qabel ma jidhlu għall-programm. B'hekk il-pazjent ikun infurmat u fl-istess hin tingabar l-informazzjoni kollha meħtieġa miċ-Centru. Fil-każ speċifiku ta' Dar Kenn għal Saħtekk, il-pazjenti li jirrikorru għall-kura jkollhom jattendu għal diversi drabi biex ikunu assessjati mit-tim mediku, kemm qabel ma jibdew il-programm residenzjali kif ukoll meta jkunu qegħdin isegwu l-kura fuq bażi ta' <i>outpatient</i>. Inħasset il-htieġa li biex il-pazjent ikun infurmat u titnaqqas il-burokrazija tas-sistema, jinħolqu dokumenti bl-informazzjoni neċessarja għall-pazjent u l-graba kif ukoll bil-kwestjonarji meħtieġa biex tingabar l-informazzjoni kollha possibbli bl-anqas inkonvenjent għall-pazjent.</p>	<p>Il-pazjent beda jiġi assessjat mit-tim mediku taċ-centru qabel jibda t-trattament meħtieġ.</p>	<p>Ġew ippreparati d-dokumenti meħtieġa biex il-pazjent ikun jista' jiġi assessjat mit-tim mediku taċ-centru.</p>	<p>980 appuntamenti tal-<i>outpatients</i> fis-sena għall-pazjenti f'Dar Kenn għal Saħtekk</p>	<p>Implimentata</p>
-----	--	---	---	--	---------------------

MIZURA GHAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
149 Użu aġġar tal-informazzjoni li hi komuni permezz tat-teknoloġija biex kull membru tat-tim mediku jkun agġornat bl-andament tal-pazjenti b'mod immedjat. Meta wiehed jikkonsidra li t-trattament hu fuq bażi residenzjali u għal żmien indefinit, tkun apprezzata l-htieġa ta' sistema li twassal informazzjoni agġornata b'mod kontinwu lill-professionisti kollha tat-tim. Dan jassigura wkoll li r-riżorsi umani jkunu użati bl-aġġar mod u tkun assigurata wkoll is-sostenibilità tul dan is-servizz.	Saru laqgħat biex jiffassal pian ta' ħidma. Saret evalwazzjoni tas-sistemi eżistenti ta' informazzjoni. Sar stħarriġ fuq numru ta' sistemi li jistgħu jkunu implimentati biex titjeb il-komunikazzjoni u titnaqqas il-burokrazija.	Is-sistemi bdew jintużaw bi prova biex isiru l-modifikazzjonijiet meħtieġa qabel jiġu kkonfermati.	Il-modifikazzjonijiet ġew ikkonfermati.	Madwar 135 <i>inpatient</i> f'Dar Kenn għal Saħħtek	Implimentata	

**MIZURA GFAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

150	<p>Pazjenti li ma jistgħux jibagħtu l-karta ta' kontroll (il-Kartuna l-Bajda) bil-posta, jew li ma jistgħux jissottomettu l-formola tal-applikazzjoni personalment, se jkunu meġhuna mill-istaff fiċ-Centru tal-Onkologija biex jagħmlu dan. B'hekk, inkunu qegħdin innaqqsu d-diffikultajiet u l-inkonvenjenzi għal dawk il-pazjenti bil-kanċer billi noffru servizz aħjar u għajnuna għal dawk li qegħdin fil-bżonn.</p>	<p>Saru diskussjonijiet bejn l-entitajiet involuti biex jiddiskutu l-proċess meħtieġ.</p>	<p>Saru laqgħat mad-dipartimenti kkonċernati biex pazjenti li ma jistgħux jibagħtu l-Kartuna l-Bajda bil-posta jew jissottomettu l-applikazzjoni personalment ikunu meġhuna mill-istaff ta' Sir Anthony Mamo Oncology Centre (SAMOC). L-ispiżjara fiċ-Centru tal-Onkologija jippreparaw id-dokumentazzjoni f'pakketti <i>pre-paid</i> għall-pazjenti li mbagħad jigu impustati f'kaxxa postali fis-SAMOC. Din il-mizura bdiet tithaddem u b'hekk bdew jibbenefikaw dawn il-pazjenti.</p>		<p>Madwar 50 pazjent</p>	<p>Implimentata</p>
-----	--	---	--	--	--------------------------	---------------------

MĪŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA	KWART 1 JANNAR SA MARZU	KWART 2 APRIL SA ĠUNJU	KWART 3 LULJU SA SETTEMBRU	KWART 4 OTTUBRU SA DIĊEMBRU	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
<p>151</p> <p>Internu: Il-każijiet ta' dixxiplina fil-preżent huma mqasma fost l-entitajiet tas-saħħa. L-informazzjoni mhix centralizzata u dan qed jikkawża inkonsistenza u dewmien meta tiġi biex tingābar l-informazzjoni. Għaldaqstant, ser titfassal <i>database</i> komuni għall-każijiet dixxiplinari fi hdan il-Ministeru għas-Saħħa biex titnaqqas il-burokrazija, specifika ment dawk relatati ma' rapporti ta' kull xahar u proċessi oħra amministrattivi. Jekk qabel l-informazzjoni kienet iddum madwar gimgħa biex tingābar mill-entitajiet kollha, issa tkun tista' tingābar mill-ewwel.</p>	<p>Saru laqgħat interni biex jiġu spjegati l-ħtiġijiet tad-dipartiment. Ġiet iddelegata persuna biex tiehu ħsieb it-tfassil tad-<i>database</i> meħtieġ.</p>	<p>Beda l-proċess tad-tfassil tad-<i>database</i>. Kompletaw għaddejjin id-diskussjonijiet biex is-sistema tirrifletti l-ħtiġijiet tad-dipartiment. Saru diskussjonijiet ukoll dwar kif din is-sistema tista' tkun aktar <i>user friendly</i>.</p>	<p>Kompla l-proċess tad-tfassil tad-<i>database</i> min-naħa tal-IMU u saru sensiela ta' laqgħat sabiex l-IMU jkunu jafu x'informazzjoni trid tiddaħħal fid-<i>database</i>.</p>	<p>Wara l-gbir tal-informazzjoni, thejjew listi biex jiġi assigurat li l-informazzjoni hija kompluta.</p>	<p>Il-ħaddiema fil-Ministeru tas-Saħħa</p>	<p>Fil-proċess li tiġi implimentata</p>

**MIŻURA GRAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA**

**KWART 1**  
JANNAR SA MARZU

**KWART 2**  
APRIL SA ĠUNJU

**KWART 3**  
LULJU SA SETTEMBRU

**KWART 4**  
OTTUBRU SA  
DIĊEMBRU

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN  
APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

152	Simplifikazzjoni fil-hruġ ta' ċertifikati tal-mard. Persuni li jkunu għaddejnin minn mard fit-tul ser jibdew jintalbu jipprezentaw ċertifikat li jkopri sena minflok wiehed kull xahrejn.	Wara konsultazzjonijiet li saru mal-professionisti kkonċernati, ġew identifikati numru ta' restrizzjonijiet li jirrikjedu aktar studju.	Tkoplew id-diskussjonijiet biex jiġi ffinalizzat dan l-istudju.	Dan l-istudju tlesta u tressaq għall-attenzjoni tal-professionisti biex jiġi implimentat. Ġie deċiż li minhabba n-natura tagħha, din il-miżura tiġi implimentata mill-Ministeru għall-Familja u Solidarjetà Soċjali.	Il-pubbliku	Fil-proċess li tiġi implimentata
-----	---	---	---	--	-------------	----------------------------------





MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2014

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

5	Simplifikar tal-permessi tar-rimi tad-drenaġġ.	OPM (E&P)	Lulju 2016	Kull negozju li jiddisponi mid-drenaġġ fid-drenaġġ pubbliku	Implimentata
13	Simplifikazzjoni tal-flas tad-Development Permit Fee (DPF). L-Enemalta tissottometti lill-MEPA applikazzjonijiet varji fejn ikun irid jithallas il-permess għall-iżvilupp. Dan il-proċess jirrepeti ruhu għal darbejn għal kull applikazzjoni sħiħa li ssir u darba għal kull notifika u għal <i>compliance</i> . Dan jimplika li l-applikazzjoni tiġi pproċessata biss jekk isir il-pagament. Qed jiġi propost li tiġi allokata somma għal dawk l-applikazzjonijiet kull sena. Il-kont għal dawk l-applikazzjonijiet jintbagħat kull 3 xhur. Min-naħa tal-MEPA kulma hu mitlub hu li ġaladarba jircievu l-applikazzjoni mill-Enemalta, din tidhol fis-sistema tal-accounts tagħhom u l-kont jintbagħat perjodikament. L-istess sistema tithaddem għal garanziji bankarji fejn l-Enemalta tiggarrantixxi pagament jekk jiġi rreġistrat ksur.	OPM (E&P)	Jannar 2016	Haddiema fl-Enemalta u l-MEPA	Implimentata

8	Huwa ppjanat li l-ARMS għandha tirrifondi awtomatikament daww il-kontijiet li għandhom sistema fotovoltajka bi kreditu, direttament <i>mid-direct credit system</i> .	OPM (E&P)	Il-miżura tnediet f'April 2016 wara li ġew ippubblikati l-emendi fl-Avviz Legali. Iktar minn 9,500 famija u negozju pprovdew l-informazzjoni necessarja biex il-hlas isir direttament fil-kont bankarju tagħhom u beda jithaddem il-proċess ta' rifużjoni.	Kull persuna li għandha sistema fotovoltajka fir-residenza jew negozju tagħha.	Implimentata
3	Tnaqqis fil-frekwenza ta' rapporti ta' progress tal-proġetti. Access aktar faċili għad-data permezz tal-pjattaforma onlajn li qed tiġi żviluppata u li se tippermetti monitoraġġ tal-proġetti aktar faċili u se tħaffef il-htigijiet ta' rappurtar fuq il-benefiċjarji.	MEAIM	L-Manwal tal-Programmi ġie finalizzat f'April 2016 fejn hemm registrazzjoni ta' il-frekwenza tar-rapporti ta' progress meħtieġa minn tlieta għal tnejn fis-sena.		Implimentata
1	Ġbir ta' pagamenti u hruġ ta' rċevuti: Bħallissa qegħdin jintużaw flus kontanti u jingħataw irċevuti bil-miktub. L-għan hu li jibdew jingħataw irċevuti uffiċjali li jiġu rreġistrati b'mod awtomatiku fis-sistema tad-DAS. Biex isir dan, iridu jiġu installati sistemi ta' tranżazzjoni elettronika bil-cards bankarji. B'hekk tizdied l-awtomazzjoni, jitnaqqsu l-iżballi, jiġi ffrankat il-hin amministrattiv għad-depożiti u tizdied il-kumdità għal min irid iħallas għal servizzi offruti mill-Ministeru.	MEDE	Ġunju 2016	1,200 kreditur	Implimentata

**MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2014**

**MINISTERU**

**META ĠIET IMPLIMENTATA**

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWTATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

8	<p>Procedura għar-registrar ta' persuni qiegħda. Bhalissa s-sistema tar-registrazzjoni hija twila u antikwata. L-għan hu li tinqaleb għal waħda digitali u awtomatizzata fejn l-informazzjoni tista' tinstab malajr. B'hekk tiżdied l-effiċjenza, jitnaqqas in-numru ta' żbalji kif ukoll jiżdied is-sodisfazzjon fost il-klijenti.</p>	MEDE	Novembru 2015	7,000 persuna	Implimentata
22	<p>Proċeduri għal xiri ta' oġġetti, għamara u oħrajn. Bhalissa d-dipartiment qed ikun biss reattiv għall-ħruġ u pproċessar ta' <i>tenders</i>, li qed jofloq problemi fl-amministrazzjoni u li qed iwassal għal dewmien bla bżonn. L-għan aħħari hu li jkun hemm ipplanar bil-quddiem ta' <i>tenders</i> kif ukoll ikun hemm pjattaforma elettronika fejn ikunu jistgħu jiġu sottomessi applikazzjonijiet.</p>	MEDE	Jannar 2015	235 impjegat kull sena	Implimentata

**MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015**

**MINISTERU**

**META ĠIET IMPLIMENTATA**

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

11(f)	MTI	<p>Żvilupp tan-National Single Window (NSW) bi preparazzjoni għall-implimentazzjoni ta' Direttiva 2010/65/EU sabiex jiġi ssimplifikat u armonizzat il-proċess amministrattiv relatat mal-formalitajiet tal-port billi jiffaċilita t-trażmissjoni ta' informazzjoni elettronika u proċeduri ta' rappurtagġ. Fil-preżent il-htigijiet għal din is-sistema qed jiġu analizzati permezz tal-programm MEDNET.</p>	80 persuna	Implimentata
-------	-----	--	------------	--------------

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2014

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

	MINISTERU	META ĠIET IMPLIMENTATA	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
2	MSDC	Il-miżura tlestiet f'Dicembru 2016.	L-organizzazzjonijiet volontarji, is-settur volontarju, entitajiet u l-pubbliku ingenerali	Implimentata
9	MSDC	Il-miżura tlestiet sa Marzu 2016.		Implimentata
6	MF IN	Jannar 2015	Madwar 50,000 <i>taxpayer</i>	Implimentata

**MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015**

**MINISTERU**

**META ĠIET IMPLIMENTATA**

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTIVATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

9	Jitneħħa l-obbligu fuq id-distributuri tal-gass li joħorġu rċevuti fiskali ta' kuljum.	MFIN	Jannar 2015	33 distributur tal-gass	Implimentata	
13	Tneħħija tal-obbligu fuq il- <i>petrol stations</i> li joħorġu rċevuta fiskali kuljum.	MFIN	Jannar 2015	79 pompa tal-petrol u 11-il distributur tal-fjuwil	Implimentata	
4	Skema għall-Palazzini. Qiegħda ssir simplifikazzjoni ta' proċessi kif ukoll qiegħda tingħata għajna personali (hand holding) għal dawk li jixtiequ jiżviluppaw lukanda żgħira f'dar jew Palazzin antik, mal-MEPA, KNPD, eċċ.	MOT	Diċembru 2016	Żviluppaturi	Implimentata	
9	Introduzzjoni ta' <i>point of sale system</i> biex jingabru l-flus fil-Biċċerija. Din il-miżura għandha tiffacilita l-ġbir ta' flus u telimina riskji oħrajn għas-sigurtà fuq min ikun qed jiġbor il-flus.	MSDEC	Jannar 2015	110 irziezet tal-majjal, 282 razzett tal-baqar u 1,600 razzett tal-frief, mogħoż u nagħaġ	Implimentata	





MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

Tiġi adottata sistema ġdida li permezz tagħha tkun tista' tiġi mkejla l-prestazzjoni tal-uffiċjali pubbliċi b'mod aktar adegwat u effiċjenti.	OPM	Din is-sistema bdiet tithaddem minn Ġunju 2016.	Uffiċjali fi ħdan is-Servizz Pubbliku	Implimentata		
Jiġi rivedut il-Public Service Management Code (PSMC) bil-għan li l-iskop tiegħu bħala linja gwida għall-uffiċjali pubbliċi jintlaħaq aħjar. B'hekk jiġu aġġornati u simplifikati l-proċeduri elenkati fl-istess Kodiċi għall-benefiċċju tal-partijiet involuti.	OPM	Il-PSMC ġie simplifikat, imqassar b'madwar 25% u varat f'Novembru 2016.	Uffiċjali fi ħdan is-Servizz Pubbliku	Implimentata		
Jiġi simplifikat il-proċess onlajn li permezz tiegħu kandidati prospettivi jkunu jistgħu japplikaw għal impjeg fis-Servizz Pubbliku.	OPM	Dan il-proċess ġie simplifikat u l-miżura twettqet f'Mejju 2016.	Il-pubbliku b'mod partikolari, ħaddiema tas-Servizz Pubbliku	Implimentata		
Tibda l-ħidma għal riforma fid-Dipartiment tal-Kuntratti.	OPM	Id-diċentralizzazzjoni tal-funzjoni tad-Dipartiment tal-Kuntratti fil-Ministeri ġiet varata f'Novembru 2016.	Il-pubbliku	L-implimentazzjoni ta' din il-miżura hija kontinwa.		
Il-MEPA u l-Enemalta għandhom jikkonsultaw ma' xulxin fuq l-indirizz qabel jingħata xi permess tal-konstruzzjoni.	OPM (E&P)	Ġunju 2016	Il-pubbliku	Implimentata		
Għandha tiġi ssimplifikata l-applikazzjoni għall-installazzjoni tal-mefer tat-3 phase.	OPM (E&P)	Frar 2016	Kull persuna u negozju li jrid japplika għat-3 phase	Implimentata		
Jiġi mħaffef il-proċess tal-għażla għal fondi varji ġestiti mid-Divizjoni tal-Fondi u Programmi.	MEAIM	Ottubru 2016		Implimentata		

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

	EAFRD (European Agricultural Fund for Rural Development) - simplifikazzjoni tal-proċess ta' ġestjoni u kontrolli.	MEAIM	F'Marzu 2016 tlestew il-linji gwida ssimplifikati, b'ċerti mizuri jiġu varati f'April 2016.		Implimentata
	Żvilupp ta' intranet specifiku għall-Ministeru: vjaġġar Facilitajiet sabieħ id-dokumentazzjoni interna relatata mal-approvazzjoni ta' vjaġġar fuq xogħol issir b'mod elettroniku.	MFA	April 2016	369 uffiċjal	Implimentata
	Żvilupp ta' intranet specifiku għall-Ministeru: dokumentazzjoni Sistema centralizzata fejn id-dokumentazzjoni relatata ma' laqgħat li jsiru barra minn Malta tittella' fuq l-intranet.	MFA	April 2016	369 uffiċjal	Implimentata
	Applikazzjonijiet għal-leave b'mod elettroniku. Sistema li tiffaċilita l-applikazzjonijiet għal-leave (ta' kull tip li hemm imniżel fil-PSMC) qed tiġi żviluppata bħala parti mill-intranet tal-Ministeru. Permezz ta' din is-sistema, l-applikant jista' jagħmel l-applikazzjoni tiegħu fuq l-intranet, fejn il- <i>line manager</i> tiegħu/tagħha jirċievi <i>e-mail</i> biex japprova. Il- <i>leave</i> approvat jiġi rreġistrat awtomatikament fis-sistema u l-uffiċjal ikun jista' wkoll jara kemm fadal/leave eċċ.	MFA	Jannar 2016	369 uffiċjal	Implimentata
	Access dirett għal lista ta' siti elettronici edukattivi lill-edukaturi u amministratori tal-MEDE.	MEDE	April 2016	L-edukaturi u amministratori fi ħdan il-Ministeru (madwar 6000)	Implimentata

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

	MEDE	Marzu 2016	L-iskejjel kollha u l-amministraturi tas-servizz	Implimentata
Żvilupp ta' sistema ta' rappurtagg onlajn dwar trasport tal-iskejjel.	MEDE	Diċembru 2016	Il-hin ta' proċessar jonqos b'70% għal 150 professjonist u amministratur.	Implimentata
L-iżvilupp ta' sistema effiċjenti ta' lloggjar ta' dejta għal għadd ta' servizzi bbażati fuq livell centrali: Anti-Substance Abuse Service, Anti-Bullying Service, Child Safety Services u School Psychological Services.	MEDE	April 2016	Il-hin ta' proċessar u biex tingabar l-istatistika jonqos bi 80% għal 45 professjonist fid-dipartiment kif ukoll professjonisti oħra li huma bbażati fil-kulleġġi.	Implimentata
L-użu ta' sistema onlajn għal dokumentazzjoni għall-istakeholders.	MEDE	Jannar 2016	45 professjonist li jkollhom l-applikazzjoni mimlija kollha, u b'hekk ma jinħeliex żmien biex terġa' ssir talba għal aktar informazzjoni minghand l-applikant.	Implimentata
Tnaqqis fiz-żmien sabiex talbiet għal kumpens jiġu deċiżi u kumpensati (minn massimu ta' 180 ġurnata għal massimu ta' 120 ġurnata).	MTI	Il-proġett gje finalizzat fi Frar 2016.	Il-pubbliku	Implimentata
Jithaffef il-proċess t'evalwazzjoni u hruġ ta' kuntratti relatati mal-Framework Agreement.	MTI	Il-proġett gje finalizzat fi Frar 2016.	Il-pubbliku	Implimentata
Servizzi godda fil-Qorti t'Għawdex: Introduzzjoni tal-facilità ta' eFees.	MGOZ	Diċembru 2015	Avukati u Prokuraturi Legali	Implimentata

**MIŻURA GĦAS-SIMPLIFIKAZZJONI TAL-BUROKRAZIJA 2015**

**MINISTERU**

**META ĠIET IMPLIMENTATA**

**NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWTATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

Revizjoni/simplifikazzjoni ta' regolamenti dwar it-tagħmir u installazzjoni fuq il-post tax-xogħol mill-Awtorità għas-Saħha u s-Sigurtà fuq il-Post tax-Xogħol.	MSDC	Settembru 2016	Kull min iħaddem u l-impjegati tagħhom	Implimentata	
Fiżma biex il-formularju kollu biex wiehed jibda negozju jsir fuq formola waħda.	MEIB	Diċembru 2016	Negożji godda li jridu joperaw minn Malta jew Għawdex	Implimentata	
Il-PCRB ser jingħata l-poter li jikkoreġi appelli meta dawn ikun fihom xi żball formali. Din l-emenda għandha tissarraf fi tnaqqis tal-perjodu tal-proċess tal-appell meta l-awtorità kontraenti tagħmel żball fl-ittra li fiha tħabbar min rebaħ u min tilef it-tender inkwistjoni.	MFIN	Ottubru 2016	Madwar 3,500 operatur ekonomiku	Implimentata	
Tintuża l-informazzjoni tal-IRD u tal-Jobs Plus biex jitnaqqas il-piż minn fuq persuni li jirreġistraw għall-VAT li jaqilghu inqas minn €7,000.	MFIN	Diċembru 2015	Madwar 6,137 individwu	Implimentata	

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

		MJCL	Ottubru 2016	Xhieda li ma jkunux jistgħu jmorru personalment il-Qorti jkun jistgħu jixhdu permezz ta' dan l-apparat.	Implimentata
	<p>Apparat ta' video conferencing. Jiġi installat apparat ta' video conferencing f'Awla 14 sabiex ikun possibbli li tittiehed xhieda minn barra minn Malta u ta' individwi li ma jkunux jistgħu jattendu l-Qorti għal diversi raġunijiet. Jinx tara wkoll apparat ta' video conferencing portable sabiex ikun jista' jintuża fejn meħtieġ. B'hekk sa fejn hu possibbli s-seduti fil-kawżi jsiru u ma jitwalux bla bżonn minhabba li xhieda ma jkunux jistgħu jmorru personalment il-Qorti. Jissahhaħ l-apparat ta' video conferencing fit-training room.</p>	MJCL	Marzu 2016	<p>Il-Professjoni Legali, Avukati u Prokuraturi Legali, u l-partijiet involuti fil-kawża</p>	Implimentata

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWTATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

	MINISTERU	META ĠIET IMPLIMENTATA	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWTATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
	MJCL	Marzu 2016	Il-Professjoni Legali, Avukati u Prokuraturi Legali, u l-partijiet involuti fil-kawża	Implimentata
<p><i>Tagging</i> ta' kawża li avukat jew prokuratur legali jista' jkollu interess fiha - Din is-sistema ta' <i>tagging</i> tiffacilita lill-avukat jew prokuratur legali li jekk għandu interess f'kawża jew kawża partikolari, huwa jigi awtomatikament agġornat bl-andament ta' dik il-kawża partikolari mingħajr ma joqgħod iżomm <i>paperwork</i> żejjed u <i>follow-ups</i> żejda.</p>	MJCL	Marzu 2016	Il-Professjoni Legali, Avukati u Prokuraturi Legali, u l-partijiet involuti fil-kawża	Implimentata
	MJCL	Diċembru 2016	Plejers ta' kull sport li jkunu qed joffru s-servizzi tagħhom f'Malta	Implimentata
	MOT	Ġunju 2016	Medja ta' 120 applikant (stabbilment) kull sena	Implimentata

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU  
META ĠIET IMPLIMENTATA  
NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI  
KUMMENTI

MINISTERU	META ĠIET IMPLIMENTATA	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
MHAS	Ġunju 2016	Ir-residenti tal-facilità	Implimentata
MHAS	Jannar 2016	Il-pubbliku	Implimentata
MHAS	Frar 2016	Il-ħaddiema u dawk kollha li jkollhom bżonn is-servizz tad-Dipartiment	Implimentata
MSDEC	Jannar 2016	Il-pubbliku	Implimentata
MSDEC	Jannar 2016	Madwar 210	Implimentata

**MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015**

**MINISTERU**

**META ĠIET IMPLIMENTATA**

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

	MINISTERU	META ĠIET IMPLIMENTATA	NUMRU TA' PERSUNI AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI	KUMMENTI
<p>Tiġi żviluppata u introdotta l-afkar fazi tal-programm tal-POYC <i>database</i> sabiex tkompli tittejjeb is-sistema tal-immaniġjar tal-istokk fl-ispizeriji li jagħmlu parti mill-iskema tal-POYC. L-għan ta' din il-miżura huwa li jiġi simplifikat l-operat li bħalissa qed isir mill-istaff tekniku tal-POYC u l-ispizeriji tal-komunità filwaqt li tiżdied l-effiċjenza u l-kontabilità.</p>	MFH	Ottubru 2015	Aktar minn 139,000 pazjent li dak iż-żmien kienu qed jibbenefikaw mis-servizz tal-iskema tal-POYC	Implimentata
<p>Isir titjib fil-programm tal-informatika tal-POYC <i>database</i> li jikkonċerna l-parti tal-emendi li jsiru mill-ispizeriji fil-komunità abbażi tar-riċetti għal mediċini maħruġa lill-pazjenti. BI-amalgamazżjoni tal-ordnijiet għal mediċini li jaslū mill-ispizeriji fil-komunità tibda ssir awtomatikament permezz tas-sistema tal-informatika tal-POYC minflok manwalment; jiġu rrekordjati l-ordnijiet b'lura u tinholoq facilità ta' rappurtaggj li tippermetti verifika u <i>audit traceability</i> marbuta ma' kull spizerija. Dan ix-xogħol bħalissa jsir kollu b'mod manwali.</p>	MFH	Jannar 2016	Aktar minn 139,000 pazjent li dak iż-żmien kienu qed jibbenefikaw mis-servizz tal-iskema tal-POYC	Implimentata

MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015

MINISTERU

META ĠIET IMPLIMENTATA

NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI

KUMMENTI

	MFH	Ottubru 2015		Implimentata
<p>Introduzzjoni għall-aċċess ta' <i>read/write</i> fis-sistema tal-IT tal-POYC għat-tobba fi hdan il-Prescription Clinics fil-qasam tal-kura tas-saħħa primarja. Il-mira hi li (a) it-tobba tal-kura primarja ser ikunu jistgħu jdahlu l-informazzjoni dwar il-kundizzjoni u t-trattament mediku tal-pazjent direttament fis-sistema elettronika biex b'hekk il-Patient Medical Treatment Record tkun dejjem tirrifletti l-aħħar dijanjożi; (b) huwa maħsub ukoll li jintbagħat messagg ta' allert lill-istores tal-POYC kif ukoll lill-ispizerija tal-pazjent. B'hekk kull min imiss mas-<i>supply chain</i> ikun mgħarraf bit-tibdil fit-trattament mediku fil-hin. Sal-lum dan l-allert joħroġ biss meta l-pazjent imur bir-riċetta għand l-ispizerija u din tirregistra l-medicini tar-riċetta fid-<i>database</i>; (ċ) ser jitnieda wkoll l-ewwel pass lejn l-introduzzjoni tal-fruġ tar-riċetta medika elettronika.</p>				

**MIŻURA GRAS-  
SIMPLIFIKAZZJONI  
TAL-BUROKRAZIJA 2015**

**MINISTERU**

**META ĠIET IMPLIMENTATA**

**NUMRU TA' PERSUNI  
AFFETTWATI FEJN APPLIKABBLI**

**KUMMENTI**

	Issir evalwazzjoni tal-operat kurrenti fejn jidhlu registri u nipponu soluzzjonijiet innovattivi li jnaqqsu x-xogħol li jsir manwalment kif ukoll dak klerikali. B'hekk inkunu nistgħu naqdu l-ħtiġijiet tad-dipartiment aħjar kif ukoll inkunu aktar effiċjenti ma' dawk id-dipartimenti li jkunu jeħtieġu s-servizzi tagħna.	MFH	Jannar 2016	L-istaff tad-DHIR (26 persuna) kif ukoll l-istaff tad-dipartimenti l-oħra li jkunu jeħtieġu s-servizz mingħand id-DHIR	Implimentata
	Diċentralizzazzjoni fid-Dipartiment tas-Saħħa Ambjentali tal-funzjonijiet kollha involuti fis-sezzjoni tal- <i>Personnel</i> li s'issa qed jigu proċessati ċentralment. Din il-miżura ser iżżid l-aċċessibilità tal-impjegat u l-istess impjegat jista' jinqeda mid-dipartiment fejn jaħdem. B'din il-miżura jitnaqqas livell mill-proċess u għaldaqstant l-impjegat jista' jinqeda aktar malajr u aħjar.	MFH	Mejju 2016	L-ufficjali pubbliċi fi ħdan il-Ministeru	Implimentata
	Tigi żviluppata u introdotta faċilità elettronika li tagħti viżibilità akbar lill-istokk tal-Gvern miżmum fl-ispizeriji tal-Għażla Tiegħek li qed jipparteċipaw fl-iskema tal-POYC. L-għan hu li jiddled il-kontroll u titnaqqas il-ħela	MFH	Dicembru 2015	Madwar 140,000 benefiċjarju tal-POYC	Implimentata





